

# Un restaurateur met en fuite deux agresseurs à St-Narcisse

par Roger NOREAU

SAINT-NARCISSE — Une tentative de vol avec violence et à main armée a eu lieu dans la nuit de vendredi à samedi, au restaurant Chez Ben, situé dans le troisième rang de St-Narcisse, dans le comté de Champlain.

Deux individus ont pénétré dans l'établissement vers une heure, samedi matin au moment où le propriétaire, M. Benoit Jacob, s'apprêtait à fermer.

L'un des individus était armé d'une carabine .303 dont il menaçait M. Jacob. Le propriétaire s'aperçut vite à l'agissement des comparses qu'ils voulaient s'emparer de la caisse-enregistreuse et de son contenu. Le restaurateur prit une cafetière qu'il lança à la figure des agresseurs. C'est à ce moment qu'un coup de carabine a été tiré et la balle alla se loger dans le plafond.

Devant la résistance du propriétaire, les deux individus engagèrent une lutte avec lui. M. Jacob saisit un contenant en verre rempli d'oeufs et de vinaigre qu'il lança en

direction des intrus. Il fit de même avec plusieurs autres projectiles dont il se servit pour faire lâcher prise aux présumés voleurs.

Face à une telle bagarre, presque d'artillerie, les deux individus jugèrent bon de prendre la fuite. Avant leur départ précipité, celui qui était armé assomma la victime avec la crosse de l'arme qui se brisa sur le crâne du restaurateur.

## L'enquête

Après l'attentat dont il venait d'être victime, M. Jacob s'empressa d'alerter la Sûreté provinciale de Trois-Rivières. C'est l'agent René Roy qui se rendit sur les lieux, pour prendre charge de l'enquête.

Après avoir interrogé les témoins de cette tentative de vol, l'agent Roy communiqua le signalement de la voiture et des individus aux corps policiers de la région.

## Appel

Vers une heure et trente, la Sûreté provinciale à Shawinigan recevait un appel qui lui signalait qu'un accident de

la route était survenu à environ un demi-mille du village du Lac-à-la-Tortue.

Les agents Bernard Ouellette et Henri Laroche furent dépêchés sur les lieux.

L'automobile avait fait une embardée dans une courbe et sectionné un poteau. Deux individus occupaient encore l'automobile accidentée. L'un semblait grièvement blessé et l'autre légèrement, mais il portait plusieurs ecchymoses au visage.

Les agents mandèrent l'ambulance qui les transporta à l'hôpital Lafliche de Grand-Mère.

## Arme

L'examen de la voiture permit aux policiers de trouver une arme, de calibre .303. Le signalement des agresseurs du restaurateur et l'arme trouvée dans la voiture ont permis aux agents de faire la relation entre les deux faits qu'ils connaissaient maintenant.

Les présumés agresseurs ont été identifiés par la police provinciale dès la nuit de l'attentat. Ce sont: Jean-Yves

Turcotte, 35 ans, marié, père de 8 enfants, sans travail et qui demeure à Shawinigan. Il a été légèrement blessé dans l'accident.

Celui qui est considéré comme son complice et qui a été grièvement blessé dans l'embardée de l'auto est, Jean-Claude Lachance, environ 32 ans, demeurant dans la même ville. Ses blessures ont nécessité son transport à l'hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières où il est hospitalisé sous la surveillance d'un agent provincial.

## Il s'avoue coupable

Jean-Yves Turcotte a comparu samedi matin, devant le juge Léon Girard de la Cour des Sessions de la Paix de Trois-Rivières.

Il plaide coupable à l'accusation de vol avec violence et à main armée. Il recevra le prononcé de sa sentence le 28 octobre.

Jean-Claude Lachance sera traduit devant les tribunaux dès que son état le permettra.

**CHARBONNERIE ST-LAURENT INC.**  
Ensoleillé et périodes nuageuses. Vents légers. Minimum et maximum à Trois-Rivières, 45 et 65, à La Tuque, 40 et 60.  
Bulletin plus complet en page 19.  
La meilleure huile 374-6221. Le meilleur service

# LE NOUVELLISTE

**ROBES Vanité**  
313, DES FORGES TROIS-RIVIÈRES 374-5914

48e année, No 299 Trois-Rivières, lundi le 21 octobre 1968 Dix cent



RADIEUSE, JACQUELINE KENNEDY et son nouvel époux, Aristote Socrate Onassis sourient aux photographes à l'issue de leur mariage célébré hier après-midi dans la petite chapelle orthodoxe de l'île de Skorpios.



LES EPOUX ONASSIS SE DIRIGENT vers le yacht où a eu lieu la réception en présence de quelques intimes seulement. Comme on peut le voir sur la photo ci-dessus, la petite voiture découverte était conduite par Aristote Onassis.

Dans une gigantesque confusion

# Jacqueline Kennedy épouse ONASSIS

par Jean-André BASSET

SKORPIOS (AFP) — C'est à 16 heures 40 locales, dimanche après-midi qu'Aristote Onassis et Jacqueline Kennedy ont prononcé l'"oui" traditionnel par lequel ils sont devenus mari et femme, dans la petite chapelle orthodoxe noyée dans la verdure de l'île de Skorpios.

Comme on pouvait s'y attendre, la stricte intimité qu'avaient souhaitée les deux époux n'a pas été respectée, loin s'en faut. Le mariage s'est même déroulé dans une gigantesque confusion et ce n'est pas sans une certaine satisfaction amusée que John-John et Caroline, les deux enfants de Jacqueline Kennedy, ont assisté depuis le pont du yacht Christina, au siège en règle, mené par quelque trois cents journalistes pour tenter d'aborder sur l'île et de briser le barrage établi par les autorités et par les "gorilles" de l'armateur grec.

Les rares embarcations bourrées de journalistes qui avaient réussi à prendre la mer étaient maintenues à distance par les vedettes rapides de la Christina qui croisaient sans arrêt, et établissaient un cordon infranchissable.

Peu après 16 heures 30 locales, M. Onassis et Jacqueline Kennedy quittaient la Christina pour se rendre à la petite chapelle située au cœur de l'île.

L'office commença quelques minutes plus tard l'archimandrite Polycarpus Athanassiou, chapelain de l'Église Kapnikarea, qui célébrait l'office à la demande personnelle de M. Aristote Onassis.

Les deux futurs époux pénétraient alors dans la petite chapelle aux murs blanchis à la chaux et dont l'intérieur était dépourvu de toute décoration, hormis les dizaines d'imposantes gerbes de fleurs.

En raison de l'étroitesse du sanctuaire, seuls les enfants de Mme Kennedy et les proches parents ont été admis à l'office, tandis que les "gorilles" à l'entrée veillaient pour en interdire l'accès.

Jacqueline Kennedy, vêtue d'une robe plissée beige clair très simple, au buste rehaussé de dentelle et coiffée d'une mantille blanche sur sa longue chevelure, a pris place à côté de son futur époux, face à l'archimandrite. A sa droite se trouvait Aristote Onassis, vêtu d'un costume bleu marine, le front ceint d'une couronne blanche. Les deux enfants de Jacqueline Kennedy se tenaient de chaque côté des deux époux, un cerf blanc à la main droite, John-John portant un costume gris et Caroline une robe blanche bordée de rose.



LE RICHISSIME ONASSIS ET JACQUELINE KENNEDY sortent de la petite chapelle où a été célébré leur mariage.

Le premier ministre Bertrand

## Un Québec fort dans un Canada uni

Par DONAT VALOIS

QUÉBEC (PC) — Le premier ministre Jean-Jacques Bertrand a demandé hier à la population de son comté et à celle de la province, de l'aider à bâtir un Québec fort au sein d'un Canada uni.

"Autant le Québec doit chercher la solidarité canadienne, autant le Canada a besoin d'un Québec fort", a maintes fois répété le chef du gouvernement québécois qui a visité son comté, celui de Missisquoi, s'arrêtant successivement à Clareville, Park River, Bedford, Farnham et Cowansville où il a prononcé de brèves allocutions.

Ce périple était en fait sa première apparition publique depuis qu'il a succédé à feu Daniel Johnson le 2 octobre dernier.

M. Bertrand était accompagné de son épouse et de leur sept enfants ainsi que d'un groupe de collaborateurs. Dans tous les endroits visités, il a serré des centaines de mains, s'est entretenu individuellement avec plusieurs dizaines de personnes et salué de vieux amis de 20 ans, c'est-à-dire depuis qu'il a été élu député de ce comté en 1948. Dans tous les endroits qu'il a visités aussi, M. Bertrand n'a pas manqué de rendre de vibrants hommages à la mémoire de son prédécesseur, M. Johnson, "un Québécois fidèle, un Canadien loyal", dont il a proposé la vie à la jeunesse comme une sorte d'inspiration, comme modèle de vie. Répétant ses hommages à la mémoire de M. Johnson, commémorant ses débuts politiques,

## SOMMAIRE

Bandes illustrées	19
Classes	17 - 18 - 19
Convocations	17
Courrier de Mamie	11
Horoscope	19
De l'image au son	10
Mandatités	11
Mats croisés	19
Nécrologie	19
Plume et plumeau	11
Folichinelle	2
Radio-T.V. Cinéma	10
Sports	13 - 14 - 15 - 16

## LE SOURIRE DU PETIT DÉJEUNER

Aux hommes, les diaboliques donnent mauvais genre; aux femmes, des illusions.  
Bertrand Vac

**CRÉMIERIE TROIS-RIVIÈRES**  
374-6221 - 374-6211  
Le service qui se fait en 100 pour cent.

## A Toronto Le Dr Wilson réussit la première greffe du cœur

TORONTO (PC) — Le sixième greffé du cœur du Canada, opéré samedi au Western Hospital de Toronto, se portait bien dimanche au terme d'une intervention chirurgicale qui a duré 4-12 h.

Dans un communiqué publié dimanche à midi, l'hôpital annonce que le patient est encore sous l'effet de l'anesthésie et n'a pas encore repris entièrement ses sens.

Le Dr Donald Wilson qui a effectué l'opération avec l'aide d'une équipe de 20 à 25 médecins et infirmières, a déclaré que tout s'est bien passé. C'est la première greffe opérée hors de Montréal. On sait, en effet, que les cinq précédentes, effectuées au Canada, ont eu lieu à l'Institut de cardiologie de Montréal, sous la direction du prof. Pierre Grondin. Trois de ceux-ci sont encore vivants.



LE DR DONALD WILSON, le chirurgien qui a réussi samedi à l'hôpital Western de Toronto, la première greffe cardiaque dans la ville reine et la sixième dans l'histoire de la médecine au Canada. Le Dr Wilson a déclaré qu'il n'avait jamais assisté à une transplantation cardiaque auparavant à l'exception sur films.

venu d'Italie il y a quelque 10 ans. Le donneur, James Bryan, âgé de 29 ans, est père de quatre enfants. Il est mort d'une hémorragie cérébrale au Western Hospital même, où il avait été transféré de l'Hôpital d'Albion, à 50 milles au nord de Toronto.

"I. Ongaro, père de deux enfants, souffrait d'une grave maladie du cœur depuis un an. Il avait été admis au Western Hospital depuis cinq semaines. Au cours d'une conférence de presse, le Dr Wilson a déclaré que le nouveau cœur de M. Ongaro avait commencé à battre après avoir été stimulé par un seul choc électrique.

"Je suis très satisfait de l'état du patient, dit-il. Nous n'avons pas eu de difficulté à faire fonctionner le cœur et à maintenir une tension artérielle normale.

Samedi donc, à Toronto, le receveur était M. Pietro Ongaro, ouvrier maçon, âgé de 42 ans,

Sur la route 20 conduisant à St-Cyrille

## Un accident de la circulation coûte la vie à deux personnes

DRUMMONDVILLE (J.P.C.) — La dernière fin de semaine a de nouveau été assombrie par la mort de deux personnes survenue à la suite d'un accident de circulation samedi après-midi, vers 13 heures, sur l'ancienne route 20 conduisant à St-Cyrille, près du 7e Rang de cette municipalité.

Il s'agit de Thomas Guillemette, 49 ans, de cette ville, qui a succombé instantanément sur les lieux et de Micheline Hébert, 26 ans, de Victoriaville, qui a succombé à ses blessures vers 17h40 à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, où elle avait été transportée. Le décès fut constaté dans cette institution par le Dr Germain Gagnon.

Les corps des victimes furent transportés à la morgue Yves Houle et Frères Inc., de cette ville, où le Dr Taschereau, coroner pour le district, ouvrit une enquête qu'il ajourna sine die. Les constatations ont été faites par les agents André Roy et Raymond Jubinville, du bureau local de la Sûreté du Québec.

Il semble que l'accident se soit produit au moment où l'un des véhicules doublait l'autre et que la collision fut inévitable, causant la mort instantanée de Guillemette et de graves blessures à Mlle Hébert qui devait succomber quelques heures plus tard.

### 1000 membres prévus pour janvier

TROIS-RIVIÈRES (J.R.L.) — L'Association des Citoyens de Trois-Rivières a commencé sa

campagne de recrutement dimanche. L'objectif de cette campagne de recrutement est de 1,000 membres. Actuellement, cet organisme compte quelque 400 membres actifs.

La campagne de recrutement se poursuivra jusqu'en janvier prochain.

Selon les dirigeants de l'Association des Citoyens, il est possible pour cette association d'augmenter ses rangs à 1,000 membres.

NOTAIRE

**LIONEL MARTIN**

B.A., LL., L.  
Licencié en droit

153, rue Lavolette T.R.  
375-7733

### VOTRE SANTÉ

**CLINIQUE RENAUD RICARD**

Physiothérapeute

Techniques chiropratiques et ostéopathiques

Conseiller en alimentation naturelle

1840, St-Marc (Édifice médical) Shawinigan  
Tél.: Bureau: 537-8161 - Res.: 264-2034

### Service de RÉPARATION

sur toutes marques de

réfrigérateurs

COMMERCIAL

DOMESTIQUE

AIR CONDITIONNÉ

OUVRAGE GARANTI

2400, St-Denis

TROIS-RIVIÈRES

J.-C. BOISVERT  
Tél.: 374-4019 - Res.: 378-1048



### SENTINELLE

L'appareil qui éclaire automatiquement les abords de votre propriété du crépuscule à l'aube.

La vente des antiacides a considérablement augmenté depuis la sortie de la forêt

des chasseurs qui y séjournent depuis plusieurs jours. Maintenant que la saison de chasse est chose du passé, il reste tout de même qu'il faut soigner les petites fatigues accumulées dans les régions boisées de la Mauricie et d'ailleurs. L'estomac du chasseur, habitué qu'il est au régime normal de la vie citadine en a pris pendant cette dernière saison de chasse "plus d'un coup", ce qui est sans doute la raison pour laquelle il requiert la consommation de ces produits adoucissants.

— O —  
La création d'un "mail" dans le centre-ville de Trois-Rivières, si jamais elle se réalise, mettra un terme aux problèmes de circulation sur ces artères. Depuis si longtemps qu'on en parle, qu'il nous tarde de profiter de cette amélioration. Polichinelle se demande maintenant si d'autres lois devront être appliquées pour faire circuler les "flâneurs" qui entravent la circulation sur les trottoirs.

### ANNONCE

Comment résoudre les 3 principaux problèmes **DES DENTIERES**

Le fait de saupoudrer un peu de FASTERTH sur un dentier permet: (1) de maintenir votre dentier plus fermement; (2) de le maintenir plus confortablement et, enfin, (3) de réduire jusqu'à 25% plus fort sans aucune gêne. Alcaline (donc non-acide) la poudre FASTERTH ne rancit pas, n'empêche pas la bouche, et n'a aucun goût. Ne soyez donc plus initialement gêné. Demandez vite votre poudre FASTERTH à tous les comptoirs de produits pharmaceutiques.



(Photo Roland Lemire)

### Visite d'un missionnaire chez les Frères du Monde

LE PÈRE PAUL-EMILE POULIN, Obit de Marie-Immaculée, au souper-partage des Frères du Monde, dimanche au Centre Landry. Le Père Poulin est missionnaire au Chili depuis 10 ans. Il a interprété plusieurs morceaux de folklore sud-américain avec ses deux neveux, Michel et Jocelyn Boisvert. De gauche à droite, Mlle Ginette La-

coursière, membre de l'équipe des Frères du Monde, Mgr Joseph Louis Beaumier, M. Fernand Paillet, membre de la même équipe, et, debout, le Père Paul-Emile Poulin. Les Frères du Monde, s'intéressent au sous-développement qui existe à tous les plans, dans le monde.

### Congrès des Caisses populaires

## 1700 délégués se réunissent à l'Institut de Technologie

TROIS-RIVIÈRES (J.R.L.) — Plus de 1,700 délégués participent en fin de semaine, au premier congrès des Caisses populaires Desjardins de l'Union régionale de Trois-Rivières, à l'Institut de Technologie.

Dans la journée de samedi,

après l'accueil fait aux congressistes par le maire René Matteau et l'ouverture officielle par M. André Cloutier, président, il y a eu l'exposé sur la philosophie sociale et économique de la caisse populaire par M. J.-Roland Bellemare et l'exposé sur les politiques de prêts face à l'évolution économique de notre société par M. Yvon Saucier.

Ont suivi, les études en commission. Dans l'après-midi, M.

Henri-Paul Trudel a fait l'exposé sur les politiques de placements et d'investissements. Puis, il y a eu l'étude en commission sur les placements.

M. Jean De Grandpré, sous-ministre des Institutions financières, a prononcé une allocution au souper.

Les principales activités de la journée de dimanche furent l'exposé sur les préoccupations régionales particulières fait par M. Guy Vanasse et l'étude en commission sur les préoccupations régionales.

Juste avant la clôture du congrès, il y a eu l'assemblée plénière, les vœux.

Les nombreux délégués emplissent la grande salle de l'Institut de Technologie. Ils étaient venus de tous les coins de la région.

### Trois nouveaux agents de la PP à Louiseville

LOUISEVILLE (M.B.) — Les trois agents de la Sûreté du Québec appelés à remplacer ceux qui ont quitté Louiseville sont maintenant tous en fonction.

Il s'agit des agents Laurent (Voir: Trois nouveaux page 19)

### COURS DE YOGA

Mercredi, le 23 octobre  
Mme R. Sauvageau, prof.

Inscription lundi, mercredi, vendredi

au 1625, Royal

Tél.: 375-7979 ou 374-8983

### DEVENEZ BILINGUE, TRILINGUE... RAPIDEMENT, ÉCONOMIQUEMENT.

COURS DE CONVERSATION ANGLAIS - ESPAGNOL - ALLEMAND  
Leçons particulières ou groupes — Jour ou soir.  
Renseignements et inscription de MIDI à 21 h.

### Berlitz

Langues vivantes  
TROIS-RIVIÈRES Edifice Place Royale 376-2811  
SHAWINIGAN 1510, 5ème Avenue 537-0416  
DRUMMONDVILLE 393, rue Henriot 478-7000  
VICTORIAVILLE 120 est, rue Notre-Dame

### Besoin d'un PLOMBIER



### SERVICE D'URGENCE

24 HEURES PAR JOUR

Pour un service d'experts et en vitesse, appelez

374-6236

A votre disposition

2 CAMIONS entièrement équipés (outillage et pièces)

P.H. POLIQUIN

PLOMBERIE-QUINCAILLERIE

21, RADNOR

CAP-DE-LA-MADELEINE

### SPECIAL

1 ROBE (unie)

99¢



FR. 6-3758

140 RUE HERTZ

Nous allons chercher et livrons rapidement.

L'EXPLOSION DE PRIX  
FAIT FUREUR AUX 3 MAGASINS "LE BAZAR"  
PRIX COUTANT ET RÉDUCTIONS INCROYABLES  
SUR TOUTE NOTRE MARCHANDISE EN VIGUEUR JUSQU'AU 26 OCTOBRE  
Hâtez-vous de venir vous prévaloir de nos spéciaux

- IMPERMEABLES RÉVERSIBLES pour hommes, femmes, garçons et filles
- PANTALONS • CHEMISES SPORT ET DE TOILETTE
- JACKETS DE SKI • DE MOTOCYCLETTE
- HABITS D'AUTO-NEIGE • PANTALONS DE SKI
- SOUS-VÊTEMENTS THERMAL • CANADIENNES
- QUANTITÉ D'AUTRES ARTICLES À DES PRIX D'ÉCONOMIE

# LE BAZAR

1437, De Lavendrye  
Trois-Rivières  
(Près de la Pharmacie Leblanc)

551, rue Principale  
Ste-Flore

Rue St-Antoine  
La Tuque

LE ROI DES BAS PRIX EN MEUBLES ET APPAREILS ÉLECTRIQUES

## LORANGER ÉLECTRIQUE Inc.

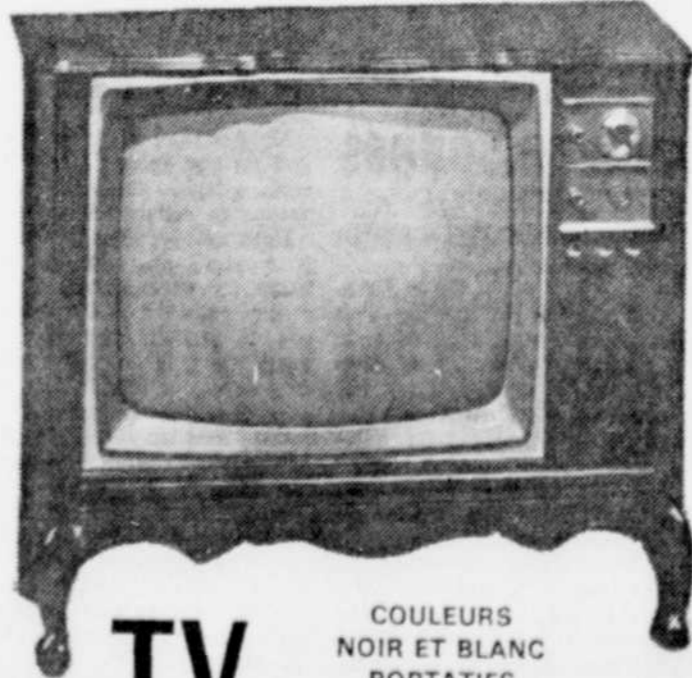
93 - 97, PLAZA FUSEY • CAP-DE-LA-MADELEINE • TÉL.: 375-8951 - 52



Rodolphe Loranger  
Propriétaire



PAUL-ÉMILE  
LORANGER  
Gérant



TV

COULEURS  
NOIR ET BLANC  
PORTATIFS  
CABINET

29 MODÈLES EN MAGASIN

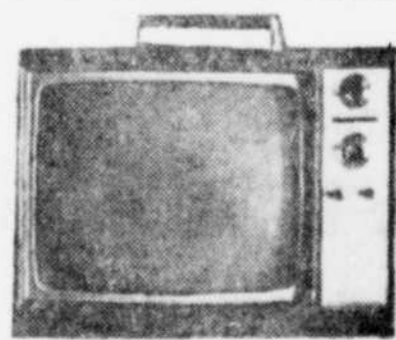
DES PRODUITS QUE LES  
EXPERTS CLASSENT  
PARI LES MEILLEURS  
AU MONDE

HEURES D'AFFAIRES  
Lundi - Mardi - Mercredi, de  
9 h. a.m. à 7 h. 30 p.m.  
jeudi et vendredi: 9 h. A.M.  
à 9 h. 30 p.m.  
Samedi: De 9 h. a.m. à 5 h. p.m.

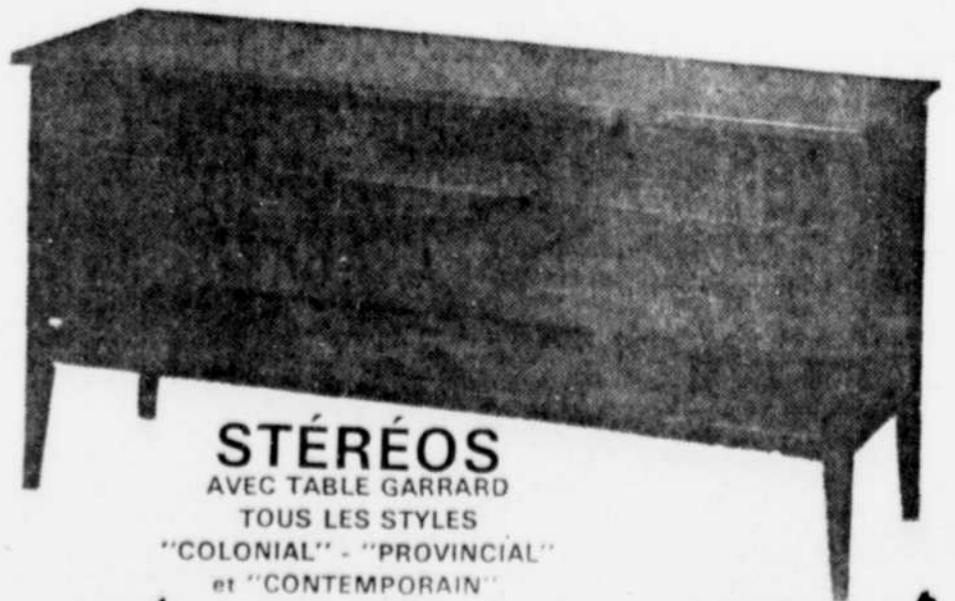
AUCUN COMPTANT  
36 MOIS POUR PAYER  
1er paiement en janvier

TRÈS  
GÉNÉREUSE  
ALLOCATION  
D'ÉCHANGE

LA MAISON QUI NE PEUT  
PUBLIER SES BAS PRIX  
PAR CONSIDÉRATION  
POUR LA CONCURRENCE



## ELECTROHOME



### STÉRÉOS

AVEC TABLE GARRARD  
TOUS LES STYLES  
"COLONIAL" - "PROVINCIAL"  
et "CONTEMPORAIN"



(Photo Roland Lemire)

LES "GRANDS DE L'INFORMATION" au congrès de la Fédération canadienne des clubs Amicales St-Gabriel. Assis de gauche à droite, M. Eric Ferrat président du journal Le Nouvelliste, M. J. Wilfrid Stebbene vice-président du journal La Presse, M. Jacques Francoeur, président des journaux Trans-Canada Ltee qui prononça une très intéressante conférence sur les média d'information.

M. Jean Dufort président de la Fédération des clubs amicales St-Gabriel. Debout, de gauche à droite, le frère Roma Lavoie, provincial de Montréal, le frère Paul-Emile Bordeleau provincial de la région de Trois-Rivières, le frère Guy St-Onge responsable des communications au sein de l'Association des communautés religieuses.

## "Les journaux, véritables universités populaires", dit M. Jacques Francoeur

TROIS-RIVIERES — "Quelqu'un a déjà écrit que les journaux constituaient de véritables 'Universités populaires'. Ce n'est pas exagéré à mon sens. Le mot 'Université', suggérant une idée d'universalité ou de totalité dans les connaissances, et le mot 'populaire', une idée de masse. C'est bien là le rôle que jouent les journaux en mettant à la portée de tous un bagage quasi incroyable de connaissances", a déclaré, dimanche, M. Jacques G. Francoeur, président des Journaux Trans-Canada Ltee.

M. Francoeur prenait part à un colloque sur l'éducation et les média d'information" au congrès provincial des anciens des Frères de St-Gabriel.

Trop souvent, a-t-il dit, en pensant aux journaux, on ne pense qu'aux faits divers et aux nouvelles à sensation qui sont nécessaires pour intéresser le lecteur jour après jour. Mais derrière cette façade, il y a beaucoup plus. "Avez-vous songé, a-t-il dit, que le contenu d'une seule édition d'un quotidien ou d'un journal de fin de semaine publié sous le format d'un livre, représenterait un ouvrage fort respectable. Et à quel prix modique, par surcroît."

"Un ouvrage varié, touchant tous les points de l'activité humaine: l'actualité, il va sans di-

re, mais également les arts, les lettres, les sciences, la politique, la religion, l'histoire, la géographie, l'économie et que sais-je.

"Et combien de personnes qui n'ont jamais lu un livre en n'en liraient peut-être pas, même si on leur en offrait, parcourant leur bouquin quotidien sans s'en rendre compte". Citant une récente enquête de l'American Newspaper Publishers Association, M. Francoeur a dit: "Les jeunes, comme les adultes choisissent la lecture des journaux parce qu'ils trouvent que c'est la meilleure façon d'apprendre. Il n'y a rien d'étonnant à cela, prenons par exemple, pour

finis d'illustration, les événements des derniers mois".

Le lecteur de journal a eu un véritable cours de médecine avec les reportages sur les greffes du cœur, des reins, et des cornées. Il a suivi un cours de sciences depuis quelques jours en s'intéressant aux exploits des trois cosmonautes d'Apollo-7. La crise de la livre Sterling, les problèmes du Franc, les menaces du Dollar, la chute des réserves d'or lui ont permis de suivre un véritable cours d'économie internationale.

Côte géographie et histoire, a poursuivi M. Francoeur, la guerre au Vietnam, le conflit Nigeria-Biafra, les troubles raciaux aux Etats-Unis ou l'occupation de la Tchécoslovaquie, autant de sujets qui l'ont obligé à se familiariser avec des pays éloignés et leur histoire ainsi que leur géographie.

"N'insistons pas sur le cours de théologie et de morale qu'a entraîné la pilule. Du côté sociologie, la récente enquête sur la condition de la femme au Canada a tenu les manchettes de nouveau.

"Il en est ainsi tous les jours. Tout ce qui est humain intéresse les journaux et, par voie de conséquence, instruit son lecteur", a poursuivi M. Francoeur. "L'éducation, la politique (nationale et internationale), les arts, les lettres, bref, rien n'échappe à l'attention des journaux.

"Le lecteur peut non seulement apprendre ce qui se passe sur notre boule ronde, mais est à même de se former une opinion en profondeur sur les événements grâce aux nombreux commentaires qu'il peut lire dans les pages éditoriales, dans les chroniques signées, dans les grands reportages ou documents sur l'actualité".

Il a conclu en affirmant que "l'essor sans cesse grandissant de l'éducation et la plus grande participation de la foule aux valeurs culturelles rendent nécessaire l'inscription de l'homme aux 'Universités populaires' que sont les journaux. Car les journaux et la presse écrite, en général, sont bel et bien des facteurs d'éducation.

### Déclaration de l'échevin Vallières

## Le projet de "mail" pour la rue des Forges va son chemin

TROIS-RIVIERES (J.R.L.) — Il est tout probable que, dans un avenir rapproché, plus aucune automobile ne circulera dans la section commerciale de la rue des Forges et que seuls les piétons y circuleront en toute quiétude.

En effet, l'échevin Gaston Vallières a rappelé dimanche, aux membres de l'Association des Citoyens que le projet de transformer la section comprise entre les rues Notre-Dame et Royale de la rue des Forges va son chemin et que sa réalisation n'est plus qu'une question de temps. A moins que les experts ne trouvent une meilleure solution au problème de circulation du centre de la ville de Trois-Rivières.

Cette section de la rue des Forges deviendra probablement un "mail", comme il en existe dans certaines villes canadiennes, Ottawa, par exemple.

Cette section de la rue des Forges serait fermée à toute circulation automobile. Seuls les piétons pourraient y circuler. On y aménagerait de la verdure.

L'échevin Vallières a dit que le conseil de ville est impatient de régler ce problème de la circulation dans la rue des Forges, mais qu'il lui faut attendre le résultat du plan que prépare l'entreprise spécialisée en question de circulation automobile dans les agglomérations, l'Etude Eward.

Nous ne pouvons rien faire avant de recevoir le rapport de l'Etude Eward", de dire l'échevin Vallières.

M. Vallières a fait cette mise au point après qu'un membre de l'Association eut pris la parole à la première assemblée de la saison qui avait lieu au Cap-Curling Club, dimanche, pour protester contre le fait que la rue des Forges est quasi obstruée les jours de fin de semaine et les jours d'intense activité commerciale.

Ce citoyen a lui-même souhaité que la rue des Forges soit

interdite à toute circulation automobile dans la section comprise entre les rues Notre-Dame et Royale.

M. Vallières a aussi demandé à l'Association de faire des suggestions à l'Etude Eward au sujet des problèmes de la circulation automobile.

## Influence de l'information de nos jours

CAP DE LA MADELEINE (J.R.L.) — Le congrès de la Fédération canadienne des Clubs-Amicales St-Gabriel avait lieu, dimanche, à l'école Chapis, au Cap-de-la-Madeleine.

Plus d'une centaine de délégués participaient à ce congrès qui a donné lieu à d'intéressantes conférences sur l'information de nos jours.

M. Jacques Francoeur, président des Journaux Trans-Canada Ltee, a prononcé une allocution sur les média d'information, leur influence, leur évolution.

Le frère Guy St-Onge, responsable des communications au sein de l'Association des communautés religieuses, a aussi prononcé une allocution sur la liberté en rapport avec l'information.

Le congrès s'est ouvert vers 10 heures de l'avant-midi par une allocution du Rev. Frère P.E. Bordeleau, s.g., provincial de la région.

Il y a eu aussi, des études en comités, une conférence par l'abbé Gilles Boulet, directeur du Centre des Etudes Universitaires, de Trois-Rivières, un colloque dirigé par M. P. de Gaspé-Beaubien, des discussions en comités et message adressé par le président de la Fédération, M. Jean Dufort.

M. J. Wilfrid Stebbene, vice-président de la compagnie du journal La Presse a prononcé une courte allocution.

On reconnaissait M. Eric Ferrat, président du journal Le Nouvelliste, le frère Albert Lapointe, assistant général, le frère Roma Lavoie, provincial de Montréal, M. Albert Gervais, président de la Fédération des Amicales de la région de Québec.

## L'Association des journalistes sera bientôt formée

TROIS-RIVIERES (J.R.L.) — L'Association des journalistes du Cœur du Québec sera fondée, samedi 2 novembre, alors que les confrères et confrères de la presse écrite, parlée et télévisée se réuniront vraisemblablement au Centre culturel de la cité de La Rivière.

C'est la suggestion qui a été formulée, samedi, à l'issue d'une réunion des membres du comité provisoire choisie il y a déjà quelques semaines. On sait que ces derniers temps, la création d'un Conseil de presse au Québec a franchi une étape importante par suite de la décision des éditeurs de journaux à Québec de donner suite au projet. Il importe donc que les journalistes soient aussi représentés sur ce Conseil de presse de même que les corps intermédiaires.

Il n'y a dans le moment aucun organisme qui représente les journalistes dans une proportion de plus de vingt-cinq ou trente-cinq pour cent. C'est pourquoi il est devenu impérieux de fédérer les associations de journalistes afin de représenter "l'interlocuteur valable".

Une fois l'Association des journalistes du Cœur du Québec formée, il a été suggéré par les membres du comité provisoire qu'un club de presse soit la deuxième étape. Les collaborateurs tant dans les quotidiens, les hebdomadaires, les postes de radio et à la télévision seront également invités à se joindre aux rangs de la nouvelle Association. Ce seront dans l'esprit des membres du comité provisoire des membres associés.

Quoiqu'il en soit, la réunion du 2 novembre prochain au Centre culturel devrait permettre à tous les membres de la profession de se grouper dans une nouvelle association. De cinquante à cent journalistes sont attendus à cette occasion afin de jeter les bases du nouvel organisme. Ils pourront poser toutes les questions qu'ils voudront.

### Récentes nominations

## Le conseil de ville félicite MM. Yves Gabias et Rémi Paul

TROIS-RIVIERES (F.G.) — Dans une résolution de félicitations à l'adresse des honorables Yves Gabias et Rémi Paul à l'occasion de leur accession à de nouvelles fonctions ministérielles dans le gouvernement du premier ministre Jean-Jacques Bertrand, le conseil municipal "se réjouit vivement de ces heureuses et opportunes nominations".

Me Gabias a quitté le Secrétariat de la Province pour assumer le poste de ministre des Institutions financières, Compagnies et Coopératives, alors que Me Rémi Paul, qui occupait les fonctions de Président de l'Assemblée législative, a remplacé Me Gabias comme Secrétaire de la Province.

La résolution se lit comme suit:

"Considérant que l'honorable Yves Gabias C.R. député de Trois-Rivières, a été nommé Ministre des Institutions financières du Québec;

"Considérant que l'honorable Rémi Paul député de Maskinonge, a été nommé Secrétaire de la Province;

"Considérant que le Conseil se réjouit vivement de ces heureuses et opportunes nominations;

Il est proposé par M. l'échevin Fernand Gouneau et secondé par M. l'échevin Aimé Lefrançois: "Que le conseil de la cité de Trois-Rivières prie les honorables Yves Gabias et Rémi Paul de bien vouloir agréer l'expression de ses plus sincères félicitations, tout en les assurant de son entière collaboration".

### Les retraités auraient un local bien à eux

TROIS-RIVIERES (J.R.L.) — L'immeuble de la traverse situé au bord du fleuve, juste au bout de la rue des Forges, deviendrait-il un lieu de repos pour les vieillards, ou pour les travailleurs à la retraite?

Un membre de l'association des Citoyens a proposé, lors de l'assemblée de cet organisme, dimanche avant-midi, au Cap-Curling Club, que l'on fasse des démarches afin que cet édifice soit transformé en lieu de retraite ou de repos pour les vieillards ou pour les travailleurs à la retraite.

Cette proposition a été prise par l'Assemblée puis qu'un autre membre de l'Association, l'échevin Fernand Colbert, a proposé que soit formé un comité de cinq membres dont le travail sera justement de faire des démarches auprès des autorités afin d'obtenir la transformation de cet édifice au profit des gens âgés.

## Notre région sera-t-elle "Zone désignée"?

TROIS-RIVIERES (J.R.L.) — La région de Trois-Rivières sera probablement une "zone désignée" sur le plan économique, dans un avenir rapproché.

C'est ce qu'a affirmé le député fédéral M. J.A. Mongrain, à la première assemblée de la saison de l'Association des citoyens qui avait lieu, dimanche avant-midi, au Cap-Curling Club.

M. Mongrain a déclaré que le gouvernement était en train de réviser la loi concernant le développement des régions désignées sur le plan économique et que, parmi les changements dont cette loi sera l'objet il y aura la "désignation" économique de la région de Trois-Rivières.

Le député fédéral a dit que la région qui environne les villes de Trois-Rivières, du Cap-de-la-Madeleine et de Trois-Rivières-Ouest en profiterait.

Les dirigeants de l'Association des Citoyens ont d'ailleurs échangé une correspondance avec M. Mongrain à ce sujet.

M. Mongrain a fait cette déclaration après qu'un membre de l'Association eut pris la parole pour demander que l'Association prenne des mesures pour faire des pressions sur les autorités afin de promouvoir le développement économique de la région.

Le député Mongrain a dit, ensuite, que l'étude de la révision de la loi était en cours et qu'on en saurait plus long lorsque sera terminée cette étude.

### A St-Pierre les Becquets

## Un accident fait cinq blessés

ST-PIERRE LES BECQUETS (J.R.L.) — Cinq personnes ont été blessées, dont trois gravement, dans une collision impliquant deux voitures et survenue en plein dans le village de St-Pierre les Becquets, vers 2 heures a.m., dimanche.

M. Réjean Tourigny de Gentilly, M. Robert Letourneau, de Gentilly et M. Omer Morissette, ont subi des blessures assez graves. Les deux autres blessés, Mlle Lisette Leblanc et M. Marcel Baril, ont été moins blessés. Les cinq personnes reposent à l'hôpital St-Joseph. Trois d'entre elles furent transportées par les ambulanciers de la maison Gaudette et les deux autres par les ambulanciers de la maison Charland.

L'accident s'est produit au moment où M. Marcel Baril dirigeait sa voiture, à reculons, hors d'une cour. M. Réjean Tourigny conduisant l'autre voiture ne put éviter l'automobile de M. Baril.

L'agent Michel Beaudoin du détachement de Gentilly de la Sûreté provinciale a fait les constatations.



(Photo Roland Lemire)

M. J.A. MONGRAIN, DÉPUTÉ FÉDÉRAL, à la première assemblée de la saison de l'Association des Citoyens de Trois-Rivières au moment où il suggère aux membres de cet organisme, réunis au Club

Curling Club de former un comité de promotion économique. A sa gauche, M. Fernand Robillard, président de l'Association.

### En visite à l'Association des Citoyens de Trois-Rivières

## J. A. Mongrain suggère la formation d'un comité de promotion économique

CAP DE LA MADELEINE (J.R.L.) — M. J. A. Mongrain, député fédéral, a suggéré à l'Association des Citoyens de Trois-Rivières, de former un comité de promotion économique.

La tâche de ce comité serait d'aider à trouver les solutions aux principaux problèmes qu'éprouvent la ville de Trois-Rivières, les deux villes voisines et la région, sur le plan économique.

M. Mongrain a dit aussi que ce comité aurait la tâche de suggérer des idées nouvelles et de faire un travail concret pour favoriser l'expansion économique de la région.

"Ce comité pourrait aussi faire de l'animation économique et sociale", a-t-il dit.

Selon le député fédéral, ce comité de promotion économique pourrait faire des pressions pour que soit enfin construit un nouvel hôtel à Trois-Rivières.

M. Mongrain a fait cette suggestion après qu'un membre de l'Association des Citoyens eut demandé qu'un comité soit formé dont le travail serait de harceler le conseil de ville et les représentants aux deux gouvernements afin que soit mis en application à Trois-Rivières et dans la région, le plan ARDA.

Le député fédéral a affirmé qu'il faudrait convoquer les responsables du projet ARDA des deux gouvernements et leur di-

re ce que l'on attend de ce plan de développement.

Selon lui, les trois conseils de ville et les élus du comté aux deux gouvernements pourraient aussi se réunir afin de discuter d'une ligne de conduite à ce sujet.

L'échevin Vallières a aussi pris la parole pour dire que le conseil de ville avait déjà commencé à faire des démarches auprès du gouvernement au sujet du plan ARDA.

Quant à M. Mongrain, il a ajouté que "ça s'explique qu'il y ait eu récession économique dans la région, mais que ça ne s'endure pas et qu'il faut prendre les mesures nécessaires afin d'y mettre fin".

## Barrières automatiques à l'autogare de la Place de l'Hôtel de ville

TROIS-RIVIERES (F.G.) — L'assistant-gerant municipal Jacques Charette a donné instruction à l'ingénieur J.D. Provencher de la firme des ingénieurs-conseils Provencher et Desjardins, de procéder à l'installation des barrières automatiques à l'autogare de la Place de l'Hôtel de Ville.

Cela fait suite à une résolution adoptée par le conseil municipal à la demande des échevins Fernand Colbert et Germain Deschênes et qui stipule: "Que le conseil autorise l'exécution des travaux suivants en vue de l'installation des barrières auto-

matiques à l'autogare:

a) construction d'un kiosque au prix de \$1,550.00 et d'une base en béton au prix de \$350.00 soumis par Rapid Construction Ltee;

b) travaux d'installation électriques au montant de \$1,368.33 par Alpha Electric Ltee;

c) installation de contrôles pour le prix de \$678.00 soumis par Johnson Controls.

Avec l'installation des barrières automatiques de nouveaux tarifs de stationnement à l'autogare entreraient en vigueur, soit 25 cents pour la première heure et 15 cents l'heure par la suite.



(Photo Charles Marcotte)

LA PLANIFICATION FISCALE a fait le sujet d'une conférence prononcée par M. Gilles Morin devant l'association des assureurs-vie de la Mauricie, récemment à

l'hôtel des Chutes de Shawinigan. En plus du conférencier, nous apercevons M. Lucien Hague, qui présidait le dîner.

### M. Morin fait ressortir quelques règles de planification fiscale

SHAWINIGAN (J.E.) — Quelques règles de planification fiscale ont été établies par M. Gilles Morin, comptable agréé, alors qu'il portait la parole devant les membres de l'Association des Assureurs-vie réunis récemment à l'hôtel des Chutes pour leur déjeuner mensuel.

M. Morin a établi ses règles pour trois catégories de contribuables. Pour le contribuable exerçant une charge d'emploi avec revenus moyens, M. Morin a recommandé l'investissement de l'épargne accumulée dans des actions de compagnies canadiennes plutôt que dans des obligations le mariage vers la fin de l'année plutôt qu'au début, la venue des enfants, l'achat d'immeubles à revenus, la contribution au fonds de pension enregistré de son employeur et combiné possiblement à un plan individuel d'épargne retraite; et

une liquidité suffisante pour rembourser tous les droits payables au décès et de préférence de ne pas rendre l'assuré bénéficiaire propriétaire.

Quant aux contribuables exerçant une profession, soit médecins, avocats, notaires, etc., M. Morin a suggéré, comme planification fiscale, un plan d'assurance incapacité, un régime de retraite, un contrat d'achat-vente, la possibilité de verser une pension aux associés retirés, par les nouveaux venus, et la possibilité d'incorporation d'une certaine sphère des activités de la société.

M. Morin a préconisé pour le contribuable en affaire, la possibilité d'incorporer l'entreprise, la structure de la capitalisation, la possibilité de se constituer un plan d'assurance-collective et fonds de pension, la vente ultime des intérêts (actions) détenus dans l'entreprise et ne donnant pas lieu à du revenu, la possibilité qu'offre la corporation comme "outil" de planification, programme de bons du vivant, contrat d'achat-vente et plans de compensations différés.

Toutefois, M. Morin a précisé que dans "l'intérêt du client qui est conscient de nos lois fiscales et qui est désireux d'obtenir une certaine planification fiscale, ce travail doit faire l'objet d'étude de la part de ses conseillers. Trop de facteurs doivent être considérés pour que ce ne soit l'affaire que d'un seul."

Au début de son exposé, M. Morin a brossé un bref tableau des différentes lois fiscales. Cette planification fiscale n'a pas pour but premier de minimiser les impôts; ce dernier motif quoique très important devient second aux buts ou aux fins que l'on se propose dans toute action dite de planification fiscale.

S'il y a des problèmes, les marchands devraient trouver la solution car...

## Les terrains de stationnement ne sont pas utilisés à pleine capacité

GRAND'MÈRE (J.A.D.) — S'il existe un problème de stationnement à Grand'Mère, les marchands devraient eux-mêmes y trouver une solution. C'est un peu la conclusion d'une récente assemblée au cours de laquelle le

comité des promotions commerciales et celui du stationnement de la Chambre de Commerce rencontraient les édiles municipaux dans une assemblée privée.

Chambre de Commerce.

On sait cependant que certains marchands de Grand'Mère ont aménagé des terrains de stationnement à proximité de leur commerce, afin d'accommoder leur clientèle. À l'hôtel de ville, on voudrait bien que ce geste soit imité par d'autres commerçants.

Par ailleurs, l'enquête de la police démontre que les automobilistes ont tendance à stationner leurs véhicules à proximité même des établissements commerciaux, plutôt que dans les terrains de stationnement. Aux heures de pointe, certains automobilistes préfèrent attendre que des espaces soient libres dans les rues, plutôt que de ranger leurs véhicules dans les parcs spécialement aménagés à cet effet.

### La ville étudie la possibilité de mieux indiquer les terrains

GRAND'MÈRE (J.A.D.) — Un échevin de la cité de Grand'Mère, M. Jacques Marchand, a révélé dernièrement au représentant du Nouvelliste à Grand'Mère, que la ville étudiait présentement la possibilité d'améliorer son système de signalisation, principalement dans le cas des indications de parcs de stationnement du centre commercial.

M. Marchand a dit que la cité envisageait d'imiter le geste de la ville de La Turge, qui a instauré un nouveau système de signalisation, unique dans la province.

Il s'agit d'arcs placés aux endroits stratégiques et indi-

quant les parcs de stationnement, les principaux sites de même que les numéros des routes. On retrouve de ces systèmes de signalisation dans la Métropole, sur les différents boulevards de même que sur les autoroutes.

Ces enseignes auraient pour but premier d'informer les automobilistes à stationner leurs véhicules dans les parcs de stationnement et éviter ainsi la congestion de la circulation dans le centre commercial aux heures d'ouverture des commerces.

En installant un tel système, Grand'Mère serait à la pointe du progrès dans le domaine de la signalisation routière.

### Retour sur terre, demain

## Le cosmonaute Schirra est de mauvaise humeur

CAP KENNEDY (AFP) — Les pilotes d'Apollo 7 décideront eux-mêmes s'ils porteront leurs casques d'astronautes, mardi, lors de leur retour à terre.

Le directeur de l'équipage des 32 astronautes Apollo, Deke Slayton, a transmis cette recommandation à Walter Schirra — dont la mauvaise humeur ne fait qu'empirer — Donn Eisele et Walter Cunningham. Elle a pour but de laisser en réalité aux pilotes le choix entre deux risques: un accident possible de l'oreille interne dû au coryza dont ils souffrent tous les trois ou des échymoses, voire des blessures, résultant des fortes embardées auxquelles seront soumis la capsule, ses passagers et l'équipement de bord lors du freinage, en 30 minutes, de 18.000 milles à l'heure, à 8 milles à l'heure.

Les trois astronautes auront, selon la recommandation en question, la faculté de conserver ou de retirer leur casque au-dessous de 50.000 pieds d'altitude. "En tout état de cause, a cru pouvoir promettre Slayton, nous n'allons pas avoir d'éclatement de tympan, disons-le clairement, ni de rotules brisées."

"En ai assez, s'est exclamé l'irascible commandant de bord."

A partir de maintenant, c'est moi qui vais être le directeur de vol à bord. Nous n'allons plus accepter de remaniements du plan de vol."

"Wally" faisait allusion à une nouvelle expérience que lui demandait la NASA et qui consistait à faire osciller lentement la cabine dans tous les sens afin d'examiner les variations de températures résultant à l'intérieur de l'habitacle. Véritablement furieux, le capitaine de vaisseau s'est emporté plus encore. Il a demandé qu'on lui donne "le nom de l'idiot qui a imaginé ce test" car, a poursuivi le chef pilote, "je veux lui parler personnellement quand je redescendrai".

### Menu irritant

Walter Schirra a renouvelé, dimanche soir, ses doléances contre la perte de temps, le manque de sommeil occasionné par la pléthore d'expériences et de vérifications auxquelles doit se livrer l'équipage. Le commandant d'Apollo-7 s'est enfin livré à une nouvelle diatribe contre les aliments déshydratés et congelés qui constituent l'ordinaire de l'équipage. Il leur reproche, principalement, enfin: — De comporter une trop grande partie de desserts; — De devoir être réhydratés avec de l'eau exagérément désinfectée et fort désagréable au goût.

S'impatiantant franchement, quelques minutes plus tard, il a pour la première fois lancé de l'espace l'exclamation de Hell (au diable), et c'est encore là le malheureux "manager" des astronautes qui en a profité.

Le commandant de bord ne croit d'ailleurs pas du tout à une guérison collective, ou même individuelle des membres de l'équipage d'ici mardi. Interrompant dimanche matin un interlocuteur au sol, il s'est écrié: "Tu parles c'est ça. Je le sais bien. Une fois il m'a fallu au moins trois ou quatre semaines pour me remettre d'une sale affection des oreilles; et c'est ce qui nous arrive à tous les trois. Nous avons des ennuis avec nos oreilles, Deke, on ne peut pas s'en tirer".

Le capitaine de vaisseau a toutefois accompli avec un succès total une manœuvre extrêmement brève (une demi-seconde) d'allumage du propulseur principal de la capsule. C'était à l'aube de dimanche. Apogée et périgée d'Apollo-7 ont alors baissé de quelques milles: première étape sur la voie de la terre.

Le sol a voulu ajouter une ou deux expériences mineures au plan de vol — déjà surchargé aux yeux des trois "apollantes". Mais sans succès.

Trois heures après la minime à feu du gros moteur de 21.000 livres de poussée, a eu lieu une morose séance de télévision en direct à destination de la terre. Sans bons mots ni plaisanteries cette fois.

"Les astronautes ont strictement vaqué à leurs affaires", a expliqué le commentateur de la NASA.

## Les conseillers en main-d'oeuvre aident dans toute la mesure du possible les désavantagés

SHAWINIGAN (J.E.) — "Nos conseillers en main-d'oeuvre s'efforcent dans toute la mesure du possible d'aider les personnes désavantagées. Ils sont sensibilisés aux problèmes de l'emploi. Ils entretiennent des rapports étroits avec les employeurs qui acceptent d'engager ceux qui ont un handicap, et qui peuvent procurer à ces personnes un emploi qui leur convient."

Au chapitre des handicapés, M. Décarie a dit que "la politique de notre ministère s'étend également aux problèmes posés par les inadaptes ou désavantagés. Ces personnes ou groupes désavantagés comprennent les individus dont les capacités physiques ou mentales, ou par des facteurs d'ordre social, culturel ou économique."

"Les désavantagés peuvent être des arriérés mentaux, des personnes souffrant de maladie chronique, des personnes aux prises avec des difficultés personnelles et sociales, des travailleurs âgés, des anciens détenus ou des personnes qui ont des problèmes d'émotivité ou de comportement."

M. Décarie a souligné que "le but de tous les programmes établis est le placement. Le placement des handicapés et des désavantagés est effectué à partir de leur compétence professionnelle et de leurs aptitudes. Lorsqu'il est impossible par les moyens de placement ordinaire de trouver un emploi à ces personnes, le Centre de Main-d'œuvre du Canada peut leur assurer les services d'orientation en emploi, d'information, de formation et de déplacement qui sont nécessaires à leur intégration au marché du travail."

M. Décarie a conclu en disant: "C'est évident que le CMC ne peut pas offrir la "June", mais les programmes et les services nombreux auxquels nous pouvons avoir recours, peuvent aider grandement les travailleurs handicapés."

des agences sociales, des ateliers protégés, des Centres de Réadaptation afin de leur procurer les services de réadaptation fonctionnelle et occupationnelle nécessaires à leur intégration au marché du travail.

"Si une personne handicapée ne peut suivre l'un des cours donnés sous le programme de la Formation pour Adultes, à cause de la nature de son handicap, ou des règlements qui régissent ces cours, notre ministère paye la moitié des frais encourus par la province de Québec pour donner à la personne handicapée le cours particulier dont elle a besoin quel que soit l'endroit où il se donne et quel qu'en soit la durée. Chaque cas est soumis à la division des handicapés du Service de l'Aide aux Étudiants du Ministère de l'Éducation."

M. Décarie a mentionné que "l'an dernier, le ministère de la Main-d'œuvre et l'Immigration a versé \$72.000, soit une somme égale à celle versée par la province de Québec pour l'achat de cours aux handicapés. Il est évident qu'on ne peut répondre à tous les cas qui sont soumis pour des raisons financières."

M. Décarie a conclu en disant: "C'est évident que le CMC ne peut pas offrir la "June", mais les programmes et les services nombreux auxquels nous pouvons avoir recours, peuvent aider grandement les travailleurs handicapés."



M. Marcel Décarie

leur déjeuner hebdomadaire, jeudi dernier.

M. Décarie traitait alors des nouvelles politiques de main-d'œuvre et de l'orientation et du placement des handicapés.

Le conférencier a ensuite indiqué une autre facette du rôle du CMC en disant que "lorsque ces personnes ne peuvent être dirigées immédiatement sur le marché du travail, le CMC peut servir d'intermédiaire auprès

## M. André Piché nommé président honoraire de la régionale des Chambres de Commerce

GRAND'MÈRE (J.A.D.) — Le président de la Régionale des Chambres de Commerce de la Mauricie, M. Jean-Louis Matteau, a annoncé en fin de semaine la nomination de M. André Piché, au poste de président honoraire des Chambres de Commerce de la Mauricie. Avantagusement connu dans la région, M. Piché a oeuvré durant de nombreuses années au sein de l'organisation Chambre de Commerce. Il a été successivement directeur de la Chambre de Commerce des Jeunes de Québec, président de la Chambre de Commerce de Trois-Rivières, membre de la Chambre de Commerce du Canada, administrateur régional de la Chambre de Commerce de la

Province de Québec et ancien président honoraire de la Chambre de Commerce des Jeunes de la Mauricie.

### Notes biographiques

Le nouveau président honoraire de la Régionale des Chambres de Commerce de la Mauricie est vice-président exécutif et directeur général de la Société d'Aluminium Reynolds (Canada) Limitée, président de Reynolds Aluminum Containers (1965) Ltd, Reynoan Aluminum Building Products Limited, ad-

hès à Québec, pour devenir plus tard comptable en chef à la Norton Engineering & Drydock de Québec et à la Quebec Shipyards Ltd. Il fut trésorier et contrôleur de Dominion Fols (Canada) Limited et a été élu directeur général et ensuite vice-président de l'exécutif et directeur général de Aluminum Rolling Mills Limited, du Cap-de-la-Madeleine avant de devenir administrateur, vice-président et directeur général de la Société d'Aluminium Reynolds (Canada) Limitée et vice-président exécutif et directeur général en 1963. Marié à Claire Gignac, il est le père de quatre enfants: Denise, Jean, Yves et Louis.

Ses sports favoris sont le golf, la chasse et la pêche.

### Nouveaux cadres

À la suite de l'annonce de la nomination honorifique de M. André Piché, M. Jean-Louis Matteau a déclaré que la Régionale des Chambres de Commerce de la Mauricie avait accueilli dans ses cadres la Chambre de Commerce de Trois-Rivières, qui, auparavant, formait une régionale distincte.

La Régionale des Chambres de Commerce de la Mauricie groupe donc les Chambres de Commerce de Ste-Anne-de-la-Pérade, Batiscan, Cap-de-la-Madeleine, Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Berthier, Shawinigan, Grand'Mère et La Turge.



M. André Piché

ministre de Wabasso Ltd, Reynolds Extrusion Company Limited, Reynolds Cable Company Limited et Nesco Aluminum Ltd.

Né à Pont Rouge, le 5 septembre 1916, il est le fils de feu O. N. Piché et d'Antonia Cousineau de Québec. Il a fait ses études à l'Académie de Québec et à la Faculté de Commerce de l'Université Laval.

Par la suite, il a débuté à l'emploi d'un bureau de compta-

PALACE GRAND'MÈRE 20 - 21 - 22 - 23 - 24 25 Octobre. 18 ANS. SALUT LES COUSINS en couleurs avec Elvis Presley. — 2e FILM — JEUNES GENS EN COLÈRE avec Jennifer Jones.

HOTEL DE LA SALLE CETTE SEMAINE ÉRIC MARTIN comédien fantaisiste SUZAN FRANK Danseuse exotique VICTORIA ASHLEY Chanteuse, M.C. Salle pour réceptions et mariages 538-8686 ENTRÉE LIBRE

Message aux clientes de la Crémérie Crête Chère Madame, La grève est toujours efficace, quelles que soient les rumeurs que la Crémérie Crête tente de répandre. Nous luttons pour un droit fondamental: la reconnaissance de notre syndicat et la négociation collective.

Remerciements Nous remercions les clientes de la Crémérie Crête qui attendent que la grève soit terminée pour acheter des produits de la Crémérie Crête ou de la Crémérie Union.

Comment pouvez-vous nous aider? 1. En n'encourageant pas les livreurs de la Crémérie Crête et de la Crémérie Union. 2. En n'encourageant pas les marchands qui vendent des produits de la Crémérie Crête et de la Crémérie Union. 3. En demandant à vos amis, vos parents, vos voisins, vos compagnons de travail de ne pas encourager les livreurs qui vendent des produits de la Crémérie Crête ou de la Crémérie Union et les marchands qui vendent de tels produits. Les grévistes de la Crémérie Crête Chronique syndicale tous les dimanches à midi quinze au poste C.K.S.M. (1220)

### Conférence sur les dimensions chrétiennes de l'école

SHAWINIGAN (J.E.) — M. l'abbé Emile Descôteaux traitera des "dimensions chrétiennes de l'école", lors de la prochaine rencontre organisée par le comité féminin d'éducation des syndicats nationaux de Shawinigan qui aura lieu, mercredi soir, au local des syndicats sur la 5e Rue.

Le conférencier est directeur de la pastorale scolaire des niveaux élémentaire et secondaire à la commission scolaire régionale de la Mauricie. Il fournira donc aux parents une excellente occasion de se renseigner sur la nouvelle manière dont on entrevoit la religion dans les écoles.

EN VEDETTE AU Social PAUL DAVIS CHANTEUR, VEDETTE DISQUE, RADIO ET T.V. DIANE GARDNER ravissante danseuse exotique YVES RICHARD M.C. Semaine prochaine Jean-Guy Moreau Entrée libre



(Photo: Charles Marcotte) LA PAROISSE DE ST-GERARD a fêté son saint patron par un pèlerinage qui a eu lieu hier, le 31e de son histoire. Après des supplices à St-Gérard, il y a eu prédication par le R.P. Paul Thivierge, o.m.i., salut du Très Saint-Sacrement, bénédiction et distribution des Petits Pains de St-Gérard, surnommé le thaumaturge des temps modernes, et vénération de la relique de saint Gérard. Tous les ans, des paroissiens de tous les environs accourent à St-Gérard des Laurentides à l'occasion de cette fête pour se procurer des petits pains. Ci-haut, nous voyons le curé de la paroisse, M. l'abbé Lionel Dubois, procédant à la bénédiction des petits pains.

## Le bilan consolidé se chiffrait à \$13,793,350 au 31 décembre 1967

SHAWINIGAN (J.E.) — Le bilan consolidé de la ville de Shawinigan au 31 décembre 1967 se chiffrait à \$13,793,350.36. A son actif, à cette date, la ville avait une disponibilité de \$719,434.63 en taxes à recevoir et \$187,943.57 en comptes à recevoir. Les marchandises et autres actifs de la ville étaient de \$82,373.79. La ville a également un fonds d'assurance patronale de \$100,000, un fonds d'assurance-feu de \$36,640.88, un surplus revenu accumulé au 31 décembre 1966 de \$132,947.73. Les actifs capitalisés

après amortissement atteignent \$12,541,969.76. A son passif au 31 décembre 1967, la ville avait une somme exigible de \$983,992.29; en caisse, fonds en banque et Bandag, de \$561,479.77; une dette consolidée de \$7,773,965.17; des revenus différés de \$250,869.38; une réserve pour fonds d'assurance patronale de \$100,000, une réserve pour fonds d'assurance-feu de \$36,640.88; une réserve pour taxe d'eau et affaires de \$51,138.46; et \$4,035,244.50 en placement en actifs immobiliers.

### Service de la dette

La ville de Shawinigan a consacré au service de la dette en 1967, la somme de \$916,979.29, dont \$528,080 ont été versés en intérêts. Durant la même période de temps, la ville a racheté pour \$388,890.26, d'obligations qu'elle avait émises. La ville a payé en intérêts sur les obligations générales \$145,436, en intérêts sur les obligations de pavage \$134,718; sur l'aqueduc, \$158,761.50 et en intérêt sur les obligations pour les égouts, \$89,164.50.

En ce qui concerne les obligations rachetées, elles l'ont été de la façon suivante: général: \$121,878.80; pavage \$70,774.62; aqueduc, \$133,337.68; égouts \$62,879.16. La dette totale de la ville était de \$7,773,965.17 au 31 décembre 1967, ce qui donnait une dette par capita de \$236.13. L'augmentation de la dette totale en 1967 a été de \$7,963.17, soit une augmentation de 26 cents par personne. En ce qui a trait à la dette nette, elle s'élevait à \$8,193,064.27, donnant une dette par personne de \$270. L'augmentation par tête a été de \$21.90 en raison de l'augmentation totale de \$664,030.88. L'évaluation imposable de la ville étant de \$178,622,025, la dette nette représente 4.59 pour cent.

Le rapport du géant donne l'évaluation de la ville de 1901-1902 jusqu'à 1967. En 1901-1902, les biens imposables avaient une valeur de \$519,805, et les biens non-imposables de \$16,550 pour une évaluation totale de \$336,355. Le taux de la taxe était alors de 75 cents du \$100 d'évaluation. La population se chiffrait à 1,679 âmes. En 1967, la ville groupait 30,777 personnes. L'évaluation imposable atteignait \$178,622,025 et l'évaluation non-imposable, \$24,425,070 pour un total de \$203,047,095. Le taux de la taxe générale est de 95 cents du \$100 d'évaluation.

## Un camion fait une embardée

ST-BONIFACE (J.R.L.) — Le chauffeur d'un lourd camion remorqueur a échappé belle lorsque son lourd véhicule chargé de blocs de ciment a fait une embardée et s'est renversé hors de la route, vers 8 h. 30 hier matin, sur la route 19 B à St-Boniface.

M. Rosaire Morin, 32 rue Goyer, à St-Eustache, s'est tiré indemne de l'accident, malgré la violente embardée.

M. Morin a perdu la maîtrise du véhicule lorsque, roulant à travers la brume épaisse à cette heure matinale, il s'aperçut trop tard qu'il devait faire un arrêt réglementaire, à une intersection, et que son camion-remorqueur, lancé à toute vitesse, fonçait droit sur une maison.

Il donna un violent coup de volant, de sorte que le véhicule changea de direction, évita la maison. Mais, comme le chauffeur n'en possédait plus la maîtrise, le véhicule a quitté la route, a brisé un arbre et une clôture, a roulé hors de la route et s'est complètement renversé.

La Sûreté provinciale de Shawinigan, plus exactement l'agent Pierre Trotter, a fait les constatations.

## L'équipement des compagnies était évalué à \$60,132,195 en 1967

SHAWINIGAN (J.E.) — Les compagnies avaient une évaluation imposable de \$111,274,595 en 1967, dont \$60,132,195 pour l'équipement ou la machinerie. Ces chiffres sont tirés du rapport annuel du géant municipal, M. Jos Buisson. Les terrains des différentes industries sont évalués à \$12,454,290 et les bâtisses à \$38,688,110. Dans tous les domaines (terrain, bâtisses et équipement), c'est l'Hydro-Québec qui domine. Son évaluation totale est de \$33,032,770. Le terrain est estimé à \$4,132,140, les bâtisses à \$14,660,485, et l'équipement, à \$14,240,145.

La Shawinigan Chemicals vient au deuxième rang avec une évaluation de \$24,258,910, répartie de la façon suivante: terrains: \$2,010,200, bâtisses, \$8,751,390 et équipement, \$13,497,320. Avec ses deux usines de Shawinigan, l'Alcan se classe au troisième rang avec une évaluation de \$2,039,340. Ses terrains sont évalués à \$2,229,860, ses bâtisses à \$6,872,560 et son équipement, à \$12,936,920. Voici quelle est l'évaluation des autres industries:

Canadian Arsenals: terrains \$43,000; bâtisses \$80,700, total \$123,700; Canadian Carborundum: terrains \$443,550; bâtisses \$895,500; équipement \$886,460; total \$2,225,510; Canadian Converters: équipement, \$73,320; total \$73,320; Canadian Industries Limited: terrains, \$945,740; bâtisses, \$1,496,480; équipement \$2,462,570; total \$4,904,790; Canadian National Railways: terrains, \$405,940; bâtisses, \$95,560; total \$501,500; Canadian Pacific Railways: terrains \$620,650; bâtisses \$23,350; total \$644,000; Consolidated-Bathurst: terrain \$846,620; bâtisses, \$3,319,653; équipement \$7,073,800, total \$11,240,073; Carrière Marchand Limitée: terrains \$8,620; bâtisses, \$17,050; équipement, \$74,370; total \$100,040; Continental Asphalt: bâtisses \$2,720; équipement \$64,870; total \$67,590; Du Pont du Canada: terrains \$422,230; bâtisses \$1,646,150; équipement \$6,771,190; total \$8,839,570; Albert Giguère Limitée: terrains \$68,240; bâtisses \$199,070; équipement \$132,040; total \$399,350; Pyrofax Gas Limited: équipement \$2,650; total \$2,650; Shawinigan Foundry: terrains \$19,520; bâtisses, \$99,900; équipement \$15,130; total: \$134,550; Shawinigan Terminal Railway Co: terrains \$13,370; bâtisses \$47,300; total \$60,670; Union Carbide Canada Ltd: terrains \$19,000; bâtisses \$22,240; équipement \$6,920; total \$48,160; Wabash Cotton Co Ltd: terrains \$205,610; bâtisses \$487,610; équipement \$1,894,490; total \$2,587,710.

## De nombreuses facilités sont à la disposition de la population

SHAWINIGAN (J.E.) — Le géant municipal, M. Jos Buisson, donne de nombreuses précisions dans son rapport annuel qu'il a déposé récemment. Ces généralités touchent tant à l'éducation qu'aux endroits de loisirs, hôpitaux, etc.

De vastes territoires de chasse et pêche sont à la disposition des sportifs à quelques milles de Shawinigan.

M. Buisson donne également la liste de tous les maires de Shawinigan, la date de leur règne, ainsi que le nom de tous les membres du conseil de ville et des officiers municipaux. Il y donne aussi un résumé des activités du conseil de ville. Nos écoliers ont tenu sept séances spéciales, 25 séances publiques régulières, 49 séances de comité, ont adopté 30 règlements ainsi que 418 résolutions.

Ainsi, la population de la cité est de 30,777 âmes. En y incluant 44,029 personnes qui vivent dans une superficie de 6,404 acres, ou 106 milles. En ce qui a trait à l'éducation, le géant mentionne que 14 classes maternelles et 176 classes du niveau élémentaire étaient sous la responsabilité de la commission scolaire locale en 1967. La commission scolaire régionale La Mauricie avait sous sa juridiction dans le territoire de Shawinigan 109 classes de niveau secondaire et 23 classes consacrées à l'enfance exceptionnelle.

Les autres écoles qui ne sont pas sous la juridiction de l'une ou l'autre des commissions scolaires sont le Collège Commercial de Shawinigan, le Jardin de l'Enfance, l'Institut Familial St-Bernard, l'Institut de Technologie, le Shawinigan High School, l'École Normale St-Pie X, le pensionnat classique des Ursulines, le Séminaire Ste-Marie et le Collège Universitaire Scientifique. La ville de Shawinigan a 11 églises à la disposition des fidèles, soit 8 temples de l'Église Catholique Romaine, et un chacun pour l'Église Unie du Canada, l'Église Anglicane et les Frères Chrétiens.

La population bénéficie de deux hôpitaux, soit Ste-Thérèse, avec 185 lits et Joyce Memorial avec 33 lits. Dans le domaine du sport, on mentionne qu'il y a 8 terrains de balle malle, deux terrains de golf, 7 courts de tennis, 2 terrains de croquet, 14 patinoires publiques, trois clubs de curling, deux clubs nautiques et plusieurs centres de ski, une glissoire, trois piscines, trois terrains de jeux, et une aréna avec glace artificielle.

## Quatre Canadiens s'enrichissent de 130,000 dollars chacun

Le sweepstake irlandais qui se déroulait samedi à Newmarket, en Angleterre, a fait 16 heureux au Canada, qui se répartissent entre eux la coquette somme de \$1,595,000.

Quatre parmi les gagnants reçoivent chacun \$130,000. Il s'agit d'un commerçant de la ville de Montréal, d'un peintre en bâtiment, d'un vicaire prêtre et d'un officier de navire - remorqueur de Halifax.

M. John H. Roy, seul Québécois parmi ces quatre gagnants, est propriétaire d'un magasin de fournitures électriques à l'avenue du Parc, à Montréal. Interrogé par des journalistes sur ce qu'il compte faire de ces \$130,000, il a déclaré qu'il les laisserait "dormir un certain temps".

"Après tout, dit-il, on ne décide pas du jour au lendemain du sort d'une somme aussi importante". Mais cela ne l'inquiète guère et, en homme d'affaires averti, il saura "quoi faire avec \$130,000".

"Quelle que soit ma décision, dit-il, je vous garantis que je ferai travailler cet argent pour moi."

## Si le nouveau-né pleure à l'église

CITE DU VATICAN (AFP) — Si le nouveau-né pleure il peut être éloigné de l'église pendant la célébration du baptême pour permettre aux adultes de mieux participer au rite. Cette décision vient d'être adoptée par le Consilium pour l'application de la réforme liturgique, qui s'est réuni ces jours derniers au Vatican.

D'après le nouveau rituel, ce n'est plus au nouveau-né, mais à ses parents, que l'on pose la question de savoir si l'enfant veut recevoir le baptême. D'autre part le Consilium a prévu un rite spécial pour le baptême des adultes, après une période d'expérience pouvant durer de trois mois à trois ans. Ce rite pourra comprendre, en une seule cérémonie, le baptême, la pénitence et l'eucharistie. La période de préparation peut être réduite à trois mois, notamment pour ceux qui veulent se faire catholiques pour pouvoir se marier à l'église.

Le peintre en bâtiment, M. William Vanderheyden, âgé de 37 ans, a immigré au Canada il y a 17 ans. Il venait alors de Hollande avec la maigre somme de \$50. Cela fait 10 ans qu'il achète régulièrement des billets de sweepstakes, sans avoir "jamais gagné un dollar". Il compte se lancer dans le commerce des plantes.

Le père Joseph Lopuszanski, 61 ans, se trouve à Welland, Ont. depuis trois mois où il assiste le prêtre de la paroisse après avoir été en poste dans la Saskatchewan et au Manitoba. Le billet lui avait été envoyé en cadeau par un ami. Il ne sait pas encore ce qu'il fera des \$130,000 qu'il vient de gagner.

Quant à William Green, âgé de 41 ans, il est au service du ministère de la Défense, comme officier de remorqueur à Halifax. Il est père de sept garçons et deux filles. Le plus âgé de ses enfants a 14 ans et les deux

plus jeunes sont des jumeaux nés il y a un mois. "Cet argent ira aux enfants", dit-il. Il en prendra cependant une partie pour faire un petit voyage à sa ville natale de Burin, en Terre-Neuve.

Quatre autres Canadiens ont gagné chacun \$50,000: Mme Duncan MacKay, de Hinton, Alta.; Mlle Donna Wigand, de Waterloo, Ont.; C. Andersen de Clarkson, Ont.; et E. Jones, de Georgetown, Ont.

Un seul a gagné \$25,000: M. G. Herrell, de West Hill, dans la région de Toronto.

Mlle Wigand, inspectrice dans une usine de textiles, a dit que sa première réaction, en apprenant qu'elle gagnait \$50,000, avait été de donner un os à son petit chien.

Mme MacKay, qui habite dans un appartement à Hinton, à 200 milles à l'ouest d'Edmonton, est moins impulsive. Elle a déjà formé le projet de s'acheter une nouvelle maison.

## M. Lamy succombe aux blessures qu'il a subies dans un accident

SHAWINIGAN-SUD (J.E.) — M. Lorenzo Lamy, 32 ans, du 525, 113e Rue à Shawinigan-Sud, est décédé vendredi, vers 15 heures, à l'hôpital Ste-Marie de Trois-Rivières, des blessures qu'il avait subies lors d'un accident d'auto survenu le 30 septembre vers 16h. 40, près du pont de Shawinigan.

L'accident s'était produit sur la route à quatre voies qui va vers le pont de Shawinigan. Un automobiliste avait alors voulu doubler l'autre quand l'accident a eu lieu. L'automobile dans laquelle prenait place M. Lamy avait alors capoté, tandis que l'autre s'était immobilisée à cheval sur la rampe de ciment qui sépare les quatre voies.

M. Lamy voyageait alors avec Jean Lajoie, 11 ans, Luc Mailhot, et Yves Lamy, 15 ans. L'autre auto impliquée dans l'accident avait comme conducteur M. Yvon Lemay, 39 ans, du 343, 116 e rue, de Shawinigan-Sud. Elle avait comme occupant, en plus de M. Lemay, MM. Bernard Beaudoin et Bruno Martin.

La police de Shawinigan-Sud n'avait pas encore complété son enquête sur cet accident, car elle attendait pour savoir si les blessés étaient en voie de guérison ou si cette collision ferait une ou des victimes.

**Le Ciné-Club du centre culturel de shawinigan**

présente le 23 octobre à 20.30 h.

**"Le sport favori de l'homme"**  
(Man's Favorite Sport)

Comédie américaine de Howard Hawks (1964)  
Avec: Paula Prentiss et Roch Hudson

présente le 30 octobre à 20.30 h.

**"Hellzapoppin"**

Comédie loufoque de H.C. Potter (1941)  
avec "OLSEN ET JOHNSON"

Admission générale: \$1.00 Étudiant \$0.75

## Le Canada s'intéresse à la Malaisie

KUALA LUMPUR (AFP) — Le Canada a proposé à la Malaisie d'organiser une école d'agriculture sous les auspices du plan de Colombo, a annoncé samedi le ministre malaysien du Commerce et de l'Industrie, le Dr Lim Swee. S'adressant aux journalistes, avant son départ

pour Séoul, où il doit assister à une réunion des pays du plan de Colombo, le Dr Lim a déclaré que le Canada s'intéresse également à la création d'un institut polytechnique et au développement d'usines électriques et hydro-électriques en Malaisie.

# E-X-P-A-N-S-I-O-N

## 6 JOURS PAR SEMAINE

Départements entièrement séparés pour HOMMES et DAMES

Du lundi au Samedi de 10 h. à m. à 10 h. p.m.

Le plus MODERNE au CANADA  
votre santé c'est sérieux!

Consultez un diplômé en Education Physique de l'Université d'Ottawa  
M. Jean-Paul Davidson, Prop.

Cours spéciaux pour buste, abdomen, cuisses, hanches.

**\$100** par semaine aux premiers clients(e)

Essayez notre BAIN SAUNA — Comme détente ou perte de poids.

**G-I-L GYMNO**

CENTRE DE CULTURE PHYSIQUE

515, DE LA STATION SHAWINIGAN 536-5804

P.S. Nous avons le fameux RING-ROLLER POUR UNE PERTE DE POIDS RAPIDE

# ÉDITORIAL

## M. Réal Caouette voit grand

Un seul parti et national. Tel est le programme d'action politique énoncé par M. Réal Caouette, au congrès de Sherbrooke, après s'être fait confirmer dans son poste de chef permanent du Ralliement créditiste. Résolument il passera à l'action en Ontario et dans les provinces de l'Ouest. M. Caouette croit à la possibilité d'un Ralliement créditiste à l'échelon national. Au congrès de Sherbrooke, treize délégués de l'Ontario et deux de l'Ouest représentaient les régions nouvelles ou, croit M. Réal Caouette, son parti pourra faire souche et définitivement.

Notons tout d'abord que M. Caouette se limite au seul terrain fédéral. Il entend garder sa pleine indépendance. Aucune alliance avec le Crédit social de la Colombie Britannique, dirigé par M. Bennett, ou celui de l'Alberta, à la tête duquel Manning se trouve depuis un quart de siècle, mais qu'il quittera bientôt pour prendre sa retraite.

M. Bennett, ancien conservateur, épousa le Crédit social alors que sa province en avait tout plein d'une anarchie politique qui durait depuis des années. La Colombie Britannique vota pour la stabilité et non point pour les idées créditistes de M. Bennett. La prospérité aidant M. Bennett se maintint au pouvoir et son gouvernement ne trancha point sur la routine. C'est en plein marasme économique que M. Aberhart s'empara du pouvoir en Alberta. M. Manning fut héritier chanceux.

On peut se demander si en dépit des apparences l'un et l'autre de ces partis provinciaux n'entrent pas dans les calculs de M. Caouette.

M. Caouette se croit le détenteur de la pure doctrine du crédit social énoncé par le major Douglas, idées fondamentales d'interprétation peut-être difficile et qui ont été au fond de sa rupture en 1963 avec Robert Thompson.

Les derniers scrutins ont éliminé au fédéral le Crédit social des Prairies, Thompson se ralliant définitive-

ment au parti conservateur alors que Olson, était déjà depuis assez longtemps passé aux libéraux. Il est ministre de l'Agriculture dans le gouvernement Trudeau.

Au scrutin de juin dernier, le Ralliement créditiste prouva qu'il n'était pas un parti mourant. Alors que le parti progressiste-conservateur ne pouvait faire élire au Québec que quatre de ses candidats, le Ralliement créditiste portait le nombre de ses députés de huit à quatorze. Cela plut dans l'Est de la province. En maints comtés, il avait, même vaincu, constitué le plus redoutable rival du parti libéral.

A son congrès de Sherbrooke, il a mis sur pied un programme d'assaut de la forteresse libérale de l'île de Montréal et de la région métropolitaine.

D'aucuns souriront d'un programme aussi ambitieux. Mais les audacieux sont souvent ceux qui décrochent la victoire. Une ténacité qui ne se rebute jamais a souvent sa récompense. M. Réal Caouette en est un témoin.

Le Crédit social n'a jamais réussi dans l'Ouest à s'y implanter réellement et à y faire souche. Le bottin parlementaire résume brièvement le nombre des députés qu'il y fait élire au fédéral depuis trente-trois ans.

En voici un bref tableau: en 1935, 15 en Alberta et 2 en Saskatchewan; en 1940, en Alberta, 10. Ce ensuite 13 en 1945; dix en 1949; onze en 1953; treize en 1957. En 1953, il avait fait élire quatre candidats en Colombie Britannique, six en 1957. Puis ce fut la quasi éclipse en 1953, enfin la disparition totale cette année.

L'avenir du Ralliement créditiste est-il lié à celui de son chef? Que se passerait-il si la mort venait le chercher?

Hector HEROUX

## Conclusions unanimes: nos besoins sont réels

Il y a quelques mois, certains députés nous ont vertement tancé parce que nous ne voyions pas à nos affaires. Et c'est ainsi qu'on peut se renvoyer la balle indéfiniment, car nous savons qu'il y a toujours eut des gens pour réclamer, travaillant bénévolement afin de doter notre région des services essentiels, mais il arrive que certains députés se font durs d'oreille, ou encore blâment les citoyens de ne pas travailler à leur mieux être économique. Comme c'est facile de dire cela, et pendant ce temps il ne se fait presque rien!

C'est ainsi que les 3.5 milles du tronçon de la Transquébécoise entrepris il y a plusieurs années par des gens qui voyaient très loin, et peut-être pas avec réalisme, ces quelques milles ont bien de la difficulté à accoucher d'une voie essentielle pour décongestionner la fameuse route 19 allant vers Grand Mère. Le seul transport scolaire serait pourtant suffisant pour que cette "me" route soit faite depuis longtemps! Peut-on s'imaginer toute la politique, petite, il va de soi, qui est impliquée dans la choix et la réalisation de cette route. Ne cherchons pas plus loin, lorsque nous voulons savoir une des raisons du haut coût de nos routes. Et surtout ne cherchons pas plus loin pourquoi tant d'hommes sincères, prêts à se dévouer, en viennent à ne plus vouloir participer à la vie d'associations.

C'est ainsi que tant bien que mal, nos villes organisent des concours de panaches, des festivals, etc., mais toujours avec ce fameux système routier

désuet et inadéquat. Nous admettons qu'il y a des fous sur la route. Mais il est clair que nos routes, mêmes si elles reçoivent un revêtement d'asphalte, n'en sont pas pour cela plus larges...

Le Conseil Economique Régional a bien l'intention de s'occuper des multiples problèmes inhérents à notre région. L'union de nos chambres de Commerce aidera également à mieux voir quels sont les vrais problèmes et quelle solution y apporter. Le domaine agricole, celui de la forêt, autant que ceux de l'industrie et de la main d'œuvre méritent les études qu'on améliore le système routier, c'est l'épine dorsale de toute économie. C'est par des routes adéquates et sûres que les gens apportent l'argent pour dépenser, que ce soit en touristes, ou en industriels. Nous croyons que la priorité régionale ce sera le système routier. Et pas commencer certains travaux à quelque part, mais que des centaines d'hommes, en différents endroits, suivant le tracé connu de la Transquébécoise, soient employés. Combien sont payés à ne rien faire! La nouvelle loi des travaux d'hiver n'a qu'à s'appliquer. Si on a de l'argent pour payer les gens à attendre au printemps, ou toujours, mettons-les à l'ouvrage, payons-les un peu plus, et ce sera le meilleur investissement pour notre économie. Nous avons des besoins, et au lieu d'essayer de rapiécer, faisons du solide. Tout le monde sera plus encouragé.

Paul-E. NOLLET



Voyage LSD

## Points de vue de la presse anglophone

### Le congrès du parti libéral québécois a été remarquable

**Le Mail-Star, Halifax**  
Le congrès du parti libéral québécois, à Montréal, a été remarquable pour trois raisons: Jean Lesage a ré-établi un leadership récemment critiqué; une politique linguistique destinée à donner au français une situation "prioritaire" dans la province a été adoptée; et un ton

plus conciliant était évident dans les résolutions du parti sur les problèmes relatifs à la Constitution canadienne. Le débat sur la langue a fait naître des craintes chez de nombreux libéraux d'expression anglaise, mais M. Lesage, qui avait bénéficié d'une adhésion enthousiaste à son leadership, a

allégué leur anxiété, du moins pour le moment. La signification précise de "langue prioritaire" a été laissée dans le vague, bien qu'une meilleure formation en langue française pour la minorité anglophone ait été promise. Par ailleurs, les droits de l'anglais dans l'enseignement ont été réaffirmés.

Pourtant, malgré toute l'attention qui sera donnée, à juste titre, au français en Nouvelle-Écosse, par exemple, il ne faut pas que l'on fasse qui que ce soit pour priver les Acadiens des possibilités de maîtriser la langue de la majorité et le véhicule de l'avancement économique de cette région.

Ces possibilités doivent continuer, et être améliorées. Toute autre ligne de conduite rendrait un mauvais service à la minorité acadienne. Il est certain que l'insuffisance de l'enseignement du Français au Québec dans le passé n'a pas aidé la minorité anglophone dans cette province.

### Ce fut une belle fête, le temps qu'elle a duré

**Le Advocate, Red Deer**  
Ainsi la nouvelle est finalement lachée. Expo 67 a connu un déficit de \$276,000,000 dont le gouvernement fédéral devra remettre la moitié. La façon dont la province de Québec et Montréal s'acquitteront de leur part de la dette reste une conjecture.

Ce fut une belle fête, le temps qu'elle a duré. Et il est un peu tard pour se demander si c'était ou non une bonne chose. L'affaire est faite. Les Canadiens ont pris une nouvelle conscience de leur pays et de ses possibilités. Et nos portefeuilles ne seront plus jamais tout-à-fait les mêmes.

Jusqu'à maintenant, le gouvernement fédéral devait faire face à un déficit de \$400,000,000 à \$500,000,000 pour la présente année fiscale. Le déficit d'Expo portera ce chiffre à plus de \$600,000,000. Cela signifie inévitablement des taxes plus élevées pour les Canadiens, dans le budget de ce mois-ci ou dans

celui du printemps. Sinon, si le gouvernement risque de remettre le paiement des factures de l'Expo à l'année 1969-70, le déficit, selon les taux actuels, pourrait atteindre le chiffre exorbitant de \$1,000,000,000. Cela équivaut ou bien à une augmentation considérable des taxes fédérales, ou bien, ce qui est bien pire à tout prendre, à une crise

d'inflation plus aigue. Ce sera une épreuve très dure pour le premier ministre Trudeau. Il n'avait probablement pas pensé à devoir assumer le rôle austère de M. Sacrifice, et nous savons maintenant de quoi il parlait dans ses derniers discours très modérés sur les vertus de l'économie dans les dépenses publiques.

### Ce n'est pas la faute de M. Trudeau

**page 6-Le Free Press, Winnipeg**  
Il est inévitable que le pre-

mier ministre Trudeau, selon les règles tacites de la politique, excuse et atténue les erreurs du

gouvernement libéral précédent. Mais ce qu'il veut dire réellement, dans ses derniers dis-

cours, c'est que son propre gouvernement a hérité d'une situation financière qui doit transformer radicalement ses projets initiaux. Ce n'est pas la faute de M. Trudeau, car s'il a été brièvement apprenti et membre de l'ancien gouvernement, il n'a eu que peu ou pas de responsabilité vis-à-vis ses politiques financières. Ce sera uniquement sa faute et sa responsabilité, cependant, si l'on réussit pas à sortir de cette crise.

Dans de telles conditions, comment le gouvernement fédéral peut-il prélever des taxes plus élevées sans faire tort aux provinces, aux municipalités, aux contribuables et à l'économie qui les soutient tous? Il est évident que M. Trudeau, économiste éclairé, a conscience de ce danger. Le socialiste déstabilisateur de ses jeunes années, le défenseur actuel d'une réforme sociale et le champion d'une juste société est devenu, pres-que du jour au lendemain, l'administrateur économique qui avertit le peuple canadien qu'il ne peut continuer indéfiniment à consommer plus qu'il ne produit et à dépenser plus qu'il ne reçoit.

## POINT DE VUE

### Tous les partis vont à la pêche!

Octobre 1968 passera à l'histoire comme le mois des congrès politiques. Les libéraux ont tenu le leur au début du mois, à Montréal; le MSA et le RIN ont tenu un congrès conjoint à Québec en fin de semaine et un peu plus de 500 délégués du Ralliement des Créditistes se sont réunis à l'École Montcalm à Sherbrooke. Et comme pour agrandir le tableau, le NPD s'est montré le nez dans les portes pour annoncer la démission de M. Robert Cliche au poste de chef provincial de ce parti, ce à quoi l'on s'attendait puisque M. Cliche l'avait laissé entendre après les élections du 25 juin qui n'ont pas réussi à faire élire un seul député de ce groupe à Ottawa.

Sur la première formule du Crédit social, il a ajouté que ceux qui avaient laissé le parti voulaient en faire un de caractère religieux, alors que l'action du Crédit social porte sur les questions politiques uniquement. Il a déclaré que le parti est bien débarrassé de ceux qui voulaient en faire un groupement d'apostolat laïque et que les hommes de toutes races et de toutes religions sont admis dans ses rangs, pourvu qu'ils aient la mystique du Crédit social qui est un parti politique et non une religion.

Sur la première formule du Crédit social, il a ajouté que ceux qui avaient laissé le parti voulaient en faire un de caractère religieux, alors que l'action du Crédit social porte sur les questions politiques uniquement. Il a déclaré que le parti est bien débarrassé de ceux qui voulaient en faire un groupement d'apostolat laïque et que les hommes de toutes races et de toutes religions sont admis dans ses rangs, pourvu qu'ils aient la mystique du Crédit social qui est un parti politique et non une religion.

Les dimensions de cette crise ont été révélées par des chiffres récents, déjà publiés ici. En somme, le gouvernement Trudeau a dépassé les prévisions originales de dépenses et doit choisir, ce mois-ci, entre des économies draconiennes, des taxes accrues ou un nouveau déficit après une décennie de budgets imprudemment déséquilibrés. Mais ce problème immédiat auquel le gouvernement doit faire face n'est qu'une partie d'un problème beaucoup plus considérable. Car les provinces et les municipalités sont aussi dans des situations difficiles, ayant

pour la plupart haussé leurs taxes de sorte que l'argent, à quelques exceptions près, vient du même contribuable. A la fin de la présente année, des taxes de toutes sortes prendront probablement plus de 35 pour cent de la production totale de la nation. Et dans la plupart des provinces, la hausse des taxes est loin d'être terminée.

### Série de contrôles sévères

—Le Albertan, Calgary

Le ministre du Travail, M. Bryce Mackasey, a déclaré le mois dernier que le gouvernement fédéral va établir une série de contrôles sévères afin d'empêcher le versement de prestations d'assurance-chômage à des personnes qui en font la demande de façon frauduleuse. Un conseiller en administration doit être embauché qui pourra indiquer au gouvernement quelles mesures ce dernier peut prendre pour détecter les fraudes.

Le gouvernement réalise que certaines personnes prennent injustement avantage de la Commission d'assurance-chômage. Il sait aussi dans quelle région se fait une grande partie de cette fraude. Par conséquent, avec de la détermination, il devrait être possible d'enrayer une bonne partie de ces fraudes. Pour une foule d'excellentes raisons, il faut une main ferme pour veiller à la distribution des prestations d'assurance-chômage.

M. Mackasey a déclaré que le gouvernement perd actuellement environ \$3,000,000 chaque année pour des réclamations obtenues frauduleusement. Ce représente pas mal d'argent qui pourrait servir à venir en aide à ceux qui en ont vraiment besoin. Cette révélation concer-

Louis C. O'NEIL  
La Tribune

## LE NOUVELLISTE

Journal quotidien publié à Trois-Rivières par LE NOUVELLISTE (1967) Ltée  
FONDÉ LE 30 OCTOBRE 1920 - TÉLÉPHONE: 376-2501

ABONNEMENT PAR LA POSTE: 1 an 6 mois 3 mois 1 mois

Au Coeur du Québec				
OU IL N'Y A PAS livraison par camelot:	12.00	7.00	4.00	1.50
Au Coeur du Québec				
OU IL Y A livraison par camelot:	23.00	13.00	7.00	3.00
Allieurs au Canada et aux États-Unis:	25.00	14.00	8.00	3.50
Autres Pays:	30.00	16.00	9.00	4.50

AGENCES DE PRESSE: Presse Canadienne, Agence France-Presse, Presse Associée, SERVICE DE PHOTO-FAC SIMILE: Presse Canadienne, Presse Associée, Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuters, et de toutes informations qui originent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des répliques y compris celles de notre salle de rédaction sont réservées.



(Photo: Roland Lemire)

### Imposant calvaire

LE CIMETIERE DU BOULEVARD DES FORGES est doté depuis peu d'un important calvaire. Ces statues avaient été achetées par Mgr F.X. St-Arnaud à l'époque où il était curé de la paroisse de la cathédrale de Trois-Rivières. L'Union Artistique de Vaucoleurs, (Meuse) France, a fabriqué les personnages qui illustrent ce calvaire. Sur cette photo, les employés du cimetière en voie de terminer le travail d'installation.

### Le Richelieu du Cap fêtera avec éclat son 15e anniversaire

CAP DE LA MADELEINE (R.N.) — Le Club Richelieu du Cap-de-la-Madeleine fêtera le 26 octobre, son quinzième anniversaire de fondation.

C'est à la Marina de l'île St-Quentin que cet anniversaire de fondation sera célébré. Un cocktail sera servi à 5 heures, suivi d'un banquet à 7 heures. Les membres et leurs invités participeront par la suite à une danse.

Le président, le Richelieu Marcel Desjardins, invite tous les membres et leurs amis à assister à ces agapes d'anniversaire. Le président du comité d'organisation est le Richelieu Claude Landry.

#### Causerie-forum

Le R. P. André Dumont, o.m.i. du Cap-de-la-Madeleine a été invité par le Club Richelieu pour animer le forum à l'occasion de leur dernier dîner.

Le sujet discuté portait sur les messes rythmées. Le Père

Dumont est l'animateur de ces messes au Sanctuaire Marial.

"Dans la religion catholique, on avait oublié que l'on avait aussi le droit d'évoluer. Depuis des siècles, les gens participaient de la même manière à la liturgie.

C'est sérieux être catholique, mais tout doit être repensé. Combien d'adultes ne disent pas ce qu'ils pensent de la religion. La participation de ces individus veut justement leur permettre de mieux exprimer leur foi. Les cours de catéchèse sont là pour les aider et leur faire mieux comprendre leur participation.

Messe rythmée est un mot, non pas un truc pour attirer du monde.

C'est nous exprimer avec des moyens que l'on aime. Ces moyens favorisent une fraternité que l'on ne rencontre pas ailleurs. Il faut croire que l'église catholique doit évoluer dans ce sens", a conclu le Père Dumont.

### Un étudiant apprend à ses dépens qu'il ne faut pas "conduire dangereusement"

TROIS-RIVIERES (J.P.A.) — Pour avoir conduit d'une manière dangereuse une automobile de marque Mustang, Raymond Lavigne, de Ste-Sophie, a dû payer une amende de \$50.00, en plus de se voir enlever le droit de conduire son véhicule, pour une période de trois mois. Cette sentence a été rendue par le juge Léon Girard de la Cour des Sessions de la Paix.

Les faits se rattachant à cette infraction à la loi sont les suivants: à la suite d'une partie de ballon-panier à la salle de l'école de Ste-Sophie, au cours de laquelle une discussion se serait élevée entre l'accusé et un autre jeune de l'endroit, les participants se seraient rendus à leurs automobiles garées sur le terrain de stationnement de l'institution. Tout au long du parcours séparant cet endroit de l'hôtel de cette localité, l'accusé aurait suivi l'automobile

de marque Volkswagen appartenant à un dénommé Ruet.

Rendu à destination, alors que la chaussée était glissante à cause de la pluie, Lavigne aurait conduit son véhicule de manière à ce que celui-ci virevolte sur lui-même. Ensuite, il aurait foncé en direction de la Volkswagen, pour ne s'arrêter qu'à quelques pieds devant celle-ci. Cette manœuvre a été confirmée par quatre étudiants qui furent témoins de la scène.

La défense n'a présenté aucun témoin dans cette cause et le juge Girard a déclaré coupable de conduite dangereuse, l'accusé Lavigne, surtout en raison de sa dernière manœuvre, d'apeurer les occupants de la petite voiture en fonçant dessus.

Un délai de trois jours a été accordé à l'accusé pour s'acquitter de l'amende de \$50.00 imposée par le tribunal.

#### Arrondissement d'un coin

### La cité achète une lisière de terrain

TROIS-RIVIERES (F.G.) — La ville a fait l'acquisition d'une lisière de terrain de la B.P. Canada Limited, au prix de \$1.980 pour l'arrondissement du coin nord des rues Ste-Marie et Ste-Marguerite.

Une résolution présentée par les échevins Aimé Lefrançois et Fernand Gouneau autorise le maire René Matteau à signer, pour et au nom de la cité, un projet d'acte préparé par Me Gilles Guy Garceau, notaire,

par lequel la Corporation de la Cité de Trois-Rivières achète de B.P. Canada Limited une lisière de terrain connu et désigné comme faisant partie des lots nos 959, 960, 961 et 962 du cadastre officiel de la cité, pour le prix de \$1.980 payable comptant, aux fins de l'arrondissement nord des rues Ste-Marie et Ste-Marguerite.

Cette somme sera prise à même les fonds généraux de la municipalité.

## Mongrain persuade le ministre Pépin de piloter le projet de loi sur le système métrique

par Jean-Marc BEAUDOIN

OTTAWA — Le député fédéral de Trois-Rivières, M. J.-A. Mongrain, avait inscrit un projet de loi à la Chambre des Communes, l'an dernier, pour demander au gouvernement fédéral de prendre des dispositions pour que d'ici sept ou huit ans, le système métrique soit mis en vigueur au Canada.

Cette année, le député de Trois-Rivières a procédé d'une autre façon. Il a obtenu du ministre du Commerce et de l'Industrie, M. Jean-Luc Pépin, de piloter le projet lui-même.

L'argument principal de M. Mongrain est surtout que tous les pays occidentaux sont en train d'adopter le système métrique, y compris la Grande-Bretagne, l'Australie et les Etats-Unis.

Voici la réaction du ministre, l'honorable Jean-Luc Pépin, à la requête de M. J.-A. Mongrain: "L'usage du système métrique au Canada est légal dans le secteur de l'industrie, mais il n'est pas très répandu à l'heure actuelle, sauf dans le domaine scientifique puis en pharmacie et en photographie".

"La planification, la stimula-

tion et l'implantation de l'usage plus fréquent du système métrique incomberont au futur Conseil canadien de normalisation. Notre ministère est chargé de la création du Conseil de normalisation et nous espérons présenter la loi pertinente au cours de la présente session du Parlement".

"Un comité interministériel a été formé, entre-temps, sous les auspices de notre ministère, en vue d'étudier la question et de préparer la voie au Conseil de normalisation qui aura à s'en occuper".

"Le développement possible

de nos marchés d'exportation constitue la principale raison qui nous pousse à adopter le système métrique. Comme la majeure partie de nos exportations sont des produits en vrac et que la plupart de nos exportations de produits ouvrés sont acheminées vers des pays de l'Amérique ou du Commonwealth, seule une infime proportion (moins de 5 p. 100) de nos exportations actuelles serait touchée par le système métrique".

"Bien que le système métrique comporte des avantages évidents, il faut se rendre compte

que l'adoption d'un nouveau système de mesure comporte beaucoup plus qu'un simple changement d'unités de mesure. En outre, il nous est impossible de prendre une décision unilatérale si l'on songe à l'intégration étroite de l'industrie canadienne et de l'industrie des Etats-Unis.

Ce pays manifeste un intérêt croissant envers le système métrique et il semblerait que nous ne saurions faire mieux que de suivre étroitement l'évolution de la situation et d'être disposés à agir de concert avec les Etats-Unis, en tenant compte des développements à l'échelle internationale".



M. Jean-Luc Pépin

## Voici la Plymouth d'aujourd'hui!



### LA VALIANT SIGNET, Sedan à 4 portes

Si elle ne coûte pas cher, ce n'est pas par manque de valeur, c'est parce que c'est une honnête compacte. Construite pour 6 personnes selon les normes de confort Chrysler. Economique à acheter comme à conduire, elle se manœuvre aisément et est facile à stationner. Une foule d'accessoires facultatifs vous permettent de la transformer en une mini-limousine. Egalement disponible en un élégant modèle sedan à 2 portes ainsi que la série Valiant 200 et Valiant 100.



### LA SPORT SATELLITE, Hardtop à 2 portes

Entre la grande voiture et la compacte existe une série intermédiaire dont fait partie la Sport Satellite. Empattement peu encombrant de 116 pouces et choix de moteurs allant jusqu'à un puissant V-8 426, avec sièges baquet profonds et confortables à l'avant. La série présente un vaste choix de modèles dont le fougueux GTX, la Road Runner et l'économique Belvedere.

# La série-choc en 1969!



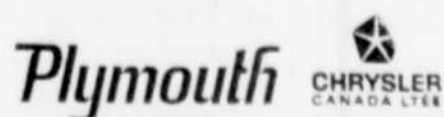
### LA BARRACUDA à toit profilé

Plus qu'une voiture, c'est un mode d'expression! En 1969, la Barracuda adapte une nouvelle personnalité: la vôtre! La nouvelle Barracuda combine le monde fascinant des autos sport européennes à celui plus pratique de la sedan nord-américaine. Elle vous offre un vaste choix de moteurs et d'accessoires sportifs et fonctionnels. Équipez-la au gré de votre fantaisie car la Barracuda s'adapte à votre mode de vie que vous choisissiez le modèle à toit profilé, hardtop ou décapotable. Voyez la sportive Barracuda chez un des vendeurs Plymouth.



### LA TOUTE NOUVELLE SPORT FURY, Hardtop à 2 portes

Une silhouette nouvelle... une sensation nouvelle... un nouvel esprit d'aventure! Vive, nette, jeune! Les essuie-glace intégrés (standard sur toutes les Fury) sont invisibles jusqu'au moment où l'on en a besoin. Les feux arrière enveloppants ne peuvent passer inaperçus. Des vitres latérales sans ventilateur sont offertes sur les modèles hardtops à 2 portes avec climatiseur d'air. Voyez toute la gamme des Fury — depuis la luxueuse VIP jusqu'à l'économique Fury I.



Voyez les **Plymouth d'aujourd'hui!**

**TROIS-RIVIERES CHRYSLER LTEE**

2525 RUE ROYALE

TROIS-RIVIERES

TEL.: 374-2453



(Photo Roland Lemire)

**Les Travailleurs Chrétiens se réunissent**

LE CONGRÈS DES TRAVAILLEURS CHRÉTIENS avait lieu, dimanche, au Grand Séminaire de Trois-Rivières. De gauche à droite, M. Jacques Champagne, de Montréal,

secrétaire national, l'abbé Léopold Doucet, aumônier, fédéral, Mme Thérèse Guilbert, responsable fédérale et M. Gaston Lacroix, responsable fédéral.



M. ET MME ROGER MARCHAND de La Tuque, dans leur rencontre de dialogue avec le Père Jean-Marie Côté, o.m.i., organisateur des retraites à La Madone qui vient

d'ouvrir ses portes pour l'année 1968-69 soit d'octobre à juin.

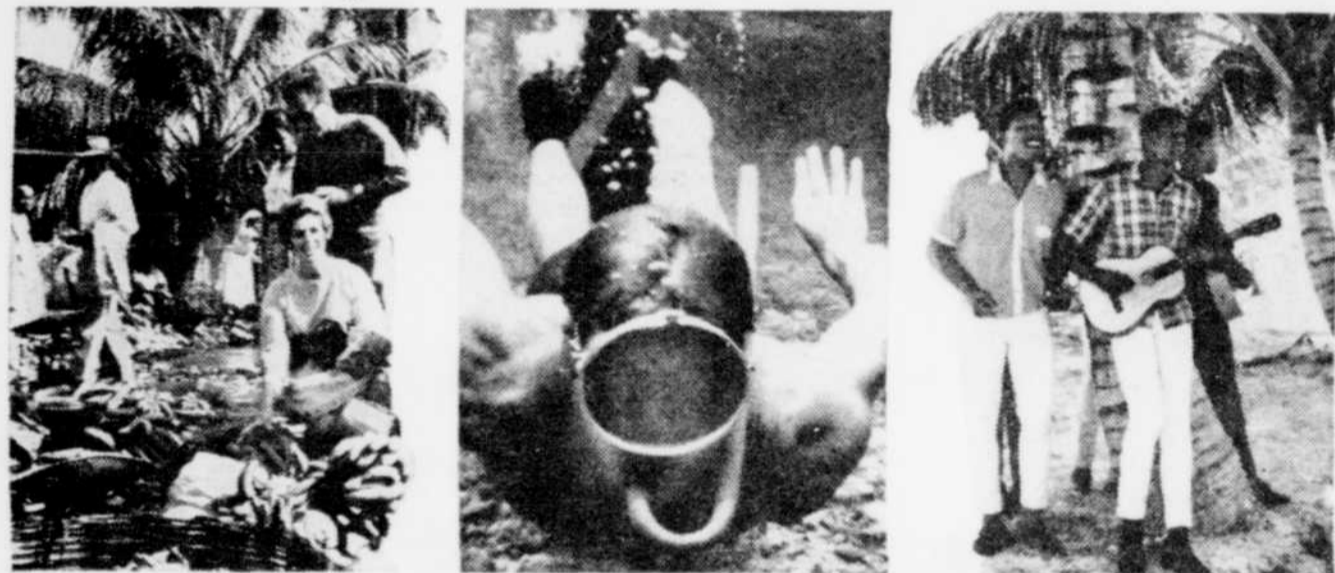
**Les retraites conjugales, à La Madone**

**Véritable expérience de vie fraternelle**

CAP DE LA MADELEINE (G.D.) — L'hôtel de la MADELEINE, SITUÉ PRES DU Sanctuaire national de Notre-Dame-du-Cap, ouvrira ses portes au premier groupe de retraitants, il y a quelques jours. Durant deux jours, en effet, 18 couples ont goûté la joie d'une véritable expérience de vie fraternelle dans le style d'une retraite conjugale. L'Equipe Reine-des-Apôtres, composée de sept Pères et d'un Frère, poursuivra son apostolat pendant huit mois de la présente année, soit d'octobre à juin. La rencontre commence par l'audio-visuel "Le Goût de vivre"; elle se poursuit par une série de conférences, des études en équipe de huit personnes, des pèneries et des forums animés par l'Equipe des Pères. Il y a également des "rencontres" individuelles avec le prêtre, où le retraitant goûte combien le Seigneur est doux et miséricordieux, combien il nous aime; rencontres aussi du couple avec le prêtre et c'est là qu'ils expérimentent vraiment le dialogue, qu'ils apprennent à se comprendre, à s'entraider, à s'aimer et à se pardonner. C'est également que l'union des pensées et des cœurs s'ajuste, qu'ils découvrent souvent ce qui

peut augmenter le bonheur du foyer. On y traite de l'éducation des enfants, de l'affection des époux, de l'importance de l'apostolat de la prière, etc. Ces rencontres commencent le vendredi soir, à 8.00h., pour se terminer le dimanche après-midi, à 5.00h. Les étudiants sont reçus pendant la semaine. On peut se joindre à n'importe quel groupe. Rencontre conjugale (époux et épouse ensemble); de fréquentations (fiancés et ceux qui se fréquentent); communautaire (hommes, dames, veuves, veufs, célibataires, garçons, filles, étudiants, étudiants, etc.); spécialisée (professionnels, hommes d'affaires, agents de commerce, etc.). A La Madone, d'octobre à juin, on acceptera aussi la "Retraite privée": n'importe quel individu, ou couple, ou petit groupe, peut venir à la date qui lui convient et y demeurer le temps qu'il désire. A ces retraites, chacun peut rencontrer le prêtre de son choix sur demande.

**Dans les îles 'Calypso', vous pouvez tout faire**



**ou ne rien faire du tout!**



L'embaras du choix tient parfois du merveilleux. Que déciderez-vous? Allez-vous préférer les sables roses des Bahamas au sable blanc de la Jamaïque? Le spectacle des poissons volants et le corail de la Trinité et Tobago à la pêche sous-marine dans les eaux limpides d'Antigua? Décidez et partez. Une fois rendu

là-bas... vous pourrez tout faire ou ne rien faire du tout. Vous pourrez vivre au rythme du Sud, sous le charme français de la Martinique et de la Guadeloupe ou l'élégance anglaise de la Barbade. Indécis quant au choix de votre île? Le vol 'Club Calypso' d'Air Canada vous permet de passer d'une île à l'autre sans frais supplémentaires. Fuyez vers les îles 'Calypso' par jet d'Air Canada.

De Montréal vers  
Les Bahamas \$164  
La Jamaïque \$217  
Antigua \$219  
La Barbade \$256  
La Trinité et Tobago \$278  
La Martinique \$246  
La Guadeloupe \$219  
Tarif: Excursion 21 jours, aller-retour, classe économique. En vigueur du 15 décembre au 14 avril.

Il vous suffit de partir...

**AIR CANADA**

\*Par ligne aérienne correspondante.

**ALEXANDRE GAUDET LTÉE**

épicerie en gros - libre service



2211, rue Bellefeuille  
Trois-Rivières

Bureau-chef:  
Aston Jonction

L'entrepôt le plus moderne et le plus spacieux de la région... c'est un plaisir de magasiner...

service complet d'emplettes à la caisse ou demi-caisse pour les commerces suivants:

Super Marchés  
Épiceries  
Restaurants  
Hôtels

Pharmacies  
Pâtisseries  
Communautés  
Collèges

Un "cash & carry" où vous chargez vos marchandises complètement à l'abri de la mauvaise température.

**Le congrès de l'Association des ingénieurs**

**M. Georges Héroux rapporte des idées enrichissantes**

TROIS-RIVIERES (F.G.) — Dans un rapport transmis au gérant Roger Lord et communiqué à nos éditions par la suite, l'ingénieur en chef Georges Héroux souligne plusieurs aspects intéressants du dernier congrès de l'Association des ingénieurs municipaux, auquel il a assisté les 4 et 5 octobre derniers, à Montréal. L'ingénieur Héroux note tout particulièrement que ce congrès lui a procuré l'occasion de discuter avec des confrères d'autres municipalités des relations entre les bureaux techniques des municipalités et ceux des compagnies d'utilité publique. Les ingénieurs des cités d'Outremont, de Granby et du Cap-de-la-Madeleine lui ont transmis des renseignements intéressants quant à leurs rapports avec la Compagnie de Téléphone Bell. "Ces municipalités", dit M. Héroux, "se chargent de préparer et de tenir à jour un plan d'ensemble du réseau souterrain (de la Compagnie Bell). A Granby, la compagnie fournit un tel plan, pour contrôle à tous les deux ou trois ans, ce qui est insuffisant pour exempter la cité de tenir le sien à date". On se souvient que la ville de Trois-Rivières a discuté tout récemment des problèmes de cet ordre avec les autorités de la compagnie de Téléphone Bell. Des rencontres ont eu lieu et depuis, les relations entre la municipalité et la compagnie se sont sensiblement améliorées, comme le gérant Roger Lord s'est plu à le reconnaître. Il y a peine quinze jours. Voici le rapport complet de l'ingénieur Georges Héroux relatant les principales impres-

**Assistant-gérant demandé**

ayant de nombreuses années d'expérience dans les magasins à chaîne.

- Très bon salaire
- Avancement rapide
- Gérance en perspective



Toute demande sera tenue strictement confidentielle. S'adresser à: M. Lucien Roberge pour rendez-vous: 378-2789

**NON!**  
ce ne sont pas des allumettes  
mais bien des comprimés



contre: MAUX de TÊTE, MIGRAINES, GRIPPES, etc. Soulagement instantané

Contient 2 enveloppes de 2 comprimés seulement 10c - DEMANDEZ-LES! EXIGEZ-LES!

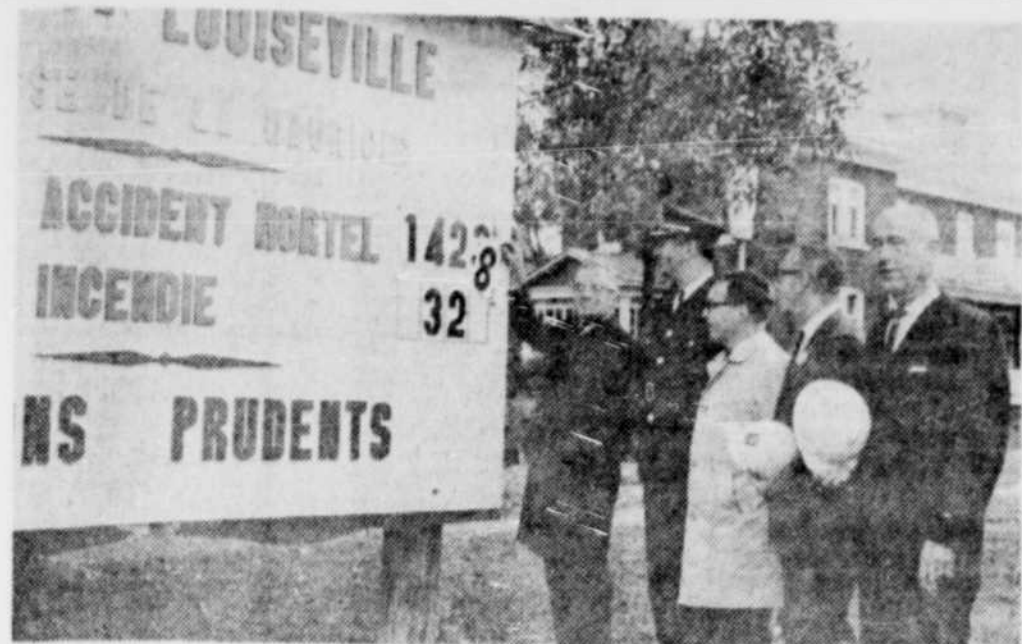
**VOUS POUVEZ GAGNER**

Remplissez et postez ce coupon avec un carton vide

NOM .....  
ADRESSE .....  
VILLE .....  
TÉL.: .....

- un de ces 22 prix.
- 1 MINI-TV 8" PORTATIF.
  - 1 RADIO TRANSISTOR Style Colonial.
  - 20 SERVIETTES A DOCUMENTS.
- (Tous les étudiants seront fiers d'en posséder une)

SIÈGE SOCIAL ET ENTREPÔT DEPUIS 1966  
au 3025 rue GIRARD - Tél.: 378-2961  
(Parc industriel) - Trois-Rivières



(Photo: Lapointe)

## Aucun incendie durant 328 jours

UN DEFILE DE CAMIONS et autres accessoires a eu lieu au cours de la Semaine de prévention contre les incendies, à Louiseville. Lors d'une démonstration au Parc Caron, le chiffre "8" a été accroché au panneau-indicateur, attestant par là que notre ville n'a eu à déplorer aucun incendie durant 328 jours. Ci-dessus, le

docteur Avellin Dalcourt, maire de Louiseville, le chef des pompiers, René Barreil, M. Ghislain Lessard, gérant de la ville, M. Alb. Ladrrière, directeur adjoint de la zone 6 pour la Protection civile de Trois-Rivières, M. Jean-Mari Savoie, chef de la brigade à incendie de la paroisse St-Antoine, de Louiseville.

## Un poste ambulancier établi sur la route La Tuque-Lac St-Jean

LA TUQUE (C.V.) — "A la suite de ces demandes, nous avons établi des priorités où l'on retrouve que le prochain poste ambulancier, qui sera mis en service au cours des mois qui suivent, sera celui qui desservira la route 19 entre La Tuque et Chambord".

C'est la note que faisait parvenir M. Jean Lacroix, directeur général de la Protection civile du Québec, aux membres du conseil municipal de la ville de La Tuque, à la suite d'une résolution adoptée par le conseil de ville relativement à un projet d'installation d'un service ambulancier dans la région de La Tuque.

Cette résolution avait été envoyée au ministère de la Justice, lequel l'avait fait parvenir à M. Lacroix.

Présentement, un service de la protection civile du Québec dirige de concert avec l'organisation des ambulanciers St-Jean, un service d'ambulance, les fins de semaine seulement, sur différentes routes de la pro-

vince et ce, à la demande du

ministère de la Justice. La procédure est la suivante: l'organisme des Ambulanciers St-Jean prépare et entraîne un personnel compétent et fournit les véhicules nécessaires aux activités ambulancières.

La province de Québec, par le truchement du service de la Protection civile, accorde un octroi à cette dernière organisa-

tion, qui est estimée entre \$9.000 et \$10.000 par année, par ambulance.

Il a été convenu avec le lieutenant-colonel J. Berthiaume, qui est directeur des Ambulanciers St-Jean pour la province, d'inaugurer le service ambulancier entre La Tuque et Chambord dès que le matériel et la main-d'oeuvre seront disponibles.

## Six blessés dans la collision de deux autos

LOUISEVILLE (M.B.) — Un accident entre deux véhicules à la jonction de la route 43 A et du chemin Beauséjour à Maskinongie a fait six blessés.

La première voiture était conduite par M. Roméo Desjardins du 84 St-Jean, Ste-Thérèse, comté de Terrebonne et les deux blessés sont Mmes Laurette Beaudry, du 3820 Drolet, Montréal et Jeanne Jété, du 3555 Lafontaine, Montréal.

Le second véhicule avait comme conducteur M. Alain Thibodeau, de Ste-Ursule. On compte quatre blessés dans cette voiture: Mme Léo Thibodeau ainsi que Miles Armande, Noëlla et Aline Thibodeau, toutes de Ste-Ursule.

Le véhicule de M. Desjardins a subi des dommages d'environ \$1.200 et celui de M. Thibodeau, \$1.000.

Constataions: agent Jean-

Marc Trudel, de la Sûreté du Québec de Louiseville.

## M. Denis Gélinas blessé dans une embardée

HUNTERS TOWN (M.B.) — M. Denis Gélinas, du rang des Hêtres, Shawinigan, a été légèrement blessé, alors que l'auto, conduite par M. Laurent Gélinas, du 449 Rang No 1, St-Barthélemy-Nord, a fait une embardée à la sortie sud de Hunters Town.

Les dommages au véhicule sont de l'ordre de \$2.000. Constataion: agent Laurent Vaillancourt de la Sûreté du Québec de Louiseville.

## La Régionale ne veut pas être responsable de la piscine dans le parc St-François

LA TUQUE (C.V.) — LA PISCINE DE L'ACTUEL PARC St-François fait l'objet de maintes discussions, au sein des différentes commissions scolaires.

La municipalité scolaire du Haut-S-Mauricie recevait dernièrement une lettre de la commission scolaire régionale de la Mauricie l'avisant que celle-ci ne se tenait pas responsable d'aucun frais ou dépenses quelconques relativement en tout ce qui concerne les dépenses d'entretien, ou de réfection, ou tout autres, dépenses quelconques, relatives à la piscine qui existe sur un terrain avoisinant l'école polyvalente de La Tuque, ainsi qu'à son équipement, même si ce dit équipement est intégré dans la construction de l'école polyvalente.

Le commissaire Gilles Gravel, commissaire à la régionale de la Mauricie ainsi qu'à la municipalité scolaire du Haut-S-Mauricie, a lors de la dernière réunion de la C.S.R.M., demandé si cette résolution impliquait même les frais qui pourraient être occasionnés par les travaux de construction. A ceci, on lui a répondu dans l'affirmative.

Apparemment, les commissaires régionaux en seraient venus à cette conclusion afin d'être justes pour toute l'étendue du territoire.

Le ministère aurait refusé l'installation de piscines dans les autres écoles polyvalentes.

Le 24 septembre dernier, Eugène Pomerleau, ingénieur des projets, informait la commission scolaire régionale de La Mauricie que l'intégration de l'équipement de la piscine de La Tuque a été faite par des architectes sur les recommandations du ministère, après avoir tenu compte du point de vue pédagogique et fonctionnel et le point de vue financier.

Un commissaire avait par la

suite fait remarquer que la politique du ministère de l'Éducation jugeait comme inadmissibles les dépenses inhérentes à l'organisation des piscines, dans un complexe polyvalent.

Après avoir étudié la situation, les commissaires ont voté la résolution que l'on sait afin de ne pas créer de précédent dans l'élaboration des projets d'écoles polyvalentes sur le territoire de cette Régionale.

## Deux assemblées du conseil porteront sur le zonage

LOUISEVILLE (M.B.) — Les 22 et 23 octobre, le conseil de ville se réunira en assemblée spéciale, dans le but de discuter de zonage.

Un travail de tous les instants est en constante évolution et surtout, avec les nouveaux développements, tant au nord qu'au sud de Louiseville, des études s'imposent dans cette question de zonage, et qui se doivent d'être appliquées, dans un délai prochain.

Le gerant municipal M. Ghislain Lessard, donnera aux membres du conseil, les détails de plans et de réglementation à être proposés, en vue d'une situation bien fonctionnelle dans les limites de la ville.

Les édiles municipaux auront à donner leur adhésion, ou encore, leur opinion, en ce qui concerne cette question de zonage, qui en est une d'extrême importance, pour le développement futur dans les limites de Louiseville.

Quant à la date précise, une invitation a été lancée au conseil municipal de paroisse St-Antoine de la Rivière-du-Loup, pour discuter d'urbanisme, et cet organisme aura le choix à faire entre, soit le 22 octobre, ou encore, le 23 octobre.

A l'une de ces deux dates libres, la ville en fera plein emploi pour l'assemblée du conseil, relativement aux questions de zonage.

**La nouvelle fenêtre avec encadrement recouvert de vinyle blanc**

- Ne demande ni soin ni peinture
- Ultra-moderna
- Ouvre verticalement ou horizontalement

• Moustiquaire de porte extérieure qui s'adapte bien avec cette fenêtre.

• Demandez un estimé C'EST GRATUIT

La Cie LUCIEN

# LEBOEUF

Ltee

Manufacturier de portes et fenêtres types panoramique, à battant ou à ouvert. Nous vendons les vitres Thermos de tous genres.

TERRAINS ET MAISONS A VENDRE  
CITE DES HAIES — STE-GERTRUDE  
Bois à vendre — Erable 1 et 2 pouces

Pour renseignements  
STE-GERTRUDE — TEL.: 297-2708  
Communiquez sans frais: 374-7205

# Une nouvelle génération de Pontiac à voie large.

Prenez donc les devants une fois pour toutes.



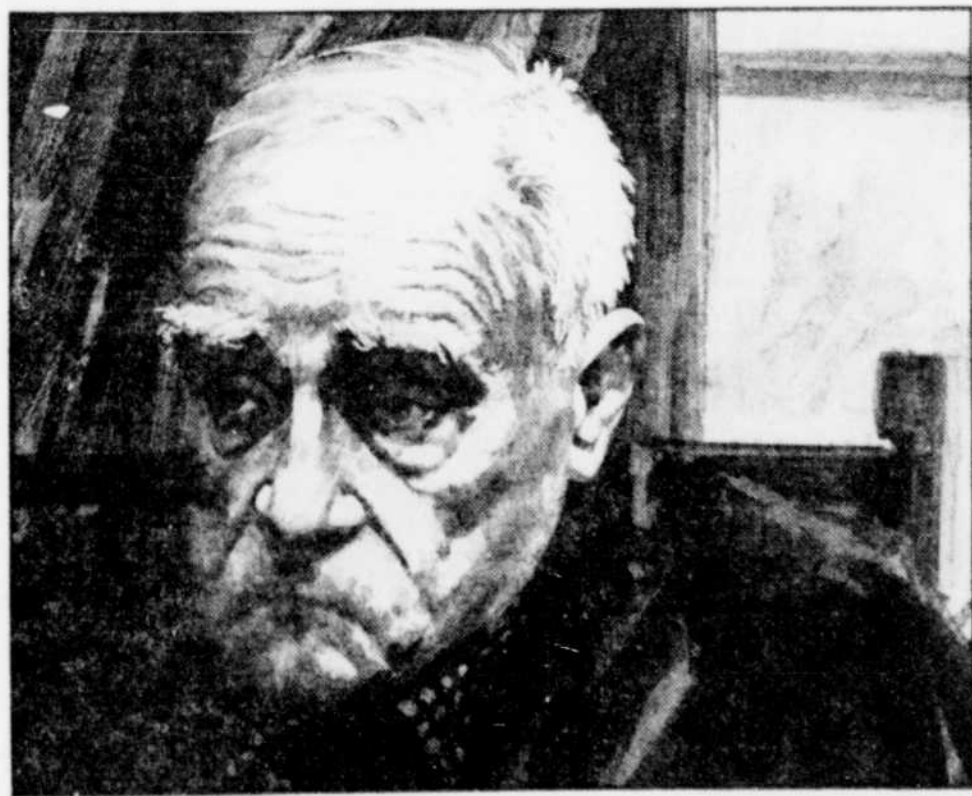
En Pontiac, finit la monotonie des voitures ordinaires. Une carrosserie toute nouvelle et plus stylée. Des lignes fuyantes et racées. Le moteur de 350 p.c.u., standard dans les modèles V8, développe 250 CV. Et vous pouvez vous procurer des modèles hardtop dans les deux séries Pontiac les moins chères! Comme la Laurentian illustrée ci-dessus. □ Maintenant, jetez un coup d'oeil sur la Grand Prix. Une conception originale de la voiture personnelle de luxe... à un prix Pontiac. C'est la plus nouvelle des voitures neuves. Antenne radio dissimulée dans le pare-brise. Ouvre-portes extérieurs encastrés. Sur demande, une glace arrière chauffante qui fait fondre le givre et la neige. La Grand Prix... vedette de la nouvelle génération des Pontiac à voie large. □ Regardez la Firebird. Des lignes inédites de l'avant à l'arrière. Cinq Firebird endiablées à votre choix. La puissance que vous recherchez. Du modèle 6-cylindres à arbre à camés en tête (aussi nerveux qu'un 8) jusqu'à la foudroyante Firebird 400 avec version Ram Air de 340 CV en option. Firebird, le démon de la route. La sportive endiablée signée Pontiac. Prenez les devants chez le concessionnaire Pontiac.

## La Pontiac à voie large prend les devants en 1969

### SIROIS AUTOMOBILES LTEE

501 ST-MAURICE      TROIS-RIVIERES      TEL.: 374-3565

## Faites du bien au coeur de quelqu'un



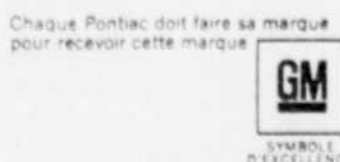
Cet homme est seul et il attend la fin... la fin d'une longue vie. Il ne veut pas être seul dans l'attente; et il ne le sera pas. Grâce à l'Armée du Salut, il trouvera un foyer confortable, des amis et la

sécurité. L'Armée du Salut ne refuse jamais son aide. Mais afin de lutter adéquatement contre la misère humaine, l'Armée du Salut a besoin de votre aide pour ses hôpitaux, foyers, cliniques et autres services.

**Colonel J. C. Vining**  
Président,  
Campagne du Bouclier Rouge  
9, Terrasse St-Maurice  
Cap-de-la-Madeleine  
Tél.: 376-6554



**Donnez à la campagne du Bouclier Rouge.**



### Une action en dommages contre la Compagnie de l'Expo '67

MONTREAL (PC) — Katina Paxinou, comédienne grecque et vedette d'une production du Théâtre National Grec sur la scène de l'Expo-Théâtre à Montréal, a intenté une action en dommages au montant de \$143-520 contre la compagnie de l'Expo 67.

Mme Paxinou, épouse d'Aleixis Minotis, directeur du Théâtre national grec, dit qu'elle s'est infligé une sérieuse blessure en tombant au cours d'une répétition à l'Expo-Théâtre, le 4 octobre 1967. La requête judiciaire indique que Mme Paxinou fut incapable de continuer ses activités durant plusieurs mois par suite de cette chute dans une allée du théâtre. On ajoute que la comédienne est affligée d'une incapacité permanente à se mouvoir un bras.

Dans cette requête on prétend qu'il y a eu négligence de la part de la Compagnie Canadienne de l'Expo 67, ou de ses employés qui n'ont pas prévu un éclairage adéquat de même qu'un avertissement pour indiquer aux gens qu'il y avait une marche dans l'allée.

**IMPERIAL** **JUSQU'À VENDREDI**  
Mardi et Jeudi fermé en matinée

1.30 h. - 7 h. - 8.30 h.  
2 FILMS EN COULEURS

**18 ANS**

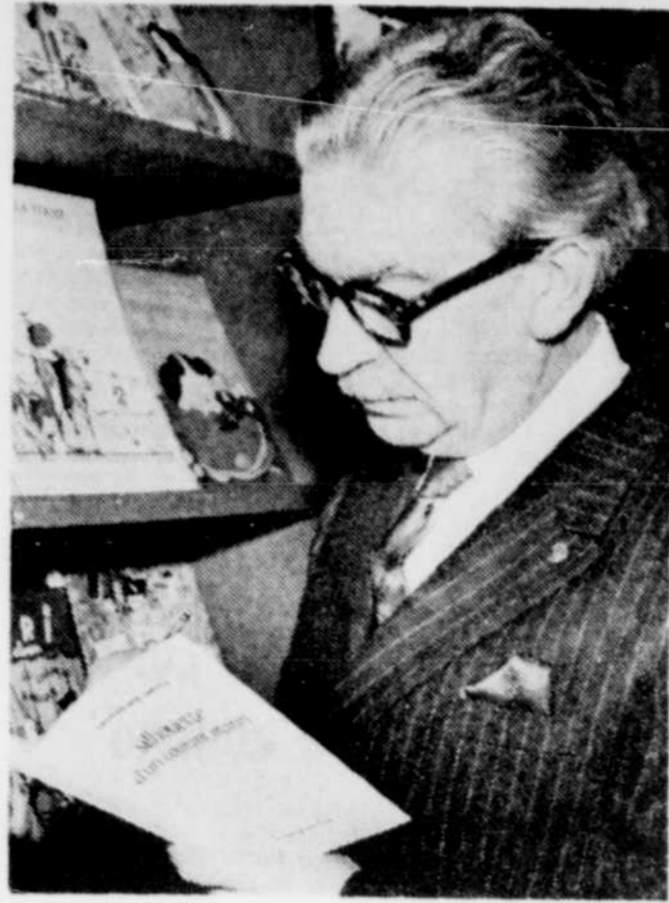
VIVEZ UNE EXPÉRIENCE HALLUCINANTE DANS LE MONDE DES "RIPPES!"

UNE TRAGÉDIE PSYCHÉDELIQUE  
UNE ÉPIQUE ÉPIQUE ÉPIQUE

UNE PASSION BRILLANTE  
LES CONJURÉS

LE VOYAGE

UNE PARTIE DE l'élite trifluvienne s'était rendue samedi après-midi à la séance de signature du dernier recueil de poèmes du poète Louis-Roland Paradis, "Silhouette d'un courant marin". Plusieurs étudiants et étudiantes ont également tenu à se faire dédicacer le volume. On voit ici M. Paradis qui autographe son recueil, à la Librairie de Trois-Rivières.



(Photo Roland Lemire)

UNE PARTIE DE l'élite trifluvienne s'était rendue samedi après-midi à la séance de signature du dernier recueil de poèmes du poète Louis-Roland Paradis, "Silhouette d'un courant marin". Plusieurs étudiants et étudiantes ont également tenu à se faire dédicacer le volume. On voit ici M. Paradis qui autographe son recueil, à la Librairie de Trois-Rivières.

## DE L'IMAGE AU SON

par Jean-Marc BEAUDOIN

Des tranches psychédéliques, des extases délirantes dans le monde des hallucinogènes, "Le Voyage", présente les conséquences de l'usage du LSD. Ce film dévoile l'aspect d'une jeunesse qui semble si fascinante, mais qui vit dans un autre "monde". Peter Fonda et Susan Strasberg en sont les principaux acteurs. "Le voyage" est présenté cette semaine au cinéma de Paris. Comme supplément au programme, "L'aventure vient de Manille", avec Gisèle Arden et Horst Frank.

Superbement délicieuse, "Caroline chère", dans la lignée "Angélique", prend l'affiche cette semaine au cinéma Capitol. Francine Anglade, dans le rôle titre, a comme partenaires de grands noms tels, Vittorio de Sica, Bernard Blier, Charles Aznavour et Jean-Claude Brialy. On sait qu'Aznavour avait dit lors de sa dernière tournée au Québec, qu'il aimait particulièrement son rôle dans ce film. En effet, celui-ci tente de violer à deux reprises, l'agüichante Caroline. Le deuxième film, "Les play-boys".

Un film québécois qui a révolutionné à sa façon, le cinéma, "Kid sentiment". Ce film jeune est qualifié de "gogo-vérité". Deux membres de l'excentrique groupe des "Sinners" font partie de la distribution. Godbout a voulu représenter le milieu bourgeois des jeunes du quartier de "Rosemont" où des "joueurs" si l'on veut. Le deuxième film au programme, "Les détraqués" avec les "Sinners" et Anthony Quinn. "Rosemary's baby", qui présente cette semaine le cinéma Le Baronnet, est un drame fantastique sur la créance à la sorcellerie dans le monde d'aujourd'hui.

De la violence, des intrigues policières et de l'action, avec Eliot Ness dans "Incorruptibles" dans son premier film français, "Le Soleil des voyous", est présenté cette semaine au cinéma Champlain. Comme supplément au programme, "Les femmes sont des anges".

## TÉLÉVISION

Lundi

10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15	1.15-1.30	1.30-1.45	1.45-2.00	2.00-2.15	2.15-2.30	2.30-2.45	2.45-3.00	3.00-3.15	3.15-3.30	3.30-3.45	3.45-4.00	4.00-4.15	4.15-4.30	4.30-4.45	4.45-5.00	5.00-5.15	5.15-5.30	5.30-5.45	5.45-6.00	6.00-6.15	6.15-6.30	6.30-6.45	6.45-7.00	7.00-7.15	7.15-7.30	7.30-7.45	7.45-8.00	8.00-8.15	8.15-8.30	8.30-8.45	8.45-9.00	9.00-9.15	9.15-9.30	9.30-9.45	9.45-10.00	10.00-10.15	10.15-10.30	10.30-10.45	10.45-11.00	11.00-11.15	11.15-11.30	11.30-11.45	11.45-12.00	12.00-12.15	12.15-12.30	12.30-12.45	12.45-1.00	1.00-1.15</
-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	-----------	------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	-------------	------------	-------------



ENCORE UNE EXCELLENTE DANSEUSE A 72 ANS. La Duchesse de Windsor est parmi les plus ardentes danseuses à Paris, dans un restaurant. Bernard Lanvin organisa cette réception pour célébrer l'ouverture d'une nouvelle boutique. La Duchesse fut toujours une danseuse accomplie.

### Camarade trop assidu

## le courrier de Mamie

**DEMANDE:** — Mon aînée est une belle grande fille de seize ans. C'est mon aînée. Elle a un ami de dix-sept ans depuis assez longtemps. Ils ont grandi pratiquement ensemble. Ce sont des amis d'enfance. Durant les vacances, il passait les journées sci, n'allant chez lui que pour les repas. Ils regardent la télévision avec nous ou ils jouent à des jeux comme le Monopoly avec mes autres enfants.

Depuis que la classe est recommencée, le petit ami ne vient que le soir, très tôt après les repas. Mais il passe le samedi et le dimanche sci.

Je trouve cela exagéré et j'essaie de faire entendre raison à ma fille mais elle ne veut rien entendre, prétendant que c'est mieux de passer le temps à la maison avec nous que d'aller au restaurant ou ailleurs. Sur ce point, je lui donne raison mais ça ne m'aide pas de la tête que leurs rencontres, même si elles sont inoffensives, sont trop fréquentes. Ma fille réussit très bien dans ses études et ne nous cause aucun souci, sauf ces fréquentations exagérées. Que feriez-vous à ma place?

DORIS

**Réponse:** — Je comprends que c'est ennuyeux pour vous d'avoir toujours cet adolescent sur vos talons. Mais votre fille a raison de dire que c'est préférable qu'ils passent les soirées, de même que parfois les journées, dans votre demeure, avec vous et vos autres enfants, plutôt que d'aller se rencontrer ailleurs.

J'imagine que, dans ces conditions, leurs relations sont placées sur le plan de la camaraderie et qu'il n'y a pas l'ombre d'un flirt entre eux. Espérons que cela continuera ainsi longtemps, du moins jusqu'à la fin des études de vos deux tourtereaux.

Depuis que votre fille est intelligente et bien élevée, elle devrait comprendre que ce serait plus discret et plus délicat que le petit ami vous laisse un peu plus d'intimité dans votre famille. Il pourrait venir tous les jours, si vous le permettez, mais il pourrait arriver un peu plus tard, c'est-à-dire prendre un peu plus de temps pour ses repas et vous laisser au moins le temps de laver la vaisselle.

Si vous leur parlez gentiment à tous les deux, en y mettant beaucoup de tact et de douceur, en faisant comprendre au garçon que vous l'estimez mais que vous aimeriez que ses visites soient un peu moins longues. Qu'il pourrait même les espacer quelquefois. Ces choses peuvent se dire, si on y met de la diplomatie.

J'avais un fils de douze ans, très grand pour son âge, qui faisait tous les jours ses devoirs avec une petite voisine de 13 ans, soit chez moi, soit chez elle, et je n'y ai jamais mis la moindre objection. Au contraire, leur camaraderie, tant qu'elle a duré, me plaisait beaucoup et je me suis trouvée désolée quand elle s'est rompue, pour quelque futile raison que j'ai toujours ignorée.

Soyez indulgente pour ces gentils camarades. Mais surveillez bien leurs relations. Si cela tourne à l'amour, il faudra mettre la pédale douce

dans leurs rencontres, car ils sont trop jeunes pour s'engager pour la vie. Et j'espère que votre jeune fille est bien renseignée sur ce que nos mères appelaient curieusement "les mystères de la vie" et qui sont tout simplement la vie elle-même et les relations entre l'homme et la femme. Ainsi, elle saura éviter la trop grande familiarité avec son ami d'enfance. Ils sont tous deux en pleine période d'évolution et il faut les traiter avec beaucoup de considération.

— 0 —

**Réponse:** — Je comprends que ces invitations, pour cette famille si nombreuse, vous causent tout un problème. C'est bien sûr que, si vous n'invitez pas tout le monde, vous ferez des mécontents. Mais les inviter tous représente déjà un apport considérable à votre réception. Tout dépend de quel genre de réception vous faites. Si votre fille fait un grand mariage et si vous avez un grand nombre d'invités, vous pourrez les inviter tous. Si, au contraire, le nombre des invités est restreint, vous pouvez n'inviter que ceux chez qui vous avez été reçue.

Sachez bien que, lorsqu'on invite pour un mariage, il y a toujours des gens qui seront mécontents de n'être pas invités. D'autre part, certains disent qu'on ne les a invités que pour en recevoir un cadeau. Jamais on ne peut contenter tout le monde. D'accord avec

vos mari et la future mariée, réglez le nombre des invitations selon votre idée et ne vous préoccupez pas de ce qu'on dira.

— 0 —

**Aux lectrices:** — Confiez vos problèmes à Mamie qui vous répondra dans ces colonnes et non par lettre personnelle. Veuillez ne signer que d'un pseudonyme et adresser: Le Courrier de Mamie, Le Nouvelliste, Trois-Rivières, Que.



### PERRUQUES PARFAITES

en bas du prix régulier  
De retour d'une convention à New-York, nous pouvons maintenant vous offrir des perruques et postiches, 100% cheveux humains, à prix ridicule.

Perruque "Elegante" \$15.00

Postiches "Elegantes" \$7.00

Pour un temps limité seulement.

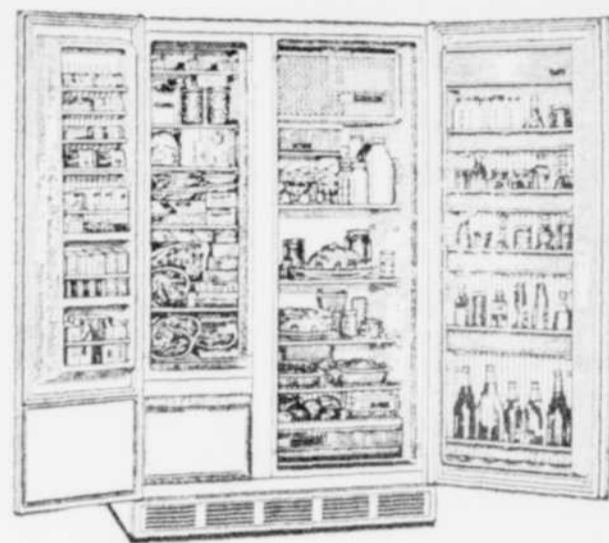
### SALON YVETTE Inc.

M. et Mme Alphonse Lavigne, prop.  
316, Loranger, Cap-de-la-Madeleine 374-4236

## Leonard

FOODARAMA 35 3/4"

RÉFRIGÉRATEUR-CONGÉLATEUR



REJEAN

RÉGULIER

\$699.95

POUR

\$549.

dans les finis blanc, vert avoat, cuivre antique, etc.

SANS GIVRE - Modèle de Luxe - L 890 - 21.3 pi.cu.

- Capacité globale (CAMA) ..... 21.3 pi.cu.
- Capacité du compartiment pour aliments frais ..... 12.4 pi.cu.
- Capacité du congélateur ..... 8.9 pi.cu. (312 lbs)
- Surface des tablettes (CAMA) ..... 27.7 pi.cu.



Desiré Loranger, prop.

POUR RENDEZ-VOUS LE SOIR, SIGNALEZ 375-3052

### la plume et le plumeau

LE DON DU SANG

Autrefois, dans certaines sociétés secrètes, lors de l'initiation, on entaillait le poignet de deux participants et on mêlait le sang des deux personnes. C'était en quelque sorte le don du sang et cela liait pour la vie.

Aujourd'hui, cela ne se fait pas de la même façon. Les gens bien portants et généreux donnent leur sang à la Croix-Rouge pour aider leurs semblables. Et ce sang neuf perfusé à ceux qui souffrent, a sauvé bien des vies. Et maintenant, il arrive que des gens donnent leur cœur pour être transplanté après leur mort.

Tout le monde ne peut donner son cœur mais la plupart des gens peuvent donner une certaine quantité de leur sang, liquide de vie, sans que leur organisme en souffre. Car le sang se renouvelle très rapidement. Et cette toute petite opération n'est ni pénible ni douloureuse.

Vous ne savez pas vous-même si, un jour, à la suite d'une intervention chirurgicale ou d'un accident, vous n'aurez pas besoin du sang d'un autre. Quand vous sentirez le liquide revigorer pénétrer dans vos veines, vous aurez la conscience en paix, sachant que vous avez contribué à la guérison, à la survie peut-être, d'autres personnes dans le même cas.

Les services de la Société canadienne de la Croix-Rouge sont très bien organisés. Il est possible de donner son sang dans certains hôpitaux. Mais c'est beaucoup plus facile lorsque des cliniques de donneurs de sang sont tenues dans nos villes.

La campagne de donneurs de sang aura lieu à Trois-Rivières, au Manège militaire, les vingt et un, vingt-deux et vingt-trois de ce mois. Il y aura une autre séance, plus tard, le onze novembre, jour de l'armistice, spécialement organisée pour les travailleurs. Mais que tous ceux qui seront libres ces jours prochains secouent leur paresse, ou se débarrassent de leur crainte, pour se rendre donner un peu de leur sang. C'est une oeuvre de fraternité humaine. Nous en avons plus que jamais à notre époque où les hommes sont tellement divisés. Vous aurez ainsi, de par le monde, des frères par le sang, comme les anciens chevaliers d'autrefois, même si vous ne connaîtrez jamais leur nom. Vous aurez l'assurance que des gens ont survécu grâce à vous. Donnez-vous la peine de consacrer quelques minutes de votre journée à cette oeuvre humanitaire.

MAMIE

### Mondanités

M. et Mme Dominique Ebacher, de Trois-Rivières, M. Joseph P. Ebacher, de St-Etienne sont venus rendre visite en fin de semaine à Mme Benoît Ebacher, de St-Prosper.

M. et Mme Joseph Croteau, de St-Prosper, Mme Antonio Gauthier et son fils René, M. et Mme Guy Gauthier, ont été assistés à la réception donnée par M. et Mme Marcel Gauthier, de Sorel à l'occasion de la cérémonie du baptême de Marie le deuxième enfant à la famille Marcel Gauthier.

M. et Mme François Julien, de Montréal sont venus passer la fin de semaine dans les familles M. J. F. M. Gagnon de St-Prosper.

M. et Mme Paul Dubois et leurs enfants de Chicoutimi, en promenade chez Mlle Claire et M. Steville Houde, de St-Prosper.

M. et Mme Paul-André Deveault et leurs enfants de Ville Jacques-Cartier, Mlle Gabrielle Cossette, de Montréal, étaient en fin de semaine les invités de M. et Mme Charles-Eug. Houde et Jos. Houde. Ils ont également rendu visite à M. et Mme Jean-Denis Cossette, de St-Marc-des-Carières.

### Vous épargnez toujours chez

1500, NOTRE-DAME

# Dalfen's

TROIS-RIVIÈRES

CHEZ DALFEN'S LES PRIX SONT LES PLUS BAS

LA VENTE COMMENCE DEMAIN MATIN à 9 h. 30 a.m.

Salon de Beauté

# Pollack

NOS SPÉCIALISTES ET LE COLORANT CLAIROL CAMOUFLENT LES CHEVEUX GRIS

De la couleur!

Toute une gamme de jolies nuances naturelles Miss CLAIROL, qui dissimulent parfaitement les cheveux gris. Grâce à de savants mélanges, nos spécialistes créeront pour vous, et pour vous seulement, la couleur exacte que vous souhaitez.

9.50 (Shampooing et mise en plis inclus)

Soyez à la page! Adoptez une nouvelle coiffure attrayante en accord avec la mode d'automne.

Permanentés: 12.50 (coupe et mise en plis incluses)

SALON DE BEAUTÉ - Deuxième étage  
Téléphone: 378-9111  
Dites simplement: "Portez à mon compte"

MANTEAUX POUR DAMES

Tissu molleton de laine. Choix de plusieurs styles. Tailles 6-16 ans. Reg. \$30. SPECIAL DALFEN'S

\$15.00

GANTS POUR HOMMES

Gants importés en suède de vinyle. Vous ne verrez jamais une telle valeur à un aussi bas prix.

SPECIAL DALFEN'S

76c

ÉPAISSES SERVIETTES DE BAIN

SPECIAL DALFEN'S

37c

PANTALONS EXTENSIBLES

pour dames. Courroie amovible. Tissu aspen. Noir, brun, gris, vert, etc. Reg. \$6.00. SPECIAL DALFEN'S

\$2.87

VESTES DE SKI

Peluche 100% orlon. La meilleure valeur pour un usage prolongé. Vous procure la chaleur. Excellente résistance, ne dégradant pas sous l'effet des mites et de l'humidité. Tissus fourrures fabriqués au Canada.

SPECIAL DALFEN'S

Pour hommes: \$10.66

Pour garçons: \$8.66

Le député fédéral de Trois-Rivières accepte quatre nouvelles charges

## J. A. Mongrain fera partie du comité des Affaires Extérieures

par Jean-Marc BEAUDOIN fédéral de Trois-Rivières, M. J. membre de quatre comités parlementsaires au cours de la session dernière: le comité des Affaires des Anciens combattants, celui de la radiodiffusion, des Films et de l'Assistance aux arts, celui des Affaires extérieures, et enfin le comité de la Bibliothèque du Parlement.

Pour le moment, celui qui absorbe le plus notre député, est le comité des Affaires extérieures, à cause de la guerre du Biafra et du Nigéria.

On sait que le Canada a tenté aux Nations-Unies d'obtenir le support de plusieurs pays pour déclencher un mouvement de négociations entre les belligérants. Il est aussi de notoriété publique que notre gouvernement a décidé récemment, d'envoyer quelques avions à la Croix-Rouge internationale. Ceci dont le but de lui permettre de convoier des provisions et des médicaments vers ces pays en guerre.

Le comité des Affaires extérieures, pour le bénéfice de la Chambre des Communes et du gouvernement, fait comparaître des témoins oculaires ou autres et les questionne en vue de connaître la situation dans tous ses détails et le plus minutieusement possible pour faire ensuite les recommandations qui s'imposent.

Le sujet est particulièrement délicat, vu qu'il serait éminemment dommageable que notre pays donne l'impression de vouloir s'immiscer dans les affaires internes d'un autre pays. Mais, les raisons humanitaires qui inspirent l'intervention du Canada n'ont pas échappé aux deux gouvernements concernés, car ils ont déjà dit leur satisfaction d'accepter la coopération de notre pays, moyennant certaines conditions.

C'est un fait reconnu dans les cercles diplomatiques que le Nigéria et le Biafra ont peine

### ATTENTION

#### La Grande Claire

Un exceptionnel hypnotiseur sera à 1096, St-Thomas, Trois-Rivières, du 21 au 25 octobre. Il peut faire disparaître vos maux, timidité, problèmes de cœur ou d'argent. Venez constater vous-même ses talents prodigieux en vous rendant au :

1096, St-Thomas, Trois-Rivières, P.Q. du 21 au 25 Oct. 1968

## COURS DE PERFECTIONNEMENT (le soir)

OFFERT PAR LA COMMISSION D'APPRENTISSAGE DE LA RÉGION DE TROIS-RIVIÈRES

### CHARPENTE ET MENUISERIE

- a) Charpente générale
- b) Equerre de charpente
- c) Toits
- d) Escaliers
- e) Lecture de plans (No 1-2-3)

### FERBLANTERIE

- a) Tracé de Patrons

### DÉBOSELAGE-PEINTURE

- a) Préparation des surfaces

### LECTURE DE PLANS:

- a) Éléments de lecture de plans (pour tous les métiers)
- b) Lecture de plans appliqués (entrepreneurs et contremaîtres seulement)

### PLOMBERIE-CHAUFFAGE

- a) Système de chauffage à eau chaude
- b) Système de chauffage à vapeur
- c) Plomberie résidentielle
- d) Calcul de pertes de chaleur
- e) Brûleurs à l'huile (cours 1 et 2)
- f) Lecture de Plans (Plomberie)

### ELECTRICITÉ

- a) Installations domiciliaires
- b) Installations industrielles et commerciales
- c) Contrôles et transformateurs

### CANDIDATS ÉLIGIBLES

Ces cours s'adressent aux ouvriers de la construction seulement ou à ceux qui détiennent une carte de compétence reconnue (entrepreneurs, contremaîtres, compagnons et apprentis).

### DURÉE DU COURS:

20, 30 ou 40 heures, dépendant de la spécialité.

### FRAIS D'INSCRIPTION:

Les cours sont gratuits, toutefois les frais d'inscription sont de \$3.00. Pour les cours de lecture de plans appliqués, ce cours s'adresse exclusivement aux entrepreneurs et contremaîtres et les frais d'inscription sont de \$5.00.

### ENDROITS, DATES et HEURES D'INSCRIPTION

#### TROIS-RIVIÈRES ET CAP-DE-LA-MADELEINE

Commission d'apprentissage de l'industrie de la construction

CASE POSTALE 943

994, rue St-Maurice — Trois-Rivières — Tél.: 375-9040 - 375-0585

LE JOUR: Les 21-22-23-24 octobre, de 9.30 a.m. à midi et de 1.30 à 5 h. p.m.

LE SOIR: Les 21-22-23 octobre de 7 h. à 10 h. p.m.

#### SHAWINIGAN: SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB

Coin 5e Rue et Des Cèdres

les 21-22 octobre de 1 h. à 9 h. p.m.

#### GRAND-MÈRE, SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB

le 23 octobre de 1 à 6 h. p.m. de 7 à 10 h. p.m.

#### LOUISEVILLE: CENTRE DE LA MAIN D'OEUVRE DU CANADA

le 28 octobre, de 1 à 6 h. p.m. et 7 à 10 h. p.m.

#### LA TUQUE: SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB

les 30 et 31 oct. de 1 à 6 h. p.m. et 7 à 10 h. p.m.

Pour de plus amples détails, s'adresser à la

### COMMISSION D'APPRENTISSAGE DE LA RÉGION DE TROIS-RIVIÈRES

994, St-Maurice

C.P. 943

Trois-Rivières

Tél.: 375-9040

N.B.—Les cours énumérés ci-dessus seront donnés à Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, Shawinigan, Louiseville, La Tuque ou toute autre localité où le nombre d'inscription sera suffisant.



(Photo Roland Lemire)

## Récit d'un voyage en Espagne et en Italie

IL Y AVAIT BEAUCOUP DE MONDE, à la caverne de M. Normand Godin, caverne qui avait comme sujet l'Espagne et l'Islande. M. Godin a fortement intéressé son auditoire, en racontant son dernier voyage dans ces deux pays. La caverne avait lieu au couvent Marie-Réparatrice, à proximité de l'hôpital Ste-Marie, sur le

boulevard Laviolette. Nous voyons sur la photo, les principales figures de cette rencontre: de gauche à droite, Mme Conrad Godin, présidente du comité d'accueil, sœur Marie-Reine Cajolet et le conférencier invité, M. Normand Godin qui est aussi professeur de littérature française au collège Marie-Incarnation.

Quand ils lisent dans une pièce mal éclairée

## Les yeux de vos enfants sont soumis à rude épreuve

Vous avez pensé à tout, ou presque: leurs vêtements, leur matériel scolaire, leur santé, leurs dents même. Mais avez-vous songé à leurs yeux? Avez-vous songé que les yeux de vos enfants sont mis à rude épreuve lorsqu'ils lisent ou étudient dans une pièce mal éclairée?

Vous savez que nos écoles modernes sont pourvues d'un excellent éclairage. Qu'arriverait-il si, revenant à la maison, vos enfants y voient moins bien qu'à l'école? On imagine facilement que leurs yeux se fatigueront vite, qu'ils s'usent petit à petit. Alors, que faire? Rien de plus simple. Il faut choisir des appareils d'éclairage qui permettront à vos enfants d'étudier sans fatiguer leurs yeux.

Au départ, il faut chercher un bon éclairage. On sait qu'il existe

deux genres d'appareils d'éclairage: les lampes fixes et les lampes mobiles. Parmi ces dernières, on en a qui sont fonctionnelles et d'autres purement décoratives, celles-ci généralement à déconseiller pour l'étude et même la simple lecture. D'autre part, parmi les lampes dites fonctionnelles, nous recommandons pour éclairer la table de travail de l'étudiant une lampe merveilleuse qui vient d'être mise sur le marché: la lampe-étude "Collège". Elle constitue le plus grand progrès dans le domaine des lampes portatives depuis 25 ans.

Le résultat de longues recherches, la lampe-étude "Collège" est conçue spécialement pour assurer aux yeux une protection parfaite durant les périodes de travail prolongées. Elle éclaire

la surface de travail d'une façon uniforme, totale et sans éblouissement.

Elle ressemble à une lampe de table ordinaire. Ses qualités, toutefois, la rendent bien supérieure aux autres. Elle donne en effet un éclairage d'une intensité minimum de 70 bougies-pied. Elle produit une lumière ambiante agréable de manière à éliminer les ombres, avec un minimum de reflets sur les surfaces brillantes. On doit toujours utiliser une ampoule 200 watts, mais elle n'éblouit jamais, quelle que soit la manière dont on la place.

Il existe actuellement 4 fabricants de lampe "Collège". Mais l'acheteur est assuré de trouver dans l'une, comme dans l'autre, toutes les caractéristiques sans lesquelles une lampe ne peut afficher l'étiquette "Collège". Recherchez cette étiquette verte, c'est une garantie de qualité.

La lampe-étude est un modèle de table; son utilisation est plus simple qu'une applique murale. Il suffit de la placer du côté opposé au travail, c'est-à-dire à gauche pour un droitier et à droite pour un gaucher. Pour éviter les contrastes qui fatiguent les yeux, on prendra soin d'avoir un éclairage général dans la pièce.

Oh, vous savez, l'utilisation d'une ampoule de 200 watts durant quatre heures coûte moins d'un cent (0.01)! Pour toute la durée de l'année scolaire, environ \$1.70!

Gardez intacte la vue de vos enfants. Protégez la vôtre. Voyez clair dans vos affaires. Procurez-vous les avantages de la lampe-étude "Collège".

\* Le bougie-pied est l'intensité de lumière produite par une bougie sur une surface située à un pied d'elle.



Le chauffe-eau électrique Cascade, c'est l'eau chaude sur-le-champ, abondante, inépuisable, il est conçu pour s'adapter aux besoins de la famille.

Le Cascade alimentera votre famille en eau chaude durant des années, sans défaillance. Il est d'une propreté absolue. Autre avantage: on peut l'installer n'importe où. Mieux: une garantie de dix ans vous protège. Mieux encore: c'est sûr... sans flamme.

Il n'est pas étonnant que plus de 200.000 familles du Québec qui possèdent un Cascade, déclarent à tous les jours: "rien ne vaut un bon Cascade bien chaud!"

Consultez votre fournisseur local ou le service des Ventes de l'Hydro-Québec.



L'ÉLECTRICITÉ, LE CONFORT TOTAL À LA PORTÉE DE TOUS

Hydro-Québec

## OUVRIERS DU TEXTILE DEMANDÉS

pour travailler aux États-Unis, à la Chicopee, Manchester, New Hampshire, dans une usine de filature importante.

Emploi stable, salaires excellents et autres bénéfices offerts.

S'il-vous-plait, appeler

M. DEMERS — MOTEL MIAMI

LE 22 OCTOBRE 375-7391

# ATTENTION

## SEULEMENT 5 JOURS

avant le tirage des

3 TV couleur et 2 TV noir et blanc.

Vendredi le 25 octobre à 8 h. p.m.

Chaque achat de \$5.00 vous donne droit à autant de chances de gagner des spéciaux extraordinaires pour cette semaine.

SPÉCIAUX EXTRA-ORDINAIRES POUR CETTE SEMAINE

Téléviseur PORTATIF 12" SPÉCIAL:

\$109<sup>95</sup>

Téléviseur PORTATIF 19" SPÉCIAL:

\$155<sup>95</sup>

Tourne-disque 4 VITESSES SPÉCIAL:

\$19<sup>88</sup>

LIT CONTINENTAL AVEC TÊTE SPÉCIAL:

\$45<sup>95</sup>

LIT SUPERPOSÉ Sommier à lames, matelas à ressorts, échelle et garde. SPÉCIAL:

\$68<sup>88</sup>

MOBILIERS DE CUISINE 5 MORCEAUX

Prix à compter de:

\$38<sup>88</sup>

Nous vous paierons un prix raisonnable pour vos meubles usagés en échange sur l'achat du neuf.

LES Ameublements Tripluvien LIMITÉE

2029, St-François-Xavier (Coin Williams) TROIS-RIVIÈRES (Dans la paroisse St-François-d'Assise)

## LESSIVEUSES

AUTOMATIQUES DE MARQUES RÉPUTÉES

Prix à compter de:

\$229

## SÉCHEUSE

AUTOMATIQUE

SPÉCIAL:

\$129

## PRIX COUPÉS

SUR TOUS NOS MOBILIERS DE SALON ET DE CHAMBRE

**PUBLICITÉ ET PROSPÉRITÉ VONT DE PAIR**  
**En utilisant la première vous engendrez l'autre!**  
**ANNONCEZ DANS LE NOUVELLISTE**

# LE NOUVELLISTE

Trois-Rivières, lundi le 21 octobre 1968

La **TÉLÉCOULEUR** vraie...  
**Du Mont**  
 vous la donne!  
 Renseignez-vous... vous verrez

Par suite d'une éclatante victoire de 1-0

## Le Gris et Or au 1er rang de l'Intercollégiale provinciale



(Photo Roland Lemire)

LE GRIS ET OR A JOUE superbement hier pour disposer des Trads de l'Assomption par 1 à 0. Nous voyons ici

une scène de cette rencontre alors que le numéro 37 (Jean-Guy Paré) s'apprête à bloquer Michel Dessureault (14) des visiteurs.

par Claude MONGRAIN

Le Gris et Or du Centre des Etudes Universitaires, de Trois-Rivières, en remportant une victoire de 1 à 0 sur les Trads de l'Assomption hier après-midi devant plus de 2,000 amateurs réunis au stade local, est monté au premier rang du circuit intercollégial sur un pied d'égalité avec le Vieux Montréal et l'équipe d'hier après-midi.

A la suite de ces résultats, les clubs Gris et Or, Assomption et le Vieux Montréal sont sur un pied d'égalité dans la section Est tandis que dans l'Ouest Ste-Marie et Rigaud sont au premier rang.

Dimanche prochain, Rosemont visitera le Gris et Or de Walter Babin. Shawinigan se rendra jouer contre l'Assomption; Ahuntsic vs Ville-Marie, Lionel Groulx jouera contre St-Hyacinthe; Rigaud contre le Vieux Montréal pendant que le Joliette s'attaquera au club Ste-Marie.

Ouff, quelle victoire

Oui, les partisans du Gris et Or en ont eu pour leur argent hier après-midi au stade local alors que les protégés de Walter Babin ont disposé des Trads de l'Assomption par 1 à 0 dans une joute qui s'est terminée sur une note qui touchait le dramatique. En effet, dans les dernières minutes de jeu de la joute, les visiteurs, dirigés par Gerry Labrosse, ont bataillé ferme afin

de reprendre le terrain. Les joueurs défensifs au cours de cette fin de partie, ont été tout simplement sensationnels sur-



Jean-Guy Paré

tout Yves Buisson qui s'est révélé un vrai Roc de Gibraltar. Le moment le plus dramatique est survenu dans la dernière minute de jeu alors que l'Assomption gagnait du terrain verge par verge pour s'acheminer à la porte des buts du Gris

Dans les autres rencontres du circuit Leroux, les Electric de Shawinigan ont pris la mesure du Joliette en gagnant par 35 à 7 Ste-Thérèse a disposé d'Ahuntsic par 16-25; Rigaud l'a emporté par 53 à 17 sur Ville-Marie; Ste-Marie a écrasé St-Hyacinthe par 81-6 pendant que le Vieux Montréal l'emportait sur le Rosemont par 28-18.

et Or devant plusieurs milliers debout et impatients. Finalement, le revolver se fit entendre et ce fut la fin de la joute.

Disons qu'avec 41 secondes à jouer dans le match, l'Assomption se trouvait à quelques verges des buts par suite du beau travail du quart-arrière Christian Janelle, de St-Boniface, de Roger Heirman, J. G. Dulong et Michel Dessureault. Dans ces dernières secondes, Heirman et Janelle se sont passés le ballon pour gagner les deux premiers essais. Au troisième, Michel Dessureault, exécuta un but de dégagement en direction des buts mais Jean-Guy Paré, qui a joué une autre colossale partie rebotta le ballon dans le jeu pour ainsi assurer la victoire au Gris et Or.

Le Gris et Or, avec six minutes à jouer s'est approché dangereusement des buts de l'adversaire mais n'a pu percer. Finalement, l'adversaire a su se rallier pour livrer une belle lutte aux trifluviens. Pierre Dumont, le petit numéro 70, est un athlète qui a joué une partie formidable. Ce dernier a aidé les siens à demeurer dans la lutte alors qu'il a intercepté une belle passe près du but des siens. Le seul point du Gris et Or a été compté au deuxième quart par Jean-Guy Paré sur un but de dégagement de 48 verges à 12:55.

Dans le camp de l'Assomption, Christian Janelle, le quart-arrière, a joué une solide joute tout comme Roger Heirman, J. C. Dulong et Michel Dessureault sans oublier Normand Tulk.

Statistiques

Gris et Or Assomption

Gains au sol	185 114
Air	30 83
Total	215 197
Premiers essais	9 10
Punitions	50 20

En finale juvénile régionale de football

### Le Vert et Or du STR prend les devants en blanchissant SSM de Shawinigan par 7-0

La ligue de ballon volant de Shawinigan

O'Keefe domine le classement avec 12 points

SHAWINIGAN (J.E.) — Le club O'Keefe domine le classement de la ligue de ballon-volant de la cité de Shawinigan avec 12 points, deux de plus que l'équipe du Bell Téléphone.

La Palestre municipale et la Shawinigan Chemicals partagent le troisième rang avec six points, tandis que le Leclerc a deux points. L'Alcan ferme la marche avec aucun point.

Le O'Keefe a légèrement augmenté son avance en tête avec une victoire de 3 à 0 sur le Mercerie Leclerc, pendant que son plus dangereux rival, le Bell Téléphone, devait se contenter d'une victoire de 2 à 1 sur la Shawinigan Chemicals. La Palestre municipale avait ensuite défait l'Alcan au compte de 3 à 0.

Ce soir, à la Palestre municipale, le Bell affrontera l'équipe de la Palestre; le Mercerie Leclerc jouera contre l'Alcan et le O'Keefe disputera la victoire au Shawinigan Chemicals.

Elaine Tanner, victime d'une erreur

MEXICO (PC) — La nageuse canadienne Elaine Tanner a été victime d'une erreur de la part des officiels jeudi dans la première tranche du 400 mètres féminin relais style mélangé aux Jeux.

On avait accordé le temps record de Mlle Tanner à Jane Swagerty, de l'équipe de réserve des E.-U.

Toutefois, une révision des résultats devait donner la victoire à la Canadienne qui a nagé le 100 mètres en 1:07,6, abaissant ainsi de 1-10 de seconde le record olympique établi par l'Américaine Cathy Ferguson, en 1964.

Mais l'équipe canadienne a terminé cinquième dans cette épreuve et a subi l'élimination, neuf autres pays ayant terminé avec des temps plus rapides dans les deux épreuves de la demi-finale.

L'instructeur de l'équipe canadienne, George Gate a simplement déclaré: "Elaine a abaissé un record olympique dans la première manche sur le dos en dépit d'un mauvais départ.

"Elle n'était pas prête lorsque le pistolet a annoncé le départ, mais elle nous a quand même procuré une bonne avance."

SHAWINIGAN (C.M.) — Dans une joute, disputée sous une pluie glaciale accompagnée d'un vent froid, l'équipe Vert et Or de Trois-Rivières, a remporté les honneurs de la première joute de la série finale juvénile de football en disposant

difficilement du SSM par 7 à 0. La seconde joute de cette série 2 de 3 sera présentée samedi prochain au STR. Le grand gagnant passera en finale provinciale contre Montréal.

L'unique majeur des gagnants a été réussi par Bernard Gouin après une belle course hors l'alignement sur une passe de Luc Carignan. Ce touché a été réussi à 11:37 du troisième quart. Marc Gariépy, le quart-arrière, a aussi bien travaillé au cours de cette partie. François Rouette a réussi le simple.

### UN HÉRITAGE CANADIEN



Ces panneaux traditionnels donnent un cachet de beauté classique, une note de gaieté accueillante.

Modèle 764 — Avec moulures ajoutées — Modèle 364

Distribuée exclusivement par

**R. DUCHESNE & FILS Ltée**

L'entreprise par excellence pour tous les matériaux de construction.

Région de Trois-Rivières  
 Région de Shawinigan

296-3737  
 536-2633

Région de Louiseville  
 Région de Berthier-Joliette

296-3737  
 836-2626

**AUTOMOBILISTES**  
 Vous partez pour l'étranger? Passez, avant, chez Cap Muffler... Si remplacement, il y a... Garantie à vie, il vous donnera

AUSSI:  
 Vente et installation des amortisseurs de choc MURRO MATIC.

**CAP MUFFLER**  
 232B, St-Laurent, cap  
 Tél.: 378-2400

M. EUGENE LACERTE

**Etes-vous certain?**  
 que le revenu de votre famille sera suffisant pour répondre aux exigences de la vie en cas de décès.

TEL:  
 Bur.: 375-1686  
 Rés.: 378-5165

**GAËTAN PICARD**  
 ASSUREUR-VIE

SUN LIFE DU CANADA

NOUVEAU STUDIO AVEC  
**Piscine Hawaii**  
 Bientôt projeté dans le centre-ville

**JOHN FARBOTNIK**  
 Vainqueur, meilleur athlète développé du monde, Paris, France.

Les 25 premiers membres privilégiés ne paieront que

**35¢** par visite

pour un cours conçu spécialement pour eux.

**APPELZ MAINTENANT POUR VOTRE ESSAI GRATUIT**  
 Comprendant Bain Sauna - Massages mécaniques, lampes solaires et programme personnel.

**375-4979**

12 MOIS GRATIS si vous n'obtenez pas les résultats suivants en 60 jours.

**EMBOPOINT** Poids de 15 à 20 livres, 3 pouces de moins, six fois plus et à la taille, 1 pouce de moins aux chevilles.

**MAIGREUR** Moins de 2 pouces à la poitrine, amenez votre taille et réduisez vos proportions de 20%.

D'UN LITTORAL A L'AUTRE  
 MONTREAL - SHERBROOKE - ST-JÉRÔME

22 LUXUEUX STUDIOS POUR VOUS SERVIR

**STUDIOS DE SANTÉ Silhouette**

DEPARTEMENT SÉPARÉ POUR MESSIEURS

1014, St-Maurice Trois-Rivières 375-4979

Mme Ginette Gagné, une jeune maman de 20 ans a réalisé ces remarquables changements.

AVANT  
 Buste 32  
 Taille 24  
 Hanches 38

APRÈS  
 Buste 36  
 Taille 22  
 Hanches 36

Pour permettre aux Bruins d'augmenter leur avance en tête

# Charbonneau assure une victoire de 6-5 au Shawinigan

SOREL (C.M.) — Un but de Claude Charbonneau, son deuxième de la joute, après 6.07 minutes de la troisième période, a permis aux Bruins de Shawinigan de remporter une victoire de 6 à 5 sur les

Eperviers de Sorrel devant près de 2.449 amateurs. C'était le premier revers pour l'équipe d'Oscar Aubuchon depuis que ce dernier a pris les rênes de l'équipe soréloise en main. Charbonneau, un athlète

de Montmagny, qui évolue avec Mike Morton et Michel Brière, a de plus à son palmarès deux mentions d'assistance pour prendre part à quatre de cinq buts de son équipe. Pierre Farmer a aussi connu

une bonne joute avec un but et deux aides. Pierre Jutras, obtenu récemment du Thetford-Mines en échange pour Bobby Lalonde, Claude Goyette et Mike Morton ont marqué les autres buts. Denis Greflard et Doug Moyes, avec chacun un but et

deux aides, ont été les meilleurs des Eperviers. Alain Langlais, Leslie Blaine et Edouard James



(Photo: Charles Marcotte) Gérard Houde. Une avalanche de buts a été le fait saillant de la première période, mais les deux clubs ont resserré leur défensive par la suite.

C'EST PAR UNE VICTOIRE DE 7 à 6 que les Bruins de Shawinigan ont inauguré une nouvelle saison dans la ligue de hockey Jr "B" de la Mauricie du président J.-

Gerard Houde. Une avalanche de buts a été le fait saillant de la première période, mais les deux clubs ont resserré leur défensive par la suite.



Pierre Farmer

ont été les autres francs-tireurs des vaincus.

Dans la première période, après le but de Pierre Farmer, qui donnait une avance de 1 à 0 au Shawinigan, le Sorrel a répliqué avec des buts de Langlais et Blaine pour prendre une avance de 2 à 1. Mike Morton replaça les deux clubs sur un pied d'égalité à 2 à 2 mais à 19.59 Denis Greflard redonnait une avance de 3 à 2 aux siens.

Au deuxième engagement, des buts de Charbonneau, Jutras ont donné une avance de 4 à 3 aux Bruins mais à nouveau Sorrel égalisa les chances 4 à 4 par suite d'un but de Doug Moyes après un bel échange entre Claude Gagnon et Denis Greflard.

Shawinigan ne tarda pas à prendre les devants dans le troisième engagement avec deux buts rapides dans les sept premières minutes de jeu avec Claude Goyette et Claude Charbonneau. James a redonné un peu d'espoir aux siens en éjectant André Lord à 13.10 mais ce dernier a tenu bon par la suite pour garder les siens dans la victoire.

Troisième période		(Seul)		13.10		18.03	
9 Shawinigan	Goyette	2.12	11 Sorrel	James	13.10	Bouchard	Arrets
10 Shawinigan	Charbonneau	6.07	Pun.	(Min)	Pépín (M)	2.43	Fut.

## Deux buts de Richard Leduc

## Trois buts et trois aides de Guy Lafleur alors que Québec triomphe de Trois-Rivières au compte de 9-4

QUÉBEC (G.P.) — Les Leafs de Trois-Rivières ont subi un autre revers, hier après-midi, dans la Vieille Capitale, une défaite cette fois de 9-4 aux mains des As de Québec, lors d'une rencontre de la ligue Junior "A" de hockey du Québec.

Guy Lafleur, la vedette de son club, a marqué deux buts et a assisté pour ainsi participer à trois buts des quatre buts des siens. Luc Simard et un nouveau venu du nom de Gaston Higgins ont compté également pour les Leafs. André Dupont a fourni deux assistances.

Les As menaient par 3-1 à la fin de la période initiale et par 6-3 à la fin de la période médiane.

Chouinard a réussi le premier de ses deux buts alors que Dupont des Leafs, était au pénitencier. Lemieux, du Trois-Rivières, purgeait également une punition lorsque Forbes marqua son but pour Québec.

André Bélanger a fait 40 arrêts dans les buts des Leafs; Donald Duquette, 34.

La prochaine partie dans la ligue Junior "A" du Québec aura lieu mardi soir à Trois-Rivières où les Leafs auront, cette fois, la visite des Rangers de Drummondville.

Pierre Chouinard s'est également signalé pour Québec en marquant deux buts et en fournissant deux assistances égales.

Première période  
1 - Québec, Lafleur 4.05

Deuxième période		16.22	
3 - Québec	Farham	11.18	Arrets
4 - Québec	Lafleur	13.29	(Chouinard)
5 - Québec	Farham	16.22	(Gauthier-Lafleur)
6 - Québec	Giroux	7.49	(Boeda - Dessureault)
7 - T. Riv.	Leduc	13.47	(Simard - La rose)
8 - Québec	Chouinard	15.15	(Drolet - Lafleur)
9 - Trois-Riv.	Leduc	19.19	(Dupont - Kirouac)
Pun.	Gauthier (4.08) Kirouac (1.43) Dupont (14.11) Duquette (16.03) Simard (18.49) et Drolet (19.59)		

Troisième période		7.25	
10 - Québec	R. FORBES	10.22	(R. Forbes)
11 - Québec	Lafleur	12.37	(Lemieux - Dupont)
12 - Trois Riv.	Higgins	13.57	(Lemieux - Dupont)
13 - Québec	Chouinard	15.57	(Lafleur - Gauthier)
Pun.	Dubé (4.52) Lemieux (6.53) Richard (7.57)		Arrets: Bélanger 40 Duquette 34.

## Lors de l'ouverture d'une nouvelle saison de la ligue Jr "B" de la Mauricie

## Les Bruins de Shawinigan disposent des Sénateurs du Cap au compte de 7-6

SHAWINIGAN (J.E.) — Les Bruins de Shawinigan ont remporté une difficile victoire de 7 à 6 sur les Sénateurs du Cap-de-

la-Madeleine, dimanche après-midi à l'arena locale, à l'ouverture de la ligue de hockey Junior "B" de la Mauricie, du président J.-Gérard Houde.

C'est un but de Carpentier, vers la fin de la dernière période, qui a brisé l'égalité et donné la victoire aux shawiniganais. Il s'agissait de son deuxième but de la partie. Lambert a également compté deux buts pour les champions de la saison dernière Dolbec, Richard et Levasseur sont les auteurs des autres buts des Bruins "B".

Pour le Cap, trois joueurs se sont partagés également les six buts. Ce sont Bouchard, Toupin et Bastien.

Le président du circuit M. J.-G. Houde a fait une mise au jeu officielle en présence de plusieurs personnalités locales. Une foule estimée à 500 personnes assista à ce premier match des Olympiques.

Le même histoire devait se répéter à la période finale. Bastien s'est chargé d'égaliser le compte à 8h38, mais Carpentier assurait la victoire aux Bruins avec un but à 13.47.

La même histoire devait se répéter à la période finale. Bastien s'est chargé d'égaliser le compte à 8h38, mais Carpentier assurait la victoire aux Bruins avec un but à 13.47.

La même histoire devait se répéter à la période finale. Bastien s'est chargé d'égaliser le compte à 8h38, mais Carpentier assurait la victoire aux Bruins avec un but à 13.47.

La même histoire devait se répéter à la période finale. Bastien s'est chargé d'égaliser le compte à 8h38, mais Carpentier assurait la victoire aux Bruins avec un but à 13.47.

Sommaire		10.14	
1. Shaw	Richard	13.20	Arrets
2. Shaw	Lambert	13.15	(Bouvier)
3. Cap	Bouchard	13.28	(Marchand-Gagnon)
4. Shaw	Dolbec	16.10	(Hinse-Desllets)
5. Shaw	Carpentier	16.35	(Bouvier-Carpentier)
6. Shaw	Levasseur	16.35	(Bouvier-Marchand)
7. Cap	Toupin	18.10	(Gagnon-Lambert)
8. Cap	Bouchard	18.33	(Hubert-Martin)
9. Cap	Toupin	19.33	(Hinse-Bastien)
Pun.	Trois au Cap et quatre à Shaw		(Dauphinais-Hubert)
Deuxième période		15.40	
10. Cap	Bastien	19.45	(Martin-Hubert)
11. Shaw	Lambert	19.45	(Villemure-Levasseur)
Pun.	Shawinigan 4 mineures, une majeure, Cap, cinq mineures, une majeure		
Troisième période		8.38	
12. Cap	Bastien (San aide)	13.47	(Richard-Dolbec)
13. Shaw	Carpentier		Pun.: A Shawinigan, trois, le Cap, une.



## Voici revenu le plaisir de conduire. Avec la Renault 16

Unique en son genre, elle réunit des qualités qui en font la plus étonnante des voitures. 7 possibilités d'aménagement intérieur. Traction avant. Une suspension qui transforme en autoroutes les chemins les plus cahoteux. Sièges rembourrés de caoutchouc mousse. Pneus radiaux. Capacité de charge-

ment allant de 12 1/4 à 42 pieds cubes! 35 miles au gallon. Freins à disque. 5 portes. Excellent système de chauffage. Refroidissement en circuit scellé. Fabriquée au Québec.



Marcel Michaud, président  
Concessionnaire Renault  
Vente - Service  
5005, Boul. Jean XXIII  
Tél.: 378-4001 - 378-4002

## Sur les Alouettes de Grand'Mère

## Les Olympiques de Victoriaville débütent par une écrasante victoire de 11 à 2

VICTORIOVILLE (R.L.) — Dans la ligue junior "B" de la Mauricie hier après-midi au centre sportif Jean Béliveau, les Olympiques de Victoriaville ont débuté leur nouvelle saison sur un bon pied, en plurant les Alouettes de Grand'Mère par le pointage de 11 à 2.

Les jeunes protégés de l'entraîneur Georges Boucher ont pris une avance de 2 à 0 à la première période. A la deuxième le compte est devenu 2 à 1 puis 3 à 2, toujours pour Victoriaville. Dans le dernier engagement les Olympiques devaient exploser avec sept buts.

Denis Pépin, François Hamel, Garneau et Raymond Tardif ont dirigé l'attaque des vainqueurs avec chacun une paire de buts. Michel Perreault, Jean-Yves Michaud et Jacques Dumont ont complété le pointage des Olympiques.

Pour les visiteurs, Lord et Daneau ont enregistré les deux buts, pour une partie de junior. Il y eut relativement peu de punitions, soit 15 au total, 13 mineures. Dumont et Boudreau ont écoupé d'une majeure à 18.90 du dernier engagement.

L'IDÉAL POUR LE PLAISIR EN FAMILLE

# Scorpion '69

L'auto-neige éprouvée qui ne vous fait jamais défaut

Faites plaisir à la famille. Adoptez Scorpion... l'auto-neige qui atteint un nouveau sommet de style, d'énergie, de beauté et de puissance. Vous en serez fier. Jouissez de son énergie, sa souplesse, sa force. Elle offre 18 nouveaux avantages supérieurs... incluant un vaste compartiment à bagages à l'arrière... nouveaux freins à disques à double pression, nouveaux freins à disques à double pression, gage d'arrêts sûrs et rapides... pattes de ski coussinées de caoutchouc et ressort conique à feuillet unique assurant un déplacement remarquable... confort... nouvel embrayage remarquable... et la garantie la plus étendue de l'industrie!

Au dedans comme au dehors... la Scorpion '69 l'emporte sur toutes. Découvrez-la chez votre dépositaire Scorpion aujourd'hui même!

Distributeur: Agri-tech

2025 CH. CHAMBLY, JACQUES CARTIER - TÉL.: 674-4967



# OUVREZ UN NOUVEAU JEU

## TEXAN

PALMETTO BACK PLAYING CARDS

... avec un nouveau paquet de cartes Texan. Le contrôle de la qualité et l'emballage scellé vous assurent des cartes souples et bien glissantes — pour longtemps.

Fabriqué par The International Playing Card Company.

POUR CONNAITRE LE DEPOSITAIRE SCORPION LE PLUS PRES DE CHEZ-VOUS, VEUILLEZ COMMUNIQUER AVEC AGRI-TECH INC.

Roger Beaudet compte à deux reprises dans le triomphe de 8-6

# Troisième victoire consécutive des Loups de La Tuque

Mentis évite le blanchissage

## Revers de 3-1 des Tigres à Chicoutimi hier

VICTORIAVILLE (R.L.) — Les Tigres de Victoriaville qui rendaient visite hier après-midi aux Saguenéens de Chicoutimi ont essuyé un revers de 3 à 1. Les hommes de Phil Watson ont ainsi vengé l'insulte subie à Victoriaville jeudi, alors que Victoriaville l'avait emporté par 6 à 1.

Au cours de cette rencontre régulière de la ligue Senior provinciale disputée au centre sportif Georges Vézina de Chicoutimi, les Tigres qui habituellement offrent une meilleure performance à la troisième période ont failli à la tâche dans le dernier engagement et n'ont pu remonter le déficit d'un but qui existait avant le début de cette troisième période.

Jouant sur une glace très molle, recouverte d'eau, Chicoutimi a pris une avance de deux buts dès la première période, grâce à des filets de Gordie Haworth et Bertrand Lepage, un ex-joueur des Tigres.

À 11 heures de jeu à la deuxième période, le capitaine des Tigres, John Mentis, porta le compte à 1. Durant le reste de l'engagement les protégés de Lou Poliquin frappèrent constamment à la cage de Claude Cyr qui se montra tout simplement sensationnel. De fait durant cette période, Claude Cyr repoussa un total de 21 rondelles.

Au début de la dernière période, Jacques Bégin cassa en

quelque sorte les reins du Victoriaville, en marquant un troisième but pour les Saguenéens.

Pierre Potvin hypothéqua considérablement les chances des Tigres de remonter la cote en prenant un cinq minutes de punition à 13:11.

Dans la dernière minute de jeu, l'instructeur Lou Poliquin enleva Jean-Guy Morissette de ses buts pour envoyer un sixième joueur offensif dans la mêlée. Mais cet effort ultime s'avéra vain.

Au total Jean-Guy Morissette repoussa 38 rondelles comparativement à 40 pour Claude Cyr.

En quatre rencontres, cette saison, les Tigres ont maintenant deux victoires et deux défaites.

La prochaine rencontre locale aura lieu au centre Jean Béliveau mardi soir quand les Tigres recevront les Vies de Granby.

Sommaire	
Première période	
1. Chicoutimi, Haworth	5-36
Deuxième période	
2. Chicoutimi, Lepage	14-32
Troisième période	
3. Victoriaville, Mentis	6-11
Pénalités	
Chicoutimi: Bégin (13:11)	5
Victoriaville: Morissette (13:11)	1
Arrêts	
J.G. Morissette	31 31 36 38
Claude Cyr	9 21 19 40

LA TUQUE (C.V.) — L'équipe des Loups de La Tuque a remporté hier son troisième gain consécutif en autant de parties contre les Volants de Chicoutimi au compte de 8 à 6.

La joute s'est révélée riche en émotions de tous genres alors que les quelque 1,500 spectateurs qui s'étaient massés dans l'enceinte du colisée municipal ont pu assister à de nombreuses montées foudroyantes, à quelques batailles ainsi qu'à des buts spectaculaires.

L'arbitre de la joute Rosaire Guimond a eu fort à faire alors qu'il inflige à 10 punitions mineures, six pénalisations majeures et une punition de match.

Jocelyn Bélanger, des volants de Chicoutimi a écopé d'une punition de match tandis que Jean-Guy Trotter, Réjean Maltais, Jean-Guy Gagnon, Sylvain Tremblay, Yvon Bouchard et Maurice Boudreau ont écopé chacun de cinq minutes pour s'être battu. Ajoutons également que Michel Deslats et Clermont Fortin ont écopé également d'une punition majeure de cinq minutes pour les mêmes raisons, ce qui porte à huit les pénalisations majeures.

Les filets des volants de Chicoutimi ont été enregistrés à quatre reprises par Clermont Fortin et à deux reprises par le diminutif Phil Desgagnés.

Quant à ceux des Loups de La Tuque, ils ont été marqués par Jacques Gaudet, Réjean Bouchard, Pierre Lord, Jean St-Pierre et Russell Charland, Pierre Doyon et Roger Beaudet à deux reprises.

Le gardien de but des Loups de La Tuque, Jacques Durand a arrêté au début de la troisième période un lancer de punitions de la part de Maurice Bou-



Jacques Durand

des corps à corps, dont celui de Mike Deslats et du gardien de buts des Volants, Yves Tremblay et ce à deux reprises. Deslats et Tremblay s'étaient également pris lors de leur dernière rencontre à Chicoutimi.

Victoire de 4-2 des Canadiens et de 4-3 des Seals

## Les Rangers de New-York "passent un coup de pinceau" de 7-0 aux Kings de Los Angeles

New-York 7  
Los Angeles 0

Première période:  
New York, Goyette (Howell, Nevin)  
New York, Marshall (Howell, Hadfield)  
New York, Teasdale (Stewart)  
Pénalités: Cahon, S. Hughes, Amadio, Teasdale  
Deuxième période:  
New York, Gilbert (Ratelle, Hadfield)  
New York, Ratelle (Hadfield, Neilson)  
New York, Goyette (Nevin, Seiling)  
Pénalités: Hamilton, Seiling  
Troisième période:  
New York, Goyette (Nevin, Brown)  
Pénalité: Cahon

Montréal 4  
Déroit 2

Première période:  
Montréal, Cournoyer (Howell)  
Montréal, Cournoyer (Béliveau, J.C. Tremblay)  
Pénalités: Anderson, Cournoyer, Douglas et Bault  
Deuxième période:  
Montréal, Béliveau (Cournoyer, Ferguson)  
Déroit, Bergman (Delvecchio)  
Montréal, Laperrrière (Punitions: Harris, Cournoyer, McGregor, Harris et Backstrom)  
Troisième période:  
Montréal, Béliveau

La réponse pourrait être donnée ce soir

## La ville de Trois-Rivières sera-t-elle représentée dans la ligue Provinciale?

TROIS-RIVIÈRES (C.M.) — On sait que depuis plusieurs semaines, des triffuviens travaillent d'arrache-pied pour doter Trois-Rivières d'une franchise. Plusieurs centaines d'amateurs ont laissé savoir qu'ils seraient grandement intéressés à voir enfin du baseball de fort calibre revenir chez nous.

On sait que depuis plusieurs semaines, des triffuviens travaillent d'arrache-pied pour doter Trois-Rivières d'une franchise. Plusieurs centaines d'amateurs ont laissé savoir qu'ils seraient grandement intéressés à voir enfin du baseball de fort calibre revenir chez nous.

D'un autre côté, si on se base sur les déclarations de Lou Martin et Jean-Pierre Roy, au super club de Services, il semblerait certain que le club Expos de Montréal aurait tout intérêt à aider la cause du baseball chez nous en envoyant dans la ligue Provinciale est vendredi soir, Samedi, la grande assemblée en vue de la préparation de la saison 1969 sera tenue à un endroit non déterminé encore. Au cours de cette réunion, le circuit Ellyson formera officiellement ses cadres pour

## Le hockey en fin de semaine

SAMEDI  
Ligue Nationale  
Oakland 3, St-Louis 4  
Boston 5, Pittsburgh 1  
Chicago 3, Toronto 1  
Los Angeles 1, Minnesota 4  
Ligue Américaine  
Québec 3, Hershey 7  
Providence 4, Buffalo 3  
Cleveland 4, Springfield 5

Oakland 4  
Chicago 3

SOMMAIRE  
Première période:  
Chicago, Marotte (Makita, Mohns)  
Oakland, Ehman  
Pénalités: Vachon, C. Maki, Jarrett  
Deuxième période:  
Oakland, Ferguson (Lacombe)  
Chicago, Mikita (Marotte)  
Oakland, Hicke  
Pénalités: Jarrett (Swarbrick, Ravlich, (maiseurs))  
Troisième période:  
A. Oakland, Ehman 3 7-58  
Chicago, Wharram (Warrick, Vachon)  
Pénalité: Ehman (Makita)  
Lancers par:  
Oakland 18 13 9 45  
Chicago 19 11 24 45  
Assistance — 15,666

Autres nouvelles en page 18



ARRET SPECTACULAIRE de Roger Crozier, des Red Wings de Détroit, sur un lancer de Robert Rousseau, (15) des Canadiens de Montréal, lors de la partie d'hier soir dans la ville de l'automobile. Yvan Cournoyer (12) s'était approché pour s'emparer du retour mais Crozier a fait dévier la rondelle sur le côté contraire. (Téléphoto PA)

Deux buts de John Beggs

## Le Royal de Drummondville l'emporte par 7 à 3

DRUMMONDVILLE (R.G.) — Le Royal de Drummondville de la ligue Senior "B" du Québec a remporté la victoire sur les Rockets de Ville St-Michel par le compte de 7 à 3 hier après-midi au Centre Civique local.

Cette partie était la première joute locale de la saison régulière et à cette occasion, des invités spéciaux ont été présentés au centre de la patinoire; il s'agissait du président du circuit, M. Jean Charron et Monsieur Hockey en personne, Maurice Richard. Ce dernier, avant de procéder à la mise au jeu officielle, a souhaité la meilleure des chances possibles au nouveau club du circuit le Royal.

son avance au début de la période par un but de Claude Robert mais, immédiatement après, les passes du Royal ont semblé mieux fonctionner et on a pu assister à des filets de Roger Côté et John Beggs pour l'équipe locale. La période médiane se terminait donc sur un pied d'égalité 3-3.

La troisième période a été des plus désastreuses pour les visiteurs de St-Michel qui étaient visiblement épuisés; en effet, le Royal a compté quatre autres filets, soit deux de Gilles Lupien et un de André Lahaie et un autre de John Beggs. Le compte final eut certainement été plus élevé des deux côtés, mais les deux cerberes, Martineau pour Drummondville et Binette pour St-Michel se sont surpassés dans leurs filets respectifs, Binette arrêtant 41 rondelles et Martineau 31.

En trois rencontres depuis le début de la saison, le Royal a accumulé deux victoires et a subi une seule défaite.

La prochaine partie locale du Royal opposera au Cowansville mardi prochain.

Si votre but est l'élégance



comptez sur...

Diamond Inc.

DIMANCHE  
Ligue Nationale  
Los Angeles 9, New York 7  
Montréal 4, Détroit 2  
Oakland 2, Chicago 3  
Ligue Jr "A" du Québec  
Shawinigan 4, Sorel 1  
Trois-Rivières 4, Québec 9  
Drummondville 2, Trois-Rivières 7  
Ligue Sr Saguenay - Lac St-Jean  
Chicoutimi 4, La Tuque 8  
Ligue Provinciale  
Grandy 4, Ste-Hyacinthe 2  
Chicoutimi 3, Victoriaville 1  
Ligue Sr "B" Provinciale  
Ville St-Michel 3, Drummondville 7  
Ligue Jr "B" de la Mauricie  
Grand-Mère 3, Victoriaville 11  
Capitale-Mad. 4, Shawinigan 7

## AUX PROPRIÉTAIRES: Empruntez tout l'argent qu'il vous faut!

Renseignez-vous sur le NOUVEAU service de prêt sur 2<sup>e</sup> hypothèque d'Avco Delta

Vous pouvez désormais obtenir jusqu'à \$10,000, aux taux minimaux de prêt immobilier consentis par notre nouveau service de prêt sur deuxième hypothèque. Empruntez tout l'argent qu'il vous faut pour acquiescer les comptes en souffrance et diminuer les mensualités dans une proportion allant jusqu'à 75%... pour rénover... ou faire un achat d'importance. La somme est remboursable en tout temps sans pénalité ni préavis. Et, rappelez-vous qu'outre l'assurance sur la vie protégeant votre crédit, nous offrons une assurance-invalidité exceptionnelle qui garantit les mensualités en cas d'incapacité de travail par maladie, infirmité ou accident. Consultez le tableau de mensualités figurant ci-dessous pour avoir un aperçu du programme et postez le coupon pour recevoir tous les renseignements.

Téléphonez ou écrivez dès aujourd'hui au directeur du service de prêt hypothécaire de Trois-Rivières! Prière de mentionner AD-3

AVCO DELTA REALTY LIMITÉE  
1673 rue Royale • TROIS RIVIÈRES • Téléphone: 378-4848

TABLEAU DES MENSUALITÉS TYPES	
EMPRUNT	MENSUALITÉ
\$ 1,700	\$ 24.37
2,300	32.23
3,300	44.13
4,800	62.67

AVCO DELTA REALTY LIMITÉE, Dépt. AD-3  
Aux soins du Directeur du service de prêt hypothécaire,  
1673 rue Royale  
TROIS RIVIÈRES  
Prière de me faire parvenir (sans engagement) des renseignements sur l'emprunt de:  
 \$1500  \$2500  \$3500  \$4500  et plus  
Nom \_\_\_\_\_  
Adresse \_\_\_\_\_  
Ville \_\_\_\_\_ Tél. \_\_\_\_\_

## Le pneu d'hiver Executive Traction de Fina

SANS CREDIT  
LE MEILLEUR  
de tous les pneus d'hiver  
fabriqués jusqu'à présent:  
le pneu Executive Traction.  
Venez le constater vous-même!



\$25<sup>85</sup>  
SEULEMENT  
775 x 14  
775 x 15  
Flanc noir  
Prix de détail suggéré.

Le pneu Executive Traction FINA paraît tellement plus gros, tellement plus solide, tellement supérieur à côté des autres, qu'on nous accuserait probablement de truquer la photo si nous le montrions ici en compagnie de pneus de marques concurrentes. Or le fait est que l'Executive Traction est bel et bien supérieur. Il offre les bandes de roulement les plus épaisses et les sculptures les plus profondes. Grâce à sa large surface, il permet de passer presque n'importe où. Fait d'épais caoutchouc, il est plus durable. Et pourtant, il est silencieux. Pour notre part, nous savons que tout cela est vrai. Ce que nous voulons, c'est que vous le constatiez par vous-même! Venez donc chez FINA examiner ces pneus de près. Vous en conviendrez: qualité suprême, prix approprié!

Choisissez vos pneus à même la gamme complète comprenant toutes dimensions, offerts à des prix très concurrentiels. Les ovales larges Executive Traction sont également livrables à des prix très, très bas. JUSQU'À 12 MOIS POUR PAYER, AVEC VOTRE CARTE DE CRÉDIT FINA.

POUR LE MEILLEUR PNEU D'HIVER QUI SOIT  
**FINA EST LÀ**  
FINA

Le 10e concours provincial de panaches Labatt à Grand'Mère

# Martial Pronovost, du Lac-à-la-Tortue, le grand vainqueur

par J.-André DIONNE



(Photo: Charles Marcotte)

LE CONCOURS PROVINCIAL DE PANACHES organisé par la Jeune Chambre de Grand'Mère, en collaboration avec M. Gaston Boucher, a remporté cette année un formidable succès. On estime à plus de 10,000 le nombre de personnes qui ont défilé sur la 5e Avenue dans la Ville du Rocher, afin d'admirer les nombreux panaches (Photo du bas). Les chasseurs, qui participaient à ce dixième

concours provincial de panaches, venaient de tous les coins de la province. Notre photographe a croqué deux heureux nemrods de Grand'Mère, MM. Emilien Martel et M. G. Carrier, qui exhibent fièrement leur panache. Ces derniers ont terminé au troisième rang de la classe A. (Photo du haut).

GRAND'MÈRE — La Cité de Grand'Mère était, dimanche, le site du dixième Concours provincial de Panaches, organisé par la Jeune Chambre, en collaboration avec M. Gaston Boucher, représentant de la Brasserie Labatt Limitée.

M. Martial Pronovost du Lac-à-la-Tortue a été proclamé le grand vainqueur du concours, ayant

M. Robert Cloutier d'Asbestos 3-4 pouces et appartenait à M. André Guillemette d'Arthabaska.

Les juges du concours étaient MM. Claude Minguy et Gaston

accumulé 209 1/2 points. Il s'est mérité le trophée emblématique Labatt de même qu'une magnifique tente roulote.

Son plus proche rival a été M. Marcel St-Pierre de Trois-Rivières qui a récolté 207 3-4 points, suivi de M. Emilien Martel de Grand'Mère avec 201 3-4 points.

Lemay, tous deux biologistes au ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche, de même que MM. Gaston Boucher, Harry McMahon, Jules Simard et Ovide Gagnon. Ces derniers ont procédé au mesurage de 174 panaches et ils ont eu à faire la vérification de 48 têtes de femelles. Les gagnants ont été déterminés selon le système de points en vigueur dans le "Bonne et Croquet Club". Le concours était divisé en 10 catégories de façon à favoriser le plus grand nombre de chasseurs inscrits au concours. On estime à environ 2,000 le nombre de chasseurs inscrits à cet événement d'envergure provinciale.

Par ailleurs, les biologistes, juges du concours, ont pu faire certains relevés techniques sur la chasse à l'original. De nombreux chasseurs ont remis la mâchoire de la bête qu'ils ont abattu afin de connaître l'âge de l'animal. Il appert que cette année, la chasse à l'original a été très fructueuse dans la région de la Mauricie. Des nemrods, venant de tous les coins de la province, étaient d'accord à affirmer que la Mauricie était un endroit excellent pour la chasse à l'original.

Au cours d'un souper qui groupait de nombreux chasseurs, samedi soir, M. Gaston Lemay, biologiste, a déclaré qu'en raison de la belle température cette année, on retrouvait trop de chasseurs "à gogo" dans nos forêts. Sans faire de commentaires supplémentaires, M. Lemay a laissé entendre que certaines

modifications, concernant la loi de la chasse, étaient présentement sur le pupitre des législateurs.

Lors du concours de panaches, on a aussi procédé à la présentation du concours de "call" ou appel à l'original. M. Paul Beland a été proclamé le champion de ce concours.

Plus de 10,000 personnes ont défilé sur la 5e Avenue à Grand'Mère, lors du Concours Provincial de Panaches.

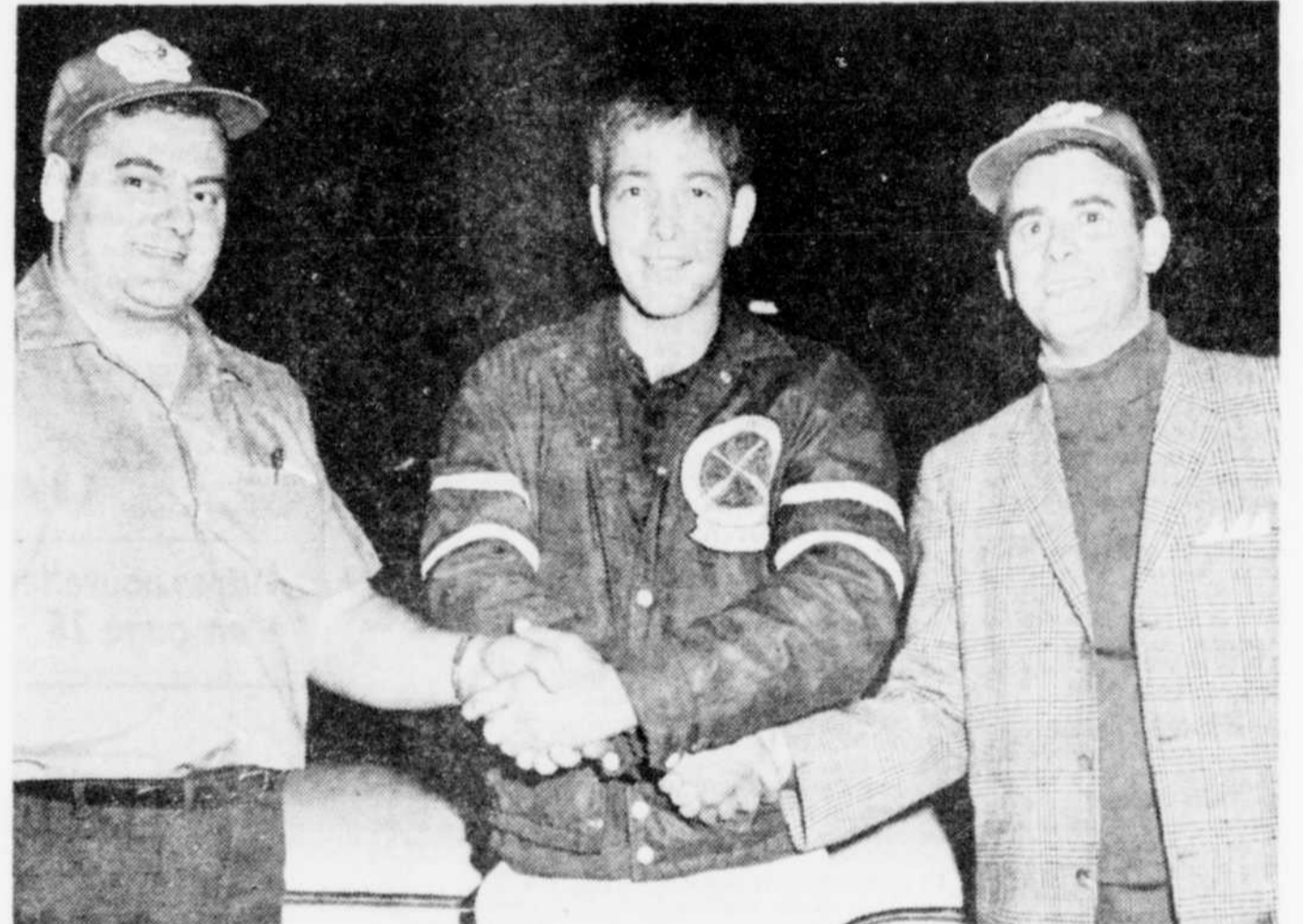
Liste des gagnants

Classe	Gagnant	Points
Classe A	1. Martial Pronovost, Lac-à-la-Tortue	209 1/2
	2. Marcel St-Pierre, Trois-Rivières	207 3-4
	3. Emilien Martel, Grand'Mère	201 3-4
Classe B	1. Henri Ducharme, Montréal	170
	2. Marcel Déziel, Trois-Rivières	149 1/2
	3. Vincent Donoghue, Trois-Rivières	149 1/2
Classe C	1. Justin Gervais, Grand'Mère	159
	2. Roger Massicotte, Arthabaska	150
	3. Nelson Genest, St-Jean-de-Piles	150 1/2
Classe D	1. Georges Villeneuve, Grand'Mère	139
	2. Eucide Frapeur, St-Al des Monts	138
	3. André Akille, St-Eustache	138
Classe E	1. M. Lemay, Boucherville	124 3-4
	2. Georges Picard, La Tuque	122 1/4
	3. Pierre-Aimé Tremblay, Ste-Thérèse	121 1/2
Classe F	1. André Dussault, Trois-Rivières	99 1/2
	2. Charles Langevin, Grand'Mère	98 3-4
	3. Roland Marinneau, St-Louis-de-France	93
Classe G	1. G. E. Marchand, Trois-Rivières	75
	2. Gilles Vincent, Valenches	72 1/2
	3. Jean-Denis Magny, St-Tite	72 1/2
Classe H	1. Renaud Frenette, Cap-Saint-Jacques	39 1/2
	2. Denis Tremblay, St-Harcisque	35 1/2
	3. Jean Vézina, St-Laurent	35



(Photo: Charles Marcotte)

CHASSER L'ORIGINAL, c'est un sport qui demande beaucoup de connaissances de la forêt. Chasse qu'il faut bien connaître, c'est la façon de l'appeler. M. Paul Beland en sait quelque chose puisqu'il a remporté le concours d'appel d'original dimanche à Grand'Mère.



PIERRE GILL, DE SHAWINIGAN, vainqueur du concours de portage organisé par la Jeune Chambre de Grand'Mère, dans le cadre du Concours provincial de Panaches.

ches, reçoit les félicitations du président, M. Gilles Matteau (à gauche) et de l'organisateur du concours M. Jacques Laforme. La distance du portage était de 1 1/2 mille et Pierre Gill a réussi un temps de 15 minutes.

## Votre nom vaut un oui qui sonne bien

L'argent sonnait, c'est votre pouvoir d'achat; à vous de le mettre en action afin de vous procurer ce dont vous avez besoin, immédiatement.

Ce n'est pas compliqué: un revenu stable, une bonne réputation... et la Banque de Montréal. Même pas besoin d'être client. Passez à la succursale B de M la plus proche et dites-leur qu'il vous faut de l'argent sonnait.

### l'argent sonnait

Prêt avec assurance-vie incluse.



Banque de Montréal  
La Première Banque du Canada

# Player's va plus loin pour vous plaire

Vous allez plus loin avec le tabac à cigarettes Player's. Maintenant, vous en roulez plus pour votre argent et vos cigarettes sont encore plus agréables à fumer.



## Dans les cadres du 10e concours provincial de panaches Labatt Pierre Gill, de Shawinigan remporte les honneurs du concours de portage de canot

GRAND'MÈRE (J.A.D.) — Pierre Gill de Shawinigan, a remporté le concours de portage de canot, organisé par la Jeune Chambre de Grand'Mère, en marge du 10e Concours provincial de Panaches Labatt. Il a négocié le parcours de 1 mille et demi en un temps de 15 minutes. Gill n'en est pas à ses premières armes dans le domaine du canotage puisqu'il participe depuis de nombreuses années à la Classe Internationale de Canots de la Mauricie.

En deuxième place, on retrouve Armand Boucher qui a parcouru la distance en 18 minutes 29 secondes, suivi ensuite de Claude Bergeron et Alex Le Gros, qui ont complété le portage avec des temps respectifs de 22 minutes 20 secondes et 22 minutes 40 secondes.

Le gagnant s'est vu remettre un magnifique trophée des mains du président de la Jeune Chambre de Grand'Mère, M. Gilles Matteau, en présence des officiels du concours de portage et de l'organisateur principal, M. Jacques Laforme.

Un concours de clouage de même qu'un spectacle de variétés ont clôturé la soirée qui se déroula au kiosque de la paroisse St-Paul de Grand'Mère.

### Granby 4 St-Hyacinthe 3

ST-HYACINTHE (C.M.) — Un but de Réal Rousseau à 16:17 minutes de la troisième période, a permis aux Vics de Granby de remporter une victoire de 4 à 3 sur les Gaulois de St-Hyacinthe, lors d'une joute régulière de la ligue provinciale du président Len O'Donnell.

Les Vics ont montré les dents dès la première période en marquant trois buts. Jean Fata, Robert Bédard et Laroche ont réussi ces filets. Guy Rousseau réduisit l'avance à 3 à 1 en marquant le seul filet des Gaulois.

Réal Viens a marqué le deuxième but du St-Hyacinthe dans la deuxième période pour réduire l'avance à 2.

Finalement, Réal Rousseau marqua le quatrième sur la fin du troisième engagement. Noël Lirette a redonné un peu d'espoir en marquant le troisième but à 17:27 mais les Gaulois n'ont pu, par la suite, tromper la vigilance du cerbere Letarte qui a été superbe dans ses buts.

TROIS-RIVIERES  
500, ST-GEORGES

SHAWINIGAN  
553, PLACE DU MARCHE

GRAND'MERE  
268 - 6e AVENUE

378-6116

537-1801

538-3347

CONVOICATIONS

Lundi le 21 octobre 1968

TROIS-RIVIERES  
12h30 - Restaurant Carignan de Pollock - Diner du club Kincaid  
18h30 - Restaurant Carignan de Pollock - Diner des Lions  
16 hras - Pavillon Niverville du CEU - Conférence de presse au sujet de l'inauguration de l'Institut Albert-Tessier.

4- PROPRIETES A VENDRE  
Rendement de 18%  
ADAM & ASSOCIES  
378-5607  
Courtiers professionnels  
Conseillers en immeubles

23- LOGEMENTS A LOUER  
CAP-DE-LA-MADELEINE. LOGEMENT 3 piéces, chauffage, ménage fait 5 chambres, 1 salle de bain, 1 garage. Téléphone: 375-5929. Cap-de-la-Madeleine. D 23 T 298-299

50- RADIOS-TELEVISEURS  
SERVICE DE REPARATION MIEUX  
Nettoyage de tapis  
ESTIMATION GRATUITE

SOIREE - BAZAR  
Salle Notre-Dame  
TOUS LES LUNDIS SOIR A 7.45 HEURES  
au profit des Loisirs Notre-Dame Inc.  
Gratis 4 cartes régulières  
AVEC L'ACHAT DES CARTES SPECIALES A \$2.00  
12 tours réguliers de \$20

4- PROPRIETES A VENDRE  
HOTEL LICENCIE AU complet, épicerie-boucherie, snack-bar, restaurant, salon de culture, vêtements de bain pour dames, ferme avec quota de lait. Accepterai quelques échanges. Prêt en lère et 2e hypothèque. Floréal Centre courtier. Boul. Juras Est, téléphone: 752-8848. Victoriaville. D 7 T 292-15

Echantillons de Plancher  
DISTRIBUTEUR DES PRODUITS  
BELANGER - ROY - TELEVISEURS EMERSON  
ATTENTION FUTURS MARIÉS VEZ VOUS CHOISIR  
VOTRE AMEUBLEMENT A DES PRIX FANTASTIQUES  
VASTE CHOIX DE PRELARTS  
PRIX: .59 .69 .79 .89 .99 \$1.00

51- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES METALES INC.  
42- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

TOURS SPECIAUX DE \$100 ET AUTRES  
\$1,200 MINIMUM EN PRIX  
Gros Lot cumulatif Départ: \$53.00  
Soirée anniversaire

A Vendre  
ARENÉ D'ACIER complètement en fer 100' x 200'. Idéal pour hockey, chambre des Conventions etc. Un bon marché, pour renseignements écrire à:  
DEPT. 922, LE NOUVELLISTE  
CASE POSTALE 668, T.-R.

27- CHAMBRES A LOUER  
CHAMBRES RENOVEES A louer, situées rue Royale, Trois-Rivières. Prix: \$150 par semaine. Téléphone: 375-5929.

52- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
53- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

Soirée Bazar - Autobus gratuit  
TOUS LES LUNDIS - SALLE SYLVAIN, TROIS-RIVIERES-O.  
GRATIS: 2 cartes en achetant la série.  
GRATIS: 2 autres cartes avec cette annonce.  
Gros lot \$50 tiré tous les lundis

St-Sacrement  
Duplex en stucco blanc, 1 logement de 4 pièces, plus 2 chambres à coucher au sous-sol. Logement du haut: \$120 par mois. Bâti sur grand terrain paysagé. Garage chauffé. Plancher bois franc. Pour renseignements, Bernard Dupré, agent, tel. 375-1401 - soir. 375-8060.

25- APPARTEMENTS A LOUER  
CAP-DE-LA-MADELEINE. APPARTEMENT NEUF, 2 piéces, meubles, chauffage, climatisation. Téléphone: 375-5929.

54- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
55- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

2- CARTES D'AFFAIRES  
PLANCHERS SABLES SANS poussière, machine moderne. Finition plastic varié, sans collage. Demandez Jacques Guilbeault, Téléphone: 378-4195, Trois-Rivières ou 378-1311, Cap-de-la-Madeleine.

Maison de 2 logements  
de 4 pièces chacun avec garage. Paroisse St-Sacrement. Chauffage. Eau chaude. Plancher de bois franc. Eau chaude. Téléphone: 375-5929.

24- TERRAINS A VENDRE  
CAP-DE-LA-MADELEINE. BOUL. DES PRAIRIES, terrain 20 piéces façade (1,270 pi. c.). Centre résidentiel. Prix raisonnable. \$75,000. Des. 213. 214-207. 375-1487. A 17 T 298-299

56- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
57- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

J.-P. FAUCHER  
courtier en immobilier  
SI VOTRE PROPRIÉTÉ EST A VENDRE, CONSULTEZ LE PLUS GRAND VENDEUR EN MAURICIE, NOUS VOUS PAVONS COMPTANT.  
374-7725

Maison neuve  
A LOGEMENTS NEUFS, modernes, situés Cap-de-la-Madeleine, bons revenus. Possibilité revenus additionnels. Pas d'intermédiaire. Téléphone: 375-5929. D 4 T 378-2

26- MEUBLES USAGES  
CIMENT BÉBÉDIN. ACHETONS, vendons, échangeons, meubles usages, tables, portes, Antiquités, accessoires. Téléphone: 375-5929.

58- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
59- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

ACHAT ou vente d'immeubles  
CONSULTEZ  
TRUST GENERAL DU CANADA  
courtier en immobilier  
Edifice Place Royale  
Trois-Rivières  
Tel.: 378-4875

Aubaine  
Situé rue Des ERABLES, Normandville. Bungalow en brique et pierre de 3 piéces. En plus sous-sol semi-fini. Bâti sur grand terrain de 500 pi. La clôture. Pour renseignements, Etienne Langlois, agent, tel. 375-1401 - soir. 375-7543.

28- CHAMBRES A LOUER  
CHAMBRES POUR ETUDIANTS ou étudiants, \$100 par semaine. Salle bain, cuisine équipée, bouillotte, entrée privée. Centre des études. Téléphone: 375-5929.

60- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
61- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

Plateaux La Ferté  
Bungalow pratiquement neuf, 6 piéces, plus salle familiale et chambre au sous-sol. Installation laveuse, sècheuse. Prix: \$14,800. Comptant: \$2,000. Balance S.C.H.L. 6 1/2%. Ristourne Provinciale possible. Cause de vente: transfert.  
Maurice Faucher  
courtier en immobilier  
374-9961

Wilfrid Trahan  
COURTIERS EN IMMOBILIER  
450, 6e Avenue Grand'Mère  
338-2630 D 6 T 298-299

29- CHAMBRES A LOUER  
CHAMBRES POUR ETUDIANTS ou étudiants, \$100 par semaine. Salle bain, cuisine équipée, bouillotte, entrée privée. Centre des études. Téléphone: 375-5929.

62- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS  
63- MANUFACTURIERS  
TROIS-RIVIERES MANUFACTURIERS

RUBRIQUES DES ANNONCES CLASSÉES

Accessoires d'auto	125	Décoration intérieure	90
Accessoires de promenade	126	Divers	91
Accessoires de toilette	127	Électroménagers	92
Agents demandés	128	Équipement de bureau	93
Amalgams de bureau	129	Équipement de cuisine	94
Antiquités	130	Équipement de chambre	95
Appartements à louer	131	Équipement de bain	96
Appartements demandés	132	Équipement de bureau	97
Articles de ménage	133	Équipement de cuisine	98
Articles de toilette	134	Équipement de chambre	99
Assurances	135	Équipement de bain	100
Avis à louer	136	Équipement de bureau	101
Autos à vendre	137	Équipement de cuisine	102
Autos demandés	138	Équipement de chambre	103
Bicyclettes	139	Équipement de bain	104
Bicyclettes demandées	140	Équipement de bureau	105
Bibliothèques	141	Équipement de cuisine	106
Bouches à incendie	142	Équipement de chambre	107
Bureau à louer	143	Équipement de bain	108
Bureau demandés	144	Équipement de bureau	109
Caisses	145	Équipement de cuisine	110
Caisses à louer	146	Équipement de chambre	111
Caisses demandés	147	Équipement de bain	112
Camions	148	Équipement de bureau	113
Camions à louer	149	Équipement de cuisine	114
Camions demandés	150	Équipement de chambre	115
Carrières et profession	151	Équipement de bain	116
Cartes d'affaires	152	Équipement de bureau	117
Cartes de professions	153	Équipement de cuisine	118
Chaises	154	Équipement de chambre	119
Chaises à louer	155	Équipement de bain	120
Chaises demandés	156	Équipement de bureau	121
Châssis	157	Équipement de cuisine	122
Châssis à louer	158	Équipement de chambre	123
Châssis demandés	159	Équipement de bain	124
Climatisation	160	Équipement de bureau	125
Closets	161	Équipement de cuisine	126
Closets à louer	162	Équipement de chambre	127
Closets demandés	163	Équipement de bain	128
Commodités à louer	164	Équipement de bureau	129
Commodités à vendre	165	Équipement de cuisine	130
Commodités demandés	166	Équipement de chambre	131
Cordons	167	Équipement de bain	132
Courts privés	168	Équipement de bureau	133
Courts publics	169	Équipement de cuisine	134
Courts de location	170	Équipement de chambre	135

95- DIVERS

A VENDRE: PATATES \$1.25 le 50 livres. Plusieurs autres légumes. Téléphone: 355-3371. demandeur: Léo-Paul Grandmaitre, 4291 Boulevard St-Alexis, St-Luc-de-Vincennes. J 98 T 295-201

GRANDMÈRE: VENDRE, LIT d'enfant 30 X 34, très propre, poussette chromée en bon état. 335-8145. 88 G 296-299

99- PRETS

LE TRUST ROYAL dispose actuellement de fonds en 1ère hypothèque pour propriétés unifamiliales, commerciales et multifamiliales, situées dans d'excellents secteurs. Prix maximum 75% de la valeur marchande.

ERIC MICHAUD, 378-4545 SOIR: 378-1249

ARGENT

deuxième hypothèque

Table with 2 columns: Montant, mensualités. Rows: 1,600.00 \$ 23.98, 2,500.00 37.47, 4,500.00 61.61, 7,500.00 97.92, 10,000.00 124.32

Ces exemples sont basés sur un terme de 15 ans pour payer votre prêt en entier durant cette période.

L'intérêt est calculé sur la balance décroissante. Hypothèque Ouverte - Privilège de Remboursement.

Aucun bon, escompte ou frais dissimulés lorsque vous obtenez un prêt hypothécaire directement de:

C.A.C. Realty Limited Une filiale de Canadian Acceptance Corporation Limited 1685 rue Royale Trois-Rivières 376-2518

106- EMPLOIS DEMANDES

Jeune Femme recherche travail

2 A 3 HEURES PAR JOUR OU 2 A 3 JOURS COMPLETS PAR SEMAINE

ACCEPTERAIS:

TRAVAIL DE DACTYLO, COMPTABILITE ET COURS PRIVE

MES REFERENCES SONT:

EXPERIENCE DANS L'ENSEIGNEMENT ET DEUX ANS DANS LA PHARMACIE.

ECRIRE

Dépense 925 LE NOUVELLISTE CASE POSTALE 668 TROIS-RIVIERES

109- FEMMES-FRANCS DEMANDEES

PERSONNE DISTINGUEE POUR chic café, Centre ville. Salaire intéressant. Position stable. Autres avantages. 375-8865. Trois-Rivières. J 109 T 297-300

Jeunes filles et dames de bureau et d'usine

MANNEQUINS SOUS-REVÊTEMENT (PARIS, MONTREAL, NEWYORK) Falles parader vos lèvres et vendez des robes à la mode. Révélez-vous et soyez ATTRAYANT

Pour interview, écrire à: BEAUTY SEAL 1666, Sherbrooke ouest, MONTREAL, P. Q. J 109 T 298-12

Fille demandée

pour travail de bureau Semaine de 5 jours, 32 heures. Nombreux avantages.

ECRIRE A: DEPT 928 LE NOUVELLISTE CASE POSTALE 668 TROIS-RIVIERES

J 109 T 298-302

PROFITEZ DE L'EXCELLENTE

saison des fêtes. Venez les cosmétiques, Avon, Territoires disponibles. Téléphone: 336-6474 et laissez votre nom, ou écrivez Mme Jeanne Poiry, Gérante Avon, C. P. 292, Station Youville, Montréal. J 109 T 299-300

AVONS BESOIN DE une ou deux personnes d'un certain âge. Pour prendre soin d'une personne seule et de la maison. Très bonne condition de travail. Toutes commodités. Téléphone: 374-8774. Heures des repas: 375-2125. Trois-Rivières-Ouest. J 109 T 299-300

110- HOMMES DEMANDES

AUGMENTEZ VOS REVENUS en demandant Service Rawleigh chez vos parents, voisins et connaissances. Bons districts vacants dans Trois-Rivières et autres régions. Travail facile. Adresser votre demande à: Toilette, Epices, Médicaments, Vitamines, Poils, Désinfectants et Produits Alimentaires. Ecrivez: Rawleigh, Dept. J, 426-73, 4005 rue Richelieu, St-Henri, Montréal. J 109 T 299-300

Agent demandé

POUR MANUFACTURIER de robes d'enfants. Emploi permanent

ECRIRE A: CLAIREBELL INC. 7070, ST-URBAIN, MONTREAL, P. QUEBEC. E 110 T 299-300

110- HOMMES DEMANDES

BRIGADEUR DEMANDE: EXPERIMENTÉ pour travail régulier, dans la région de Trois-Rivières. Informations: 375-7241. E 10 T 298-301

Hommes demandés

Commencez votre propre commerce. Soyez un Distributeur Watkins Salaire et commission durant l'entraînement. Pour application, écrivez à M. R. Lemieux, 10951 Boul. Parkway, Montréal, Québec. X J 110 T 299-301

116- VENDEUSES DEMANDEES

MADAME DESIREZ-VOUS faire de \$30 à \$40 par semaine vendant les produits Familix à vos amis et voisins dans les Trois-Rivières et environs. Téléphone: Trois-Rivières: 375-6774, Shawinigan: 534-4513. X J 116 T 299-299

TROIS-RIVIERES, CAP-DE-LA-MADELEINE, SHAWINIGAN, Mesdames

684-VOUS intéressez à gagner \$3.00 ou \$4.00 de l'heure. Temps plein ou partiel pour Compagnie Fuller Brush, Lucien Bibulin, 895, 124e rue, Shawinigan-Sud, 534-4131 ou Trois-Rivières, 376-2674. B 116 T 299 299

117- VENDEUSES DEMANDES

VENDEUSES DEMANDES TROIS-RIVIERES et les environs. Salaire assuré, \$120.00 semaine, expérience non nécessaire, avec automobile, bon travailleur. Département 995 Le Nouvelliste, Case Postale 668 Trois-Rivières. B 117 T 276-305

125- AUTOS - CAMIONS A VENDRE

METRO 1964, V.8. en très bonne condition, propre, pas de millage. Appeler: 374-6857, Cap-de-la-Madeleine. B 125 T 277-2

VOLKSWAGEN 1965 - Très bonne condition, 34,000 milles, 1995, Ste-Julie, 374-7384, à hrs P.M. T. R. A 125 T 296-299

PONTIAC LAURENTIEN HARD-TOP 1961, 6 cylindres, peinture neuve, très bon état. Appeler: 375-7252, Trois-Rivières-Ouest. B 125 T 296-299

PARTICULIER VENDRAIS METRO 1964 Montcalm, convertible, tout équipé, pas de millage, parfaite condition. Cause automob. à vendre par compagnie 1968, Ski-Doo Bombardier 15 forces, très propre, 4310 Papineau, Trois-Rivières. B 125 T 297-300

CHEVROLET "CAPRICE" 1964, hard top, toit vinyle, servo-trains, servo-direction. Moteur 327. En bonne condition. 375-6238, Cap-de-la-Madeleine. J 125 T 297-300

CHEVROLET 1962 BEL-AIR accidenté, 8 cylindres, automatique, 4 portes, téléphone, 377-1775 ou 377-1819, Pointe-du-Lac. B 125 T 298-301

SAISIES DE TRANS-CANADA FINANCE 1962, Corvair Monza, 3 portes, automatique, très bonne mécanique. Une superbe 1200 Appeler 378-4501, Trois-Rivières. B 125 T 298-299

ECHANGEAIS RENAULT 1963, R. 8, manuelle, en parfaite condition. Pour tous modèles G. H. et Ford acc. appeler: 375-7252, Trois-Rivières, après 20:20, 375-3548. B 125 T 298-300

SAISIES DE TRANS-CANADA FINANCE 1962, Chrysler sedan, automatique, \$200 plus bas que prix de gros. Appeler: 378-4501, Trois-Rivières. B 125 T 298-299

MUSTANG 1965, BLANCHE avec toit vinyle noir, 289, 210 H.P., servo-direction, frein à disque, roues de broche. Consul de Luxe. En excellente condition. Cause vente, besoin d'argent. 293-5745 après 4 heures soir, Nicolet. E 125 T 298-299

SAISIES DE FINANCE Delmont Finances à plusieurs voitures rapides. Prix de gros, modèles 1962 à 1965, aux choix. 374-4501, Trois-Rivières. B 125 T 298-299

SAISIES DE TRANS-CANADA FINANCE, 1960 Chevrolet Station-Wagon, 4 cylindres, automatique, \$100.00. Bonne mécanique, \$ adresser: 4005, Boulevard Royal, Trois-Rivières. B 125 T 298-299

ST-GEORGES-DE-CHAMPLAIN, PLYMOUTH Beldère, 1961, 4 cylindres, 1900 cc, 1200 cc, 1200 cc, Téléphone: 538-5569. J 125 G 297-300

AUSTIN 1961, STATION-WAGON, en bonne condition. Très raisonnable acceptée. Information, Téléphone: 335-3553, Shawinigan. J 125 S 298-299

ST-JEAN: COMET 1964, automatique, 2 portes, Chevrolet Impala 1961, hard top, 2 portes, automatique, radio, 365-6245. J 125 G 295-301

127- TRACTEURS - AUTOBUS

TRACTEUR CASE A VENDRE, 310 chevaux de 1965. En parfaite condition. Téléphone: 374-6485, Cap-de-la-Madeleine. J 127 T 297-299

128- ROULOTTES-TENTES REMORQUES-TENTES

Glendette - Corsair Maisons Mobiles Glendale - Général Jusqu'à 10 ans pour payer toujours de bonnes sabbaines chez

DIAMOND MOBILE

Jacques Guillet, prêt 706 boul St-Joseph Drummondville. TEL.: (819) 472-5857 X B 128 T 297-299

MAISONS MOBILES

usagées 34 X 10 - 1964

ROULOTTES DE VOYAGE

23 pieds 1966 20 pieds 1966 17 pieds 1967

TRAILERS-TENTES USAGÉES

4 et 6 places

J-REAL PICHE, PROP.

TEL.: 293-5950 - NICOLET X B 128 T 299

PROVINCE DE QUEBEC

COMMISSION SCOLAIRE CHAVIGNY

Demande de soumissions

Des soumissions sont demandées par la Commission Scolaire Chavigny conformément à une résolution adoptée par les commissaires d'écoles à leur session du 15 octobre 1968 pour une machine comptable neuve.

Le cahier des spécifications est disponible à compter de ce jour et tout intéressé à soumissionner pourra s'en procurer une copie en s'adressant au soumissionneur.

Les soumissions seront reçues au bureau de la Commission Scolaire Chavigny, 482 Côte Richelieu, Trois-Rivières-Ouest, avant 5.00 heures P.M., lundi, le 11 novembre 1968, sous enveloppe cachetée avec la mention "Soumission pour machine comptable" pour être ouvertes le même jour à 8.00 heures P.M.

La Commission Scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions. ARTHUR VINCENT, SECRETAIRE-TRESORIER, Commission Scolaire Chavigny, 482 Côte Richelieu, Trois-Rivières-Ouest, Ce 21ème jour d'octobre 1968. E Avis T 298

Au concours de panaches du festival Laurentide de La Tuque

Gérard Lefebvre, de St-Grégoire, au 1er rang

par Claude VAILLANCOURT

LA TUQUE — Un individu de St-Grégoire, comté de Nicolet, M. Gérard Lefebvre a mérité les honneurs du second festival de chasse Laurentide au domaine Latuquois, à La Tuque hier soir.

M. Lefebvre a remporté ce concours avec seulement trois quarts de point d'avance sur son plus proche concurrent, M. Denis Côté de La Tuque.

M. Lefebvre a accumulé un total de 187 1/4 points tandis que M. Côté s'est vu attribuer 186 1/2 points.

Un total de 148 chasseurs se sont inscrits. À la seconde édition du festival de chasse Laurentide qui fut un succès sans pareil.

En effet, au cours de la journée d'hier, la ville de La Tuque était en effervescence et une foule de visiteurs se sont rendus dans le royaume de la chasse et de la pêche.

Au cours de l'après-midi, les chasseurs se sont donné rendez-vous au domaine Latuquois, à La Tuque, pour former les rangs d'une grande parade à travers les rues de la ville.

Par la suite, tous se sont rendus au domaine Latuquois où M. le docteur Benjamin Simard et M. Didier, le Hénaff, du service de la faune ont procédé au jugement des panaches.

Pendant ce temps, la fameuse

125- ROULOTTES-TENTES REMORQUES-TENTES

Armand Remillard LIMITEE



Usagées

Table with 2 columns: Usagées, Price. Rows: Glendette 17 pieds \$1,900, L'Islet 17 pieds \$1,900, Malars 17 pieds \$1,900, Champlain 21 pieds \$3,700

133- REPARATIONS DIVERSES-ENTRETIEN

RENDRAIS OUVRAGE DANS l'entretien général de bureau. A contrat ou à la semaine. S'adresser: 428 A Ste-Ursule, Trois-Rivières. J 133 T 297-300

135- MACHINERIES-MACHINISTES

A VENDRE CUTTING machine micro CM 23. Ligne 3 forches sur table. Téléphone: 375-4251, Cap-de-la-Madeleine. B 135 T 297-300

140- EXTERMINATION

SERVICES PROFESSIONNELS GARANTIS, 25 ans d'expérience. Rapides, sûrs, efficaces. Résidences, industries, commerces. B. B. Extermination Inc. Téléphone: 336-3863, Shawinigan-Sud. 140 S 284-8

141- ANIMAUX

4 CHEVEAUX DE TRAVAIL, 1200 à 1400 livres, entre 12 et 3 heures ou 4 et 8 heures du soir. Trois-Rivières. J 135 T 299-301

AVIS

DEMANDE DE SOUMISSIONS

AVIS est, par la présente, donné par le soussigné, que la Corporation municipale de St-Maurice, dans le comté de Champlain, reçut au bureau du Secrétaire de la Corporation de St-Maurice, Monsieur Albert Doyon, et ce, jusqu'à 5 heures P.M., LUNDI le quatrième jour de novembre 1968 (4 novembre 1968), des soumissions pour la construction d'un système de collecte des déchets municipaux.

Les soumissions des entrepreneurs généraux devront inclure les spécifications mécaniques et électriques. Les plans, devis, cahier des charges et formulaires de soumission, pourront être obtenus des ingénieurs-conseils TREMBLAY, HEROUX et ASSOCIÉS, 585 Avenue des Cedres, Shawinigan, à partir de vendredi le 18 octobre 1968, moyennant un dépôt de DEUX CENTS DOLLARS (\$200.00) dont cinquante dollars (\$50.00) seront retournés au soumissionneur qui ne présenteront pas de soumission.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque certifié de \$35.000.00 et payable à l'ordre de la Corporation municipale de St-Maurice. La Corporation municipale de St-Maurice ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et sans aucune obligation de responsabilité envers le ou les soumissionnaires.

Nes seront considérées que les soumissions préparées sur les formulaires fournis par les ingénieurs-conseils TREMBLAY, HEROUX et ASSOCIÉS.

Signé: ALBERT DOYON Secrétaire Corporation Municipale de St-Maurice A 5 297-299

Dans la ligue Nationale de hockey samedi

Les Blues, les North Stars, les Bruins, les Penguins et les Black Hawks l'emportent

Par la PRESSE CANADIENNE

Les 13,282 spectateurs qui se sont rendus samedi au match opposant les Kings de Los Angeles aux North Stars du Minnesota en ont eu pour leur argent — ils ont vu à la fois une joute de hockey et un combat de boxe.

La mêlée a éclaté au deuxième engagement de ce match de la ligue Nationale de hockey, lorsque Réal Lemieux, des Kings, a frappé Bob McCord, des Stars, avec le bout de son bâton. McCord a répliqué avec un crochet à la figure de Lemieux. Bill Plett, co-équipier de ce dernier, s'en est alors pris avec Mike McMahon et ces deux joueurs ont écopé de cinq minutes de punition chacun.

McCord s'est vu imposer 15 minutes de punition, et Lemieux

17 minutes et trois points de suture à l'issue de la bagarre qui a duré 10 minutes.

Le tableau de pointage non plus n'a pas favorisé les Kings qui ont perdu 4:1. Les Blues de St-Louis ont également disposé des Seals d'Oakland par le même pointage, pendant que les Bruins de Boston défaisaient les Penguins de Pittsburgh 5-1, et que les Black Hawks de Chicago l'emportaient 3-1 aux dépens des Maple Leafs de Toronto.

Elmer Vasko a ouvert le pointage pour les North Stars, déjouant le cerbere Wayne Rutledge à 6:21 du premier engagement. Claude Larose a porté l'avance à 2-0 à 5:40 de la médiane.

Danny Grant a scellé l'issue à 8:06 du troisième vingt et le gardien Cesare Maniago son-

geait déjà à un blanchissage, mais Skip Krake a mis fin à ce rêve à 17:34. Les Stars ont répliqué à 18:10, alors que Larose réussissait son deuxième but du match.

Quant au vétéran Jacques Plante, il était à 10 secondes près d'un blanchissage. Les 13,531 spectateurs ont vu le cerbere de St-Louis arrêter 30 des 31 lancers dirigés contre lui, mais le dernier tir l'a privé du 65 blanchissage de sa carrière.

Camille Henry a d'abord trouvé le fond du filet à 7:36 du premier vingt. Ab McDonald a ensuite pris le gardien Gary Hull en défaut à 13:39, et Gary Sabourin a marqué un filet sans aide à 13:37 du second vingt. Craig Cameron a porté le

compte à 4-0 en faveur des Blues à 36 du dernier engagement et ce n'est qu'à 19:50 que Ted Hampson a réussi à tromper la vigilance de Plante.

Dans les Bruins ont marqué à quatre reprises avant que leurs adversaires ne réussissent à trouver le fond de leur cage. Les buts des vainqueurs sont allés à Tom Williams, Phil Esposito, Eddie Shack, Fred Stanfield et Bobby Orr. Lou Angotti a marqué l'unique but des Penguins.

A Toronto, les Maple Leafs ont subi leur premier revers de la saison, alors que les Hawks ont obtenu deux buts de Doug Mohns. L'autre est allé à Bobby Hull, un tir foudroyant de la ligne bleue adverse.

Norm Ullman a marqué l'unique filet de Toronto.



M. RENE COTE A remporté les honneurs du concours de panaches organisé par la direction de la Taverne des Sports. L'animal, dont l'âge varie entre 10 et 12 ans, mesurait 58 pouces et 3-8 de panache. De gauche à droite, Jacques Gauvin, organisateur, le gagnant, René Côté et Maurice Gauvin.

Hockey mineur

Lundi

Un changement a été apporté par la direction des Ligues.

Voici le calendrier pour ce soir:

7 HRES - Juvénile B, St-Jean de Brebeuf vs Centre Landry

8 HRES - Juvénile "B", St-Philippe vs Normandville

9:30 HRES - Juv. A - Centre Landry vs Ste-Cécile

Les Alouettes sont éliminées de la course aux honneurs

Wally Gabler a lancé une passe de touché à Al Irwin avec seulement deux secondes à jouer dans le match pour conduire les Argonauts de Toronto à une victoire de 29-25, dimanche après-midi, aux dépens des Alouettes de Montréal.

Toronto s'est ainsi rapproché à seulement un point des Roughriders d'Ottawa, qui ont remporté leur match de samedi 27-24 contre les Tiger Cats de Hamilton.

De leur côté, les Alouettes sont éliminées des séries de fin de saison ayant subi leur septième défaite d'affilée.

Mel Profit, Bill Symons, Gabler et Irwin ont marqué les touchés des Argos, tandis que Dave Mann ajoutait quatre convertis et un coup de pied.

Les joueurs des Alouettes ont été réus par Donnie Davis, Dennis Duncan et Peter Dalla Riva. John Baker a botté un placement de 7 verges et un simple, cependant que Dennis Ray y allait de trois transformations.

Le quart Carroll Williams des Alouettes a complété 23 des 36 passes tentées, tandis que Gabler en réussissant 4 sur 29.

Riders-Cats

A Ottawa, le demi Don Sutherland a botté quatre placements, dont le dernier avec seulement 70 secondes à jouer pour aider les Riders à consolider leur avance en tête du classement de la division Est de la LCF.

Le match fut disputé sur un terrain passablement détrempé devant 25,421 spectateurs. Hamilton demeure au troisième rang, à cinq points derrière Ottawa et aucune chance de terminer en tête.

La défense des Roughriders a été solide tout au long du match et particulièrement au dernier quart alors que Hamilton a été incapable de réussir un seul premier essai.

Le quart Russ Jackson et le demi Bo Scott ont marqué les touchés des Riders, tandis que Sutherland ajoutait un simple et deux convertis à ses quatre placements.

Avec un panache de 58 3/8 pouces

René Côté, gagnant du concours de panaches de la Taverne des Sports de La Tuque

par Claude VAILLANCOURT

LA TUQUE — Le concours de panaches de la Taverne des Sports de La Tuque a été considéré par les organisateurs comme étant un véritable succès puisque 87 participants se sont inscrits lors de la journée de samedi.

Le concours a été remporté par René Côté qui avait abattu un original dont le panache mesurait 58 pouces et 3-8. L'animal était âgé d'environ 10 à 12 ans.

Une jeune chasseur de La Tuque le suivait de près avec un panache de 56 pouces et 5-8. Il s'agit de Guy Mulligan.

En troisième position, on retrouve Lucien Ouellette qui a abattu une bête dont le panache mesurait 55 pouces et 7-8.

Ce concours qui prend un caractère local a réuni une foule record de chasseurs à l'établissement de M. Gauvin ainsi qu'à la salle des Chevaliers de Colomb où l'on remettait les prix.

On a également procédé à la distribution des trophées pour le concours de pêche. Edouard

Lions-Bombers

Dans l'Ouest, samedi, les Lions de la Colombie-Britannique ont remporté une victoire de 16-14 chez eux aux dépens des Blue Bombers de Winnipeg dans un match sans conséquence pour les deux clubs qui sont éliminés des séries.

Toutefois le demi étoile Jim Evenson, des Lions, a gagné 134 verges au sol pour devenir le meilleur porteur de ballon au pays et le premier à passer le cap des 1,000 verges, cette saison. Il a maintenant accumulé 1,047 verges.

Evenson et Jim Young ont réussi les touchés des Lions, qui occupent le quatrième rang de la division Ouest cinq points devant les Blue Bombers. Ted Gerela a complété le score avec deux convertis et autant de simples.

Jim Nielson a enregistré l'unique majeur du Winnipeg, tandis que Pierre Guindon bottait deux placements, un simple et réussissait le converti.

Pour la première fois au football canadien l'arbitre a utilisé un microphone à transistors pour annoncer les punitions à la foule.

Eskimos-Stampeders

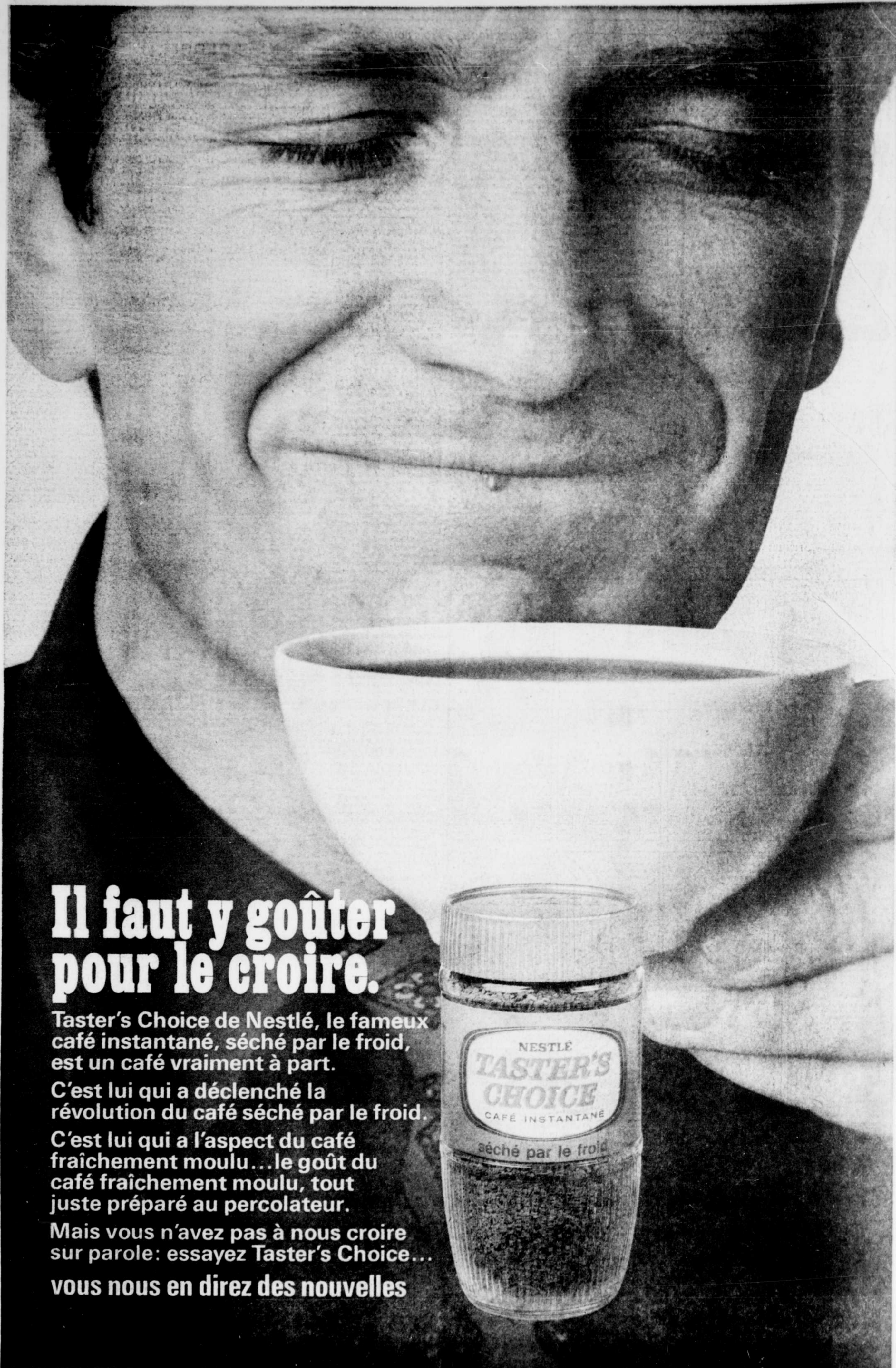
A Edmonton, les bottés de Peter Kempf, les courses au sol du demi Jim Thomas et une défensive alerte a permis aux Eskimos de l'emporter 14-13 aux dépens des Stampeders de Calgary et ainsi empêcher ces derniers de s'emparer du premier rang de la division Ouest.

Kempf a compté les points victorieux avec un placement de 46 verges, tôt au dernier quart, sous le regard des 9,231 spectateurs.

Victoire de la C.I.P.

René Côté, gagnant du concours de panaches de la Taverne des Sports de La Tuque





## **Il faut y goûter pour le croire.**

Taster's Choice de Nestlé, le fameux café instantané, séché par le froid, est un café vraiment à part.

C'est lui qui a déclenché la révolution du café séché par le froid.

C'est lui qui a l'aspect du café fraîchement moulu... le goût du café fraîchement moulu, tout juste préparé au percolateur.

Mais vous n'avez pas à nous croire sur parole: essayez Taster's Choice...

**vous nous en direz des nouvelles**

